

tiel alternados por violentas discusiones de los esposos. Generalmente Halgh traba apaciguados, poniendo fin a la discusión que casi siempre era motivada por exceso de gastos. A veces, la incertidumbre de Halgh parecía hallarse a manera de una nebulosa que se elevaba y se estorbaba por desenvolverse la realidad. En una de estas ocasiones, Halgh propuso que los tres hicieran un viajecito a Brighton y se hospedaron en un hotel. Los tres días pocos días concurrió de distracción y de distracción considerable muy saludable. Por esa noche ya había trasladado lo que pudieran llamar su taller a Crawly Sussex y estaba, viviendo en el Hotel Omslow Court. Durante la temporada en Brighton, Halgh se acordó de ir a visitar su taller. En el trayecto fue asaltado por los mismos sueños de crucifijos y árboles que sudaban sangre. Al llegar al taller, Halgh abrió la puerta y se movió hacia un lado con el objeto de ir a ver a Henderson en el primer piso. Un instante después lo enviaba a la eternidad haciéndolo un disparo en la cabeza. Dejándolo tirado grotescamente en el suelo, regresó a Brighton y en este taller, que Archie se había enfermado repentinamente. Llena de ansiedad, Rosa subió al sótano sintiéndose al lado de Halgh para ir a reunirse con su marido. Durante el viaje fumó continuamente y cuando subió en el auto, murió en la misma forma y con la misma rapidez que Archie.

Más adelante Haigh declaró que como de costumbre había bebido sangre de los dos esposos y que inmediatamente después preparó el ácido, teniendo en cuenta que no había querido que perdiera el puesto que los Henderson no eran, como los McSwan, sino que tenían varios negocios, sirvientes, amigos y familias, por lo que su ausencia sería notoria. Después de haberse asegurado el viaje al apartamento de los Henderson y recogió a Pat, diciéndole al ama de llaves que Rosa y Archie iban a pasar varios días fuera de la ciudad y que él se iba a ir a la casa de su abuelo, depositó en su apartamento del hotel.

Arnold Burlin, el hermano de Rosa, era el hombre que representaba el mayor peligro para Haigh en esos momentos. Burlin, sin embargo, estaba despierto, pero se sospechaba que se había constituido en un hombre muy inteligente y muy astuto. Acudiendo a distancia, le envió varias cartas y tarjetas postales invitando con tanto acierto la letra de Rosa, que Burlin no tuvo la menor duda de que habían sido escritas por su hermana.

Mientras se esforzaba para evitar que Burlin sospechara la verdad, Halsh iba vendiendo las propiedades de sus víctimas. Un día cuando el hermano de Archie lo vio guiando el automóvil de Archie, le mostró un documento por el cual le había transferido la máquina y otras propiedades a tenor de un préstamo de diez mil pesos que les había hecho. Halsh dijo que no podía seguir engañando indefinidamente a Burlin, a menos que le presentase una prueba ulterior que resultara convincente. Con este fin le enseñó una vez más como si fuera falsa, una fotografía que Halsh había tomado que ella y Archie se encontraban en graves dificultades financieras — sus embarcaban para África del sur. En una sola frase, ni un solo rasgo de la expresión de la mujer de lugar. Burlin quedó plenamente convencido.

Pero en ese mismo momento, brevemente en la hora de su mayor triunfo, Halsh se sintió súbitamente desilusionado, porque lo más extraordinario del caso de Archie, el más extraordinario de todos los casos que él había atendido, no era el asesinato perfecto, al extremo de que la policía ignoraba por completo que se hubiera cometido sus crímenes. Sintió envidia de Jack el asesino de los otros dos casos, que había tenido todo. No por este motivo de nada. A fines del verano de 1948, asesinó a Mary, una muchacha del país de Gales. Todo salió tan bien como en los otros dos casos, pero no sintió el mismo placer.

Poco a poco Hsieh llegó a la conclusión de que necesitaba algo más emocionante que lo hiciera vibrar, que le produjera intenso placer.

Nunca tuvo un interés especial en la señora Durand Descon, según le declaró a las autoridades algo más tarde. Sabía que era viuda de un coronel y había sido rica, pero que su dinero había podido irse en la guerra. Se acordó que el difunto militar se llamaba Descon. Empero, cuando ella le dijo en la terraza del Hotel Onslow Court que tenía en proyecto "establecer una fábrica de unas plásticas de distintos colores", Baish pensó que por lo menos era una mujer inteligente y se puso a conversar con ella. Después de un rato, habiendo conseguido descansar, se pensaron las cosas y Baish dijo que tenía un taller en Crawley, donde trabajaba con materiales plásticos. Conviniéron en visitarlo juntos al día siguiente por la mañana.

Cuando los Henderson, la señora Durand Deacon, murió súbitamente a consecuencia de un disparo, apenas entró en su taller. Cuando Hsieh vio que llevaba un crucifijo, pendiente de una cadena se excitó vivamente y comenzó a dar saltos no deteniéndose hasta que se le faltó el aliento. Luego salió a la calle sin preocuparse de cerrar la puerta del taller, cuando un lo necesitaba, puesto que tenía varios, compró un garrafón de ácido.

El esfuerzo para levantar las dolientes libras que pesaba el cadáver de la señora Durand Deacon, lo dejó tembloroso y sudoroso. Vacío el ácido sobre su víctima, como se hacía en un principio, y poco después al hotel donde lo esperaba impacientemente el perro de los Henderson.

En la sala siguiente la señora Lane detuvo a Halcé en el vestíbulo del hotel para decirle que estaba muy preocupada por la ausencia de su amiga. Halcé trató de tranquilizarla diciéndole que probablemente habría pasado la noche en casa de algunos parentes o amigos. Entonces le hizo el consejo que no se preocupase demasiado y que esperase un par de días, prometiéndole acompañarla a denunciar la desaparición sólo para entonces la señora Durand le dijo que no estaba de regreso.

(PASSA A LA PAGINA 3)

Por ENRIQUE FRANCOIS



CUANDO un "deejay" (disc-jockey) ortamericano, usando el pintoresco y pesadísimo dialecto de su ramo, habla de los "meleñudos" (long-hairs) al referirse a los músicos cultos, llama al plano celestial (box) las hazañas de Louis Gillespie, el gran músico de jazz competidor de "Be.bop", el jazz último modelo, seguramente no da un solo pensamiento a la tragedia que permitió a tantos músicos usar con toda naturalidad esos muchos y muchos "meleñudos". Esta opción instrumental es el fruto de una esa jugada del destino. En las ciudades de la cuenca del río Mississippi, particular en Nueva Orleans, el domi- nio de la música de Francia y España, de largos de duración, hizo del desarrollo de una clase de negros libres, cultos y acomodados, que llevaban un sistema de vida paralelo y equivalente a los blancos europeos, alimenta- do por las ideas de París. Fue, repentinamente la compra de la isla, hecha a Francia por los Estados Unidos en los albores del Siglo de la

MARGOT LOYOLA

Lucas, los reñego a la estrechez de la concentración en su barrio, donde encontraron, como único camino para desahogar su pena y nostalgia del mundo perdido, el cultivo de la música, a la que aportaron su saber y conocimiento de las técnicas europeas. Por eso, el jazz tuvo en un tiempo un sentido de rebelión y protesta que hoy resulta difícil de terminar en sus alegres sonoridades.

EN EL RITMO que mueve a toda la música popular y folklórica de la América Hispana, también hay dolor y sufrimiento. El ritmo que hoy día un valor internacional americano, que por su difusión a los motivos musicales que como el "Cuando" animaron el continente a lo largo y a lo ancho antes de la paralización por los nacionalismos. Su expresión más destacada se encuentra aquí, en la música de los negros.

unos tocadores al "hacer hablar" a una batería de tambores "batás" alcanzan la perfección del género. El tambor, como instrumento de ritmo, recibió su primer impulso en Cuba, al ser traído por los "negros franceses", emigrantes venidos de la vecina isla La Hispaniola, primera tierra firme pisada por Colón, hoy día de las Antillas. Los tambores de San Domingo y Haití. Estos negros debieron abandonar conjuntamente con sus amos, la parte oriental de la isla, expulsados por una insurrección contra Francia, y los blancos que Napoleón mismo no pudo sofocar. Los tambores rituales del "vudú", religión haitiana, prohíbilos de pertenecer a los blancos que controlaban el territorio a los tambores que en un nuevo ambiente contribuirían a dar ritmo al "son" y la rumba.

● LA CARTA de ciudadanía continental de la música de las Islas del Pacífico, obtenida a través de la incorporación a Chile de la Isla de Pascua, trae en sus melodías memorables como el valiente de los cantores al soplo de un suave viento que se levanta sobre las montañas que afloran al océano desmenuzadas, también está fuera de toda medida. En la Isla de Pascua, sudacas navegantes venidos desde el corazón del Asia, cumplieron su destino al aportar a la historia de la navegación del mundo a una comunidad cultísima y amable en que el músico, el "rongorongo", desempeña importante papel. Por desgracia, el continente no era tan vasto como para manejar la gran capacidad occidental, que en el caso de esta isla se materializó, por allá en los años anteriores al saltire, en la per-

[illegible]

zada en las mismas condiciones que en el caso de Bill, pero con vista a las dificultades, el asesino mejoró sus aparatos, utilizando ácido clorhídrico en el fin de traspasar el ácido al boccò con más facilidad. También se provió de una careta contra los gases.

Cuando lo tuvo todo listo, invitó a los McSwan a su apartamento, donde los mató dándoles un golpe contundente a la cabeza.

Los McSwan poseían cuatro casas en los suburbios de Londres, Haight hizo un viaje a Glasgow donde se hizo pasar como McSwan padre y como tal, la presencia de testigos extendió un poder a favor de un abogado londinense para que vendiera sus propiedades. En menos de dos años y sin una sola divisa, el asesino se embolsó el producto de la venta.

Para no perder la práctica, en tanto, asistió a un joven al que conocía por Max, residente en un hotel de Kensington.

Las víctimas siete y siete fueron en verdad las obras maestras de Haigh, los asesinatos tan admirablemente ejecutados que no se les llevaron sus propias ambiciones, sino que a la postre influyeron de modo decisivo en su caída.

Los esposos Archie y Rosa Henderson formaban una pareja muy simpática. Ambos habían estado casados con anterioridad. Archie era médico en un hospital de la zona de Whitechapel, y vivió de una linda esposa casada en 1917, que le dejó una herencia de ochenta mil pesos. Su segunda esposa, Rosa Burlin era hija de un médico de Manches- ter. En 1926, Rosa había ganado un premio de cincuenta mil pesos en un concurso de belleza.

Después, de la muerte de Archie y Rosa Henderson, el asesino se volvió a

Después de la guerra los Henderson se establecieron en Londres y Archie comenzó a sentir una atracción tan grande por el bebida que inmediatamente necesitaba una botella de whisky. Sus gastos llegaron a ser tan superiores a sus ingresos, que en 1947, encontrándose en ventosa de fondos decidió poner en venta su casa en Heath Road, y desde el primer momento le pareció muy agradable al matrimonio, fue uno de los más interesados en comprar la propiedad, llegando a ofrecerles más de £10,000 por ella. Rose comentó estas circunstancias a su amigo Arnold Burlin, quien le aconsejó que no confiara en Haigh, pues le parecía sumamente extraño que ofreciese treinta mil libras por una casa que estaba en un vecindario tan pobre. Así que, Haigh no la compró, pero luego le escribió al matrimonio muy íntimo con los Henderson, que casi todos los días lo invitaban a comer. Hasta el perro, Pat, se le acercó extraordinariamente cariñoso. Periodicamente, Rose saboreaba comida y los ratos de música que le regalaba.

En el caso a que se ha convertido en un asesino demasado perfecto, al extremo de que la policía ignoraba por completo que se hubiera cometido un crimen, sino que lo invitó a Jack al Destripador al pensar que lo había matado todo. No por eso dejó de matar. A fines del verano de 1948, asesinó a Mary, una muchacha del país de Gales. Todo salió tan bien como en los casos anteriores, pero no sintió el mismo placer.

Poco a poco Hush llegó a la conclusión de que necesitaba algo más emocionante que lo hiciera vibrar, que le produjese intenso placer.

Nunca tuvo interés especial en la señora Durand Descon, según le declaró a las autoridades algo más tarde. Sabía que era viuda de un coronel y las

La obra obedece a la necesidad de tener un lugar donde el difunto militar se pueda descansar. Empero, cuando ella le dijo en la terraza del Hotel Ochsler Court que tenía en proyecto "establecer una fábrica de unas plásticas de distintos colores para hacerlos en pedruzcos para el alzado de lo que necesiten para el cementerio", él, al oírlo, se puso a reír, diciendo: "¡Pues, si me estás haciendo un descanso, sin pensarlo dos veces, le digo que tengo un taller en Crawley, donde trabajaba con materiales plásticos. Convengieron en visitarlo juntos al día siguiente por la mañana".

Como los Henderson, la señora Durand Deacon murió súbitamente a consecuencia de un disparo, apenas entró en el taller. Cuando Hsieh vio que llevaba un crucifijo pendiente de una cadena se excitó vivamente y comenzó a saltar, gritando: "¡Estas cosas son malas!". Entonces, salió a la calle dando voces, tratando de cerrar la puerta.

El esfuerzo para levantar las documentales libras que pesaba el cadáver de la señora Durand Descon, lo dejó temblando y sudoroso. Vació el hotel, se despidió de sus huéspedes, se tiró en un sofá y a poco regresó al hotel donde lo esperaba impaciente el perro de los Henderson.

Al día siguiente la señora Lane detuvo a Halsey en el vestíbulo del hotel y le preguntó qué estaba muy preocupado por la ausencia de su amiga. Halsey trató de tranquilizarla diciéndole que probablemente habría pasado la noche en casa de algunos parientes o amigos íntimos. Pero ella dijo que aconsejó que no se preocupase demasiado y que esperase un par de días, prometiéndole acompañarla a denunciar la desaparición si para entonces la señora Durand Descon no estaba de regreso.

Cuando la policía llegó, Halsey ven-

CRONICA LITERARIA

por RICARDO LATCHAM

DICEN QUE DICEN, por Carlos Ruiz Tagle G. (Editorial del Pacifico, 1959).-RAQUEL DEVASTADA, por Teresa Hamel (Editorial Universitaria, 1959)

NO HACE mucho se reveló Carlos Ruiz Tagle con su pequeño volumen *Memorias de un pantalón corto*, donde evoca, con acierto, la vida infantil. El difícil arte de narrar no presentaba obstáculos para el novelista. Ahora lanza una nueva colección de relatos, de calidad diversa, pero siempre reflejando una atmósfera de humor y ternura.

Es curioso observar que las nuevas generaciones literarias se interesan poco por el estilo. O bien lo desdennan en absoluto o prefieren instalarse en un ámbito de familiaridad, con una prosa coloquial, y pocas referencias al paisaje o al medio que pinta. Va dominando una tendencia al iconismo, a la economía del lenguaje, al desahío y hasta al desdén franco. Me refiero a Herbert Müller y a su precisión casi geométrica cuando evoca a sus personajes y los mueve con dinámico instinto del cuento. El mismo caso se comprueba en Ruiz Tagle, en Mario Espinosa, en José Manuel Vergara y en Teresa Hamel.

El fenómeno se repite en la pintura contemporánea, a medida que se penetra en el campo de la abstracción con preponderancia del mundo interior. Es algo indiscutible la ruptura creciente entre la representación rutinaria de las cosas, que de un modo más o menos exacto y fiel reproducía los objetos tal como son, y la presente, si se toma en cuenta que hoy, el talento del artista y la estética que siente, le dejan libertad de reproducir el objeto tal como lo traduce con su ojo exterior y su ojo interior. Es lo que el crítico Marcel Brion señala como voluntad de estilización, de deformación, que no deja de ser una interpretación de la forma por razones intelectuales que conducen a la simbolización.

Volviendo a Carlos Ruiz Tagle y a sus creaciones no hay temor de encontrarse con nada que conduzca a la ociosidad, a pesar de su tendencia a la trivialidad y a desahío de los moldes tradicionales del cuento infantil.

En *Dicen que dicen* se reiteran algunos asuntos, con claro dominio del humor. Otras veces, como en *Don Juan Canario* y *Entre Nieblas*, el tema posee un claro sentido poético con finos rasgos, donde se palpa el poder de observación de Ruiz Tagle y su indiscutible fantasía. Siempre son entredos modestos con personajes pueriles y gentes de clase media, burocratas, trabajadores, y algunos políticos o sociales. En *Estudillo*, el cuento más débil de la colección, el protagonista es un empleado que revisa las planillas de asignación familiar en el Seguro Social. Acaba siendo devorado por el oficio y lo grotesco tiene su gracia cuando lo sorprenden curado sobre las papeletas noche y día.

En el relato... Y no hubo nada, el andamiaje es débil y apenas interesa el juez Bombal que camina pueblo abajo, ardo y gruñido. Todavía no se encuentra la cuerda en que Ruiz Tagle sabe ser diestro, pero sí se familiariza el lector con algunos de los individuos que surgen más adelante, como Gallardo.

El escenario es común: el de una pequeña ciudad provinciana de Chile, con sus costumbres opacas, sus tipos ridículos, sus prejuicios y contrastes.

En *Don Juan Canario* vibra una nota diferente, llena de humor y gracia: "Con el transcurso del tiempo llegará a ser un pájaro de situación. No cualquiera tiene barros dorados en la jaula, un comédico que diga 'Comedero', una hembra tierna y laboriosa de compañía... Se deleita en el agua cristalina que refleja su plumaje de luces amarillas, e inclina a uno y otro lado la cabeza, observa aquellos ojos enloquecidos de las más bellas canarias del poblado. No ha de continuar admirando su magnífico porte varonil; podría inflarse tanto de placer, que cayera de punta en el agua rodeado cambiada. Qué espectáculo daría entonces a su jauría canaria: las plumas pegadas, feo, ridículo. Ya una vez, de soltero, le ha sucedido. Saude el agua con el pico, y las ondas le impiden hallarse otra vez."

Ruiz Tagle sabe, como otras gentes de su generación, situarse con rapidez frente a un argumento y desarrollarlo con breves pinceladas. Evita toda digresión y dilata, un personaje o una escena con estilo leve que, a veces, conlaga emocional, son pocos los cuentos en que el protagonista, no pocos me parecerían de la mejor línea. Uno se titula *Los Viejos* y otro *El Paseo*. El primero se desarrolla en un hospital y refleja la tristeza y el abandono de que viven y mueren los enfermos de mucha edad. El segundo cuenta la vida sin destino de don Anasio y de la señora Clara.



teresa hamel
raquel devastada

En un plano menos dramático transcurre *La Higuera*, donde también, y de un modo deliberado, el ambiente es más luminoso, menos abstracto que en *Raquel Devastada*. Véase como se dice el cuento: "Quería escribir sin palabras. Hacer un largo collar con estos roncotes que me ahogan la mente. Hoy, demasiadas flores nacen del pasado, se abren desgranándose, enloquecidas. Mañana serán coronas funerarias. Siempre que en el tiempo posea una tu pupila, no sé, no sé, tú eres un árbol. Tendría nueve años, quizás menos, y por mi ventana asomaba la rama obstinada de una higuera. Era en el campo, el mar, los perros; una ventana que miraba la fruta y mi loco deseo de ser árbol. Había barrotes, barra tendida a la supuesta utilidad, he pasado a través de ellos."

Aquí aparece el instinto poético de Teresa Hamel, su amor a la naturaleza, su gran cariño a los árboles y a los jardines que surgen en otras producciones de su pluma. Es algo que contrasta con la prosa y el sustrato de la vida, la visita al dentista, de sabor kafkiano y poblado de estínges y quimeras.

Visiblemente existen dos zonas en este libro de Teresa Hamel: una más fácil y accesible al gran público; otra, más oscura y sugerente, dominada por una carencia casi absoluta de acción exterior.

En *El Forastero* de sí mismo se vuelve a encontrar una articulación rara en que los personajes aparecen con un rasgo de opaco, y el acento radica en la técnica de la exposición. Es una muestra de fantasía, de atrevimiento, que no demuestra preocupación por el asunto, sino una visión oblicua de las cosas. La sugerencia es mayor en la visita al dentista, de sabor kafkiano y poblado de estínges y quimeras.

En *El Forastero* de sí mismo se vuelve a encontrar una articulación rara en que los personajes aparecen con un rasgo de opaco, y el acento radica en la técnica de la exposición. Es una muestra de fantasía, de atrevimiento, que no demuestra preocupación por el asunto, sino una visión oblicua de las cosas. La sugerencia es mayor en la visita al dentista, de sabor kafkiano y poblado de estínges y quimeras.



Carlos Ruiz Tagle
Dicen que dicen

En *Dicen que dicen* se reiteran algunos asuntos, con claro dominio del humor. Otras veces, como en *Don Juan Canario* y *Entre Nieblas*, el tema posee un claro sentido poético con finos rasgos, donde se palpa el poder de observación de Ruiz Tagle y su indiscutible fantasía. Siempre son entredos modestos con personajes pueriles y gentes de clase media, burocratas, trabajadores, y algunos políticos o sociales. En *Estudillo*, el cuento más débil de la colección, el protagonista es un empleado que revisa las planillas de asignación familiar en el Seguro Social. Acaba siendo devorado por el oficio y lo grotesco tiene su gracia cuando lo sorprenden curado sobre las papeletas noche y día.

En el relato... Y no hubo nada, el andamiaje es débil y apenas interesa el juez Bombal que camina pueblo abajo, ardo y gruñido. Todavía no se encuentra la cuerda en que Ruiz Tagle sabe ser diestro, pero sí se familiariza el lector con algunos de los individuos que surgen más adelante, como Gallardo.

El escenario es común: el de una pequeña ciudad provinciana de Chile, con sus costumbres opacas, sus tipos ridículos, sus prejuicios y contrastes.

En *Don Juan Canario* vibra una nota diferente, llena de humor y gracia: "Con el transcurso del tiempo llegará a ser un pájaro de situación. No cualquiera tiene barros dorados en la jaula, un comédico que diga 'Comedero', una hembra tierna y laboriosa de compañía... Se deleita en el agua cristalina que refleja su plumaje de luces amarillas, e inclina a uno y otro lado la cabeza, observa aquellos ojos enloquecidos de las más bellas canarias del poblado. No ha de continuar admirando su magnífico porte varonil; podría inflarse tanto de placer, que cayera de punta en el agua rodeado cambiada. Qué espectáculo daría entonces a su jauría canaria: las plumas pegadas, feo, ridículo. Ya una vez, de soltero, le ha sucedido. Saude el agua con el pico, y las ondas le impiden hallarse otra vez."

Ruiz Tagle sabe, como otras gentes de su generación, situarse con rapidez frente a un argumento y desarrollarlo con breves pinceladas. Evita toda digresión y dilata, un personaje o una escena con estilo leve que, a veces, conlaga emocional, son pocos los cuentos en que el protagonista, no pocos me parecerían de la mejor línea. Uno se titula *Los Viejos* y otro *El Paseo*. El primero se desarrolla en un hospital y refleja la tristeza y el abandono de que viven y mueren los enfermos de mucha edad. El segundo cuenta la vida sin destino de don Anasio y de la señora Clara.

DESDE PARIS El Pudiente Reformismo y la Loca Revolución

Por GEORGE DUHAMEL, de la Academia Francesa

AMÍ conmovedor que soy y que pienso. En un mundo donde hasta el último de los seres humanos se ve obligado a estar revuelto por una perpetua evolución humana, razonable. El mejoramiento de la vida de las células, el de los órganos después, en fin, el de los seres humanos, en definitiva, lejanos, pero por medio de una progresión que rectifica poco a poco el equilibrio sin el cual nada puede ser de bueno y de humano.

En ocasiones, un largo desarrollo conduce al organismo vivo a la crisis. Lo que sucede entonces, sea el individuo, sea la especie, tiene todos los caracteres de una revolución. No creo yo que las perturbaciones revolucionarias sean jemias pecios, para determinar una vida más sana. Únicamente la evolución tiene probabilidades de hacer lentos milagros y de mejorar las condiciones de la vida.

Pienso todos los días en las grandes, comparando el estado de los pueblos que han creído resolver los problemas esenciales gracias a la violencia revolucionaria, con el actual equilibrio de los pueblos que, como el pueblo francés, instruido por diversas experiencias diamétricas, ponen actualmente todos sus esfuerzos en una política de reformas bien estudiadas.

A pesar de los trastornos ocasionados por las crisis — no olvido las dolorosas del régimen colonial — los franceses de hoy han visto realizarse numerosas reformas en todos los aspectos. Considero como otros tantos capítulos de esta edificante historia el desarrollo del movimiento sindicalista, del movimiento mutualista, de la ley de accidentes del trabajo, de la de seguros sociales y, más recientemente, la que concierne al "salario mínimo interprofesional garantizado" y también a "la participación en los beneficios de los obreros empleados en la empresa."

No siempre apruebo el vocabulario particular que los especialistas han pu-



GEORGE DUHAMEL, pensador y escritor.

to en revolución. Me ocurre asimismo criticar no el espíritu profundo de tal o cual reforma, entendiendo bien, sino las modalidades de su aplicación, la burocracia imperante que esta aplicación trae consigo, el papelito, sin el que las administraciones nuevas parecen no poder pensar. Pero, que importa, estas críticas no son del todo las que un escritor como yo deseo se ve en la necesidad de dirigir contra ciertos regímenes políticos

cuyo origen fue la revolución, una revolución a veces larga y cruel. Me ocurre también decir que el pueblo ruso, por ejemplo, nos ha dado, quiero decir que ha dado a nuestra cultura, hombres de genio, sabios, poetas, escritores, músicos, que han trabajado como otros siempre en cosas semejantes, por doctrinas, y bien pronto por ambiciones, ese pueblo ha creído resolver los problemas íntimos que le proponía la vida, cumpliendo una revolución que, después, ha llevado a cabo actos escabiosos, pero que no ha quedado terminada con su aparente éxito. La revolución rusa, desde hace más de cuarenta años, sigue siendo un pueblo desahío, no ha sido liberado por su revolución. El régimen de la zona, es decir, de los Cárpatos, de los años autoritarios, no cesa de predicar un evangelio social que destruye — ¡oh desconcertante comprobación! — un relato millar y colorido, pues es evidente que las ambiciones de los nuevos seres sucesores son los de conquistar la totalidad del mundo humano para imponer un régimen social que debería hacer más felices a los pueblos de la Tierra.

Desde ahora se ve el resultado de esta ambición extravagante. Los años de Rusia no parecen saber que los animales gigantes han desaparecido, que las construcciones demagógicas de la gran respuesta ya a la media humana, que la Tierra, nuestro malaventurado planeta, no será comunicada sin una casi total desaparición de nuestra civilización, tan querida y tan bella.

Queríamos poder decir a los franceses que miran el comunismo soviético con confianza, con esperanza, queríamos poder decirles que el obrero francés o el empleado francés es, ya desde ahora, más feliz y más libre que el ciudadano soviético. Los franceses pueden esperar, además, nuevas victorias del reformismo. Que no se hablen del capitalismo sin sonreír. Francia acabará por resolver sus problemas como los otros. Y será en vano esperar una reforma de las injusticias naturales de las cosas o a la enfermedad. Pero según lo estoy de que nuestros nietos vivirán — si la guerra no arruina toda nuestra humanidad — vivirán, digo, en un mundo más equilibrado, más razonable, y regido por una justicia que únicamente el reformismo se cepa de instaurar.

DON NICOLÁS González Ruiz posee ante todo la cualidad que yo valoro más en todo escritor: la sencillez del estilo, que es como la flor de la claridad de la mente. Una vez escribía yo: "Se dice que dichosos son los pueblos que no tienen historia; y habría que añadir: y los escritores que no tienen estilo". Si lo uno ni lo otro es exacto, porque no hay pueblo sin historia ni escritor sin estilo. Mas lo que con esta exageración de palabras quiere expresarse es la alabanza de los pueblos con historia llana y la de los escritores con estilo llano. En cada época hay modos de historia alborotados y aparatosos, y las gentes se dejan seducir por esos modos y creen que ellos son toda la historia; pero por debajo de su turbulencia corre la vida pulcra, tranquila, y de ésta es de la que está hecha la historia fundamental, la verdadera. Hay, del mismo modo, en cada época, modos brillantes de escribir — o de crear en cualquier otra actividad del espíritu —, y a los artifices de esos modos se les dice que son grandes estilistas. Pero los modos de la evolución, en la vida y en el arte, son irremediablemente perecederos; y, al cabo, sólo perdura lo que se construyó en la mansa vida cotidiana y, en la literatura, lo que se expresó en el habla de los que no son ni quieren ser servidores del momento, sino de la perennidad.

Esta sencillez límpida surge con espontaneidad que da un aire de mies juvenal a toda la obra de González Ruiz, a sus biografías, a sus novelas, a sus piezas teatrales y a la singular colección de sus artículos.

Hay otro factor importante, que ya va siendo raro, en la obra de González Ruiz. Ese factor es el profundo conocimiento de las literaturas clásicas, de sus héroes, de sus raíces en la vida, de su filosofía. Todo esto que es la única sólida base para crear, tiene la misma trascendencia en el hombre de letras, que el llamado "oficio" en los cultivadores de las bellas artes. Oficio que no es, en el sentido que suele darse, de conocer el aspecto profesional de ser diestro y docto en la totalidad de ese arte, de abajo a arriba, desde lo que es rutina hasta las llamadas del espíritu; y sentirlo todo, lo vulgar como lo sublime, con el mismo entusiasmo, con la misma responsabilidad. Esta es la alta categoría del "oficio".

González Ruiz ha ejercido también el nobilísimo oficio de traductor, tan necesario al escritor de fuste, que yo sostengo que nadie tiene gran categoría literaria si no ha trabajado horas y horas en el incomparable esfuerzo de revestir con el lenguaje propio las ideas que nacieron vestidas del ajeno. El buen traductor halla, sin darse cuenta, como en ninguna otra ocasión, el profundo y exacto sentido a las palabras que se comparan, en eficacia lingüística la traducción, a la actividad del poeta, en la cual la palabra no sólo ha de tener su valor escueto e irrem-

FIGURA ILUSTRE DE LAS LETRAS ESPAÑOLAS Nicolás González Ruiz

Por GREGORIO MARAÑÓN

plazable, como trozo de un mosaico, sino que, fecundada por el ritmo se descompone en creaciones nuevas e inesperadas, como las luces de un fuego mágico.

Los dos talleres en que el habla se pule y alcanza la máxima precisión son el verso y la traducción. Si lo que se traduce es verso o prosa de Shakespeare, entonces todas las perspectivas que abre la traducción al escritor, se multiplican prodigiosamente.

Es achaque de nuestra civilización el aceptar porque sí la clasificación de los valores que se nos dan hecho cada día

más alta de las magistraturas, la pua de realizar el primero que, para poder, se sube a un banco de la calle y se asoma al papel impreso. Dos representaciones, a cual más dañinas tiene esta calandinidad en nuestros tiempos. Una es la propaganda, que informa y condiciona, sin que apenas nos damos cuenta de ello, nuestra vida, desde que nos levantamos hasta que nos dormimos; la propaganda a la cual, ante los Estados en que hay censura política y moral, se le permite exagerar y mentir, y se le descarrilamente de la verdad. Y medios más ilícitos para mover los sentimientos y las decisiones humanas, con falta absoluta de responsabilidad en los inductores.



GREGORIO MARAÑÓN.

La otra manifestación de este estado de cosas es el hecho sorprendente de que la elección de los críticos que, de las revistas y periódicos o desde el radio, dirigen el criterio de las gentes se haga con total irresponsabilidad por parte del Estado y de los dirigentes. Para obtener, por ejemplo, una cátedra de literatura en algún Instituto o una Universidad, se requieren oposiciones, concursos, muchas veces tan arbitrarios como todos sabemos, pero que, en caso de ser, suponen una cierta garantía de preparación y de suficiencia y un mínimo de ejercicio de elección, de selección que la cátedra lleva consigo. Mas el crítico de los periódicos y revistas o de las radios que penetran hasta los entresijos más recónditos del alma nacional, no necesita, por lo común, de otros nombramientos que el que ellos han dado a sí mismos o al que gratuitamente les otorgan las empresas, es sólo el antecedente de algunos artículos o conferencias; y a veces, ni eso siquiera.

Son conatos los que ejercen la crítica, la santa función de la crítica, una preparación que, para ser legítima, no puede ser improvisada ni impuesta sino vocacional y trabajada con entusiasmo. Y nada de sentido a esa vocación y a esa eficacia preparatoria que no el ejercicio de elección, de selección. En este arte está el nervio de la crítica: elegir plenamente, no pretendiendo ser justo, porque no hay que lo sea en absoluto de tejas abajo y los peores jueces son los que crean ser siempre justos. Jugar es escoger basando la elección en las dudas humanas, pero, a la vez, en la rigurosa fidelidad a la propia conciencia. De estos raros escritores formados para la crítica en la dura y fecunda universidad de la elección, es gran ejemplo don Nicolás González Ruiz.

DE LA VIDA VIVIDA Una Visita Literaria

Por CESAR ALVAJAR

Aquel joven aspirante a novelista me avisó con una carta de recomendación de un sobrino mío, para que lo presentase en alguna tertulia literaria. (¿Que desorientado está ese sobrino! — le dije. — Me ha tomado por un "hombre de letras". ¡Claro! Hace tantos años que no nos vemos.)

— Pero ¿no escribe usted en varios periódicos, en una revista importante, en una agencia prestigiosa? —

— Sí. La vida me lo impone, aunque mi verdadera vocación es la de rico ocioso. Pero lo de "hombre de letras", que es uno de los géneros que más me disgustan... ¡quite usted allá! Si acaso, hombre de ideas y de pasiones, más de pasiones que de ideas. (Malas gentes, en general, mala gente esos hombres de letras! No digo que no haya algunas excepciones, y muy honrosas, pero el resto... Mundillo de vanidades, de envidias, de ruindades conlidas, de farsas. Para leerlos está bien, y eso, siempre. Pero para charlar amistosamente, déjeme usted con mi sapatero, M. Goddill, que es un filósofo, y que me dice en ocasiones cosas profundas, que parecen sacadas del *Paraíso de Schopenhauer* o de los *Pensamientos* de Epicteto. Y como M. Goddill no sabe quienes son Schopenhauer ni Epicteto, ni oír hablar de ellos en su vida, esas cosas que él se saca de su cabeza tienen para mí un valor nuevo, inédito, de flamante creación humana. Y en cuanto a tertulias, sólo me reúno en una chocolatería de mi calle con las dueñas del establecimiento, un cortejo retirado, una profesora de inglés, un estudiante polaco y un dentista alasciano. Pero no crea usted que hablamos de Joyce, ni del inevitable Kafka, ni de Jaspers o de Heidegger... ¡Claro! Si acaso, de De Gaulle, alguna vez, y mucho más, de lo que está en la vida, de cómo nos vamos a arreglar con eso del "franc loud" del problema de los alojamientos, de lo copiosa que se presenta la cosecha vinícola en el *Edil...* Somos gente enteramente prosaica, pero nos llevamos muy bien, y cuando uno de nosotros se despierte, porque tiene que irse, sabe que los que quedan no harán mal de lo que no le sucede en las tertulias literarias, a las que nunca he ido, pero sé por referencias lo que en ellas acontece.

En un día, si... Hace ya muchos años en un distrito en que trabajaba yo como redactor, hubo de soporiar, ésta es la palabra, soporiar, a una pena de intelectuales que allí se reunían, porque en la misma imprenta del diario se tiraba una revista abstracta, o dadáista o no sé qué, que ellos se perpetuaban. Y de otra tanta sutiliza y blantina disquisición, salía yo de allí intronado; y para desintoxicarme, ¡sabe usted lo que hacía?... Pues, al marcharme a casa requería al sereno de vigilancia de noche del barrio, que era un buen hombre, que me acompañase, hablándome del tiempo, de la enfermedad crónica de su mujer, que tanto le preocupaba, de su aspiración a hacer arquitecto a un chico suyo... ¡Qué humano todo aquello! ¡Qué humano! ¡Cuánto más estimaba yo al sereno humanismo que a los intelectuales deshumanizados... y muchas veces inhumanos. Pasábame lo que a aquel personaje de Mirabeau, creo, que cargado de tener que mantenerse largas horas en el salón, entre damas vestidas, hablando en madrigales y en términos de la alta refinada, se iba de cuando en cuando a la cocina con un pextexo cualquiera, y abrazando a la criada exclamaba: ¡Déjame que te diga veinte veces... para desengañarte! —

En vista de estas manifestaciones, el joven aspirante a novelista vió claro que yo no era "un hombre", y un poco humildemente hubo de replicarme: — Pero, aunque usted no frecuente los medios literarios, al menos podrá darme consejos.

— ¡Rum...! Consejos para eso que llaman "letras". Con franqueza... ¿Es usted afeminado, pederasta, o tiene algún vicio inconfesable? —

— ¡Carabambá, no! ¿Por quién me ha tomado usted? —

— ¡Lo digo! Porque eso facilitaría mucho las cosas. Aquí y en todas partes. Cuando un joven, o no joven, que quiere subir tiene alguna de esas tachas, o se emborracha con hachich, o se inyecta morfina o se sabe que ha asesinado a su padre, o algo así, con un poco de ingenio que tenga, pues ha

Alberto Baeza Flores, un Escritor Chileno que Triunfa en el Extranjero

ALBERTO BAEZA FLORES nació en Santiago, en 1914. Ha participado en movimientos poéticos y literarios en Chile, Santo Domingo y Cuba, a través de las revistas "Expresión" (1937-1938), "Provincialis" (1947) y "Acento" (1947-1948). Fue cofundador de la revista biográfica "Vida de José Martí, el hombre íntimo y el hombre público", obtuvo el Premio Nacional del Centenario de Martí y fue editado en La Habana basando la colección "Laurel", de la Editorial Bruguera, selección y prólogo las antologías de la poesía de Cuba (tres antologías), Santo Domingo, Chile, Argentina, Centroamérica, México y Colombia (números 22, 30, 32, 34, 40, 48, 49 de la colección). Ha publicado, en poesía: "Experiencia de Sueño y destino" (Santiago de Chile, 1937); "Ánimo para siempre" (Santiago de Chile, 1938); "Elegías" (La Habana, 1943); "Dolorido Sentir" (La Habana, 1943); "Claros Vulnerados" (Ciudad Trujillo, 1944); "Carta Martiana a una mujer perdida en la tierra" (Ciudad Trujillo, 1945); "Isa, la en las Islas" (La Habana, 1946); "Nuevas elegías en el Caribe" (La Habana, 1946); "Rapto" (Santiago de Chile, 1947); "Provincialis" (Santiago de Chile, 1947); "Romancero de Bayamo y otros poemas" (La Habana, 1956); "Tras los sueños de los sueños" (La Habana, 1957). Figura en las antologías: "8 poetas jóvenes de Chile", por Tomás Lago (Santiago, 1939); "Poetas y poesía de Chile", por Pablo de Rokha (Santiago, 1941); "Cuarenta y un poetas jóvenes de Chile", por Pablo de Rokha (Santiago, 1943); "Poetas chilenos — 1937-1944", por Carlos René Correa (Santiago, 1944); "Chile, tierra y destino", por Francisco Méndez (Santiago, 1948); y en la "Spanische un Spanisch Rose aus Asche", por Erwin Walter Palm (München, 1955).



sodía Cubana" (Bayamo, 1947); "Nostálgico Sur" (San Rafael, Argentina, 1952); "Corazón Cotidiano" (La Habana, 1954); "Romancero de Bayamo y otros poemas" (La Habana, 1956); "Tras los sueños de los sueños" (La Habana, 1957). Figura en las antologías: "8 poetas jóvenes de Chile", por Tomás Lago (Santiago, 1939); "Poetas y poesía de Chile", por Pablo de Rokha (Santiago, 1941); "Cuarenta y un poetas jóvenes de Chile", por Pablo de Rokha (Santiago, 1943); "Poetas chilenos — 1937-1944", por Carlos René Correa (Santiago, 1944); "Chile, tierra y destino", por Francisco Méndez (Santiago, 1948); y en la "Spanische un Spanisch Rose aus Asche", por Erwin Walter Palm (München, 1955).

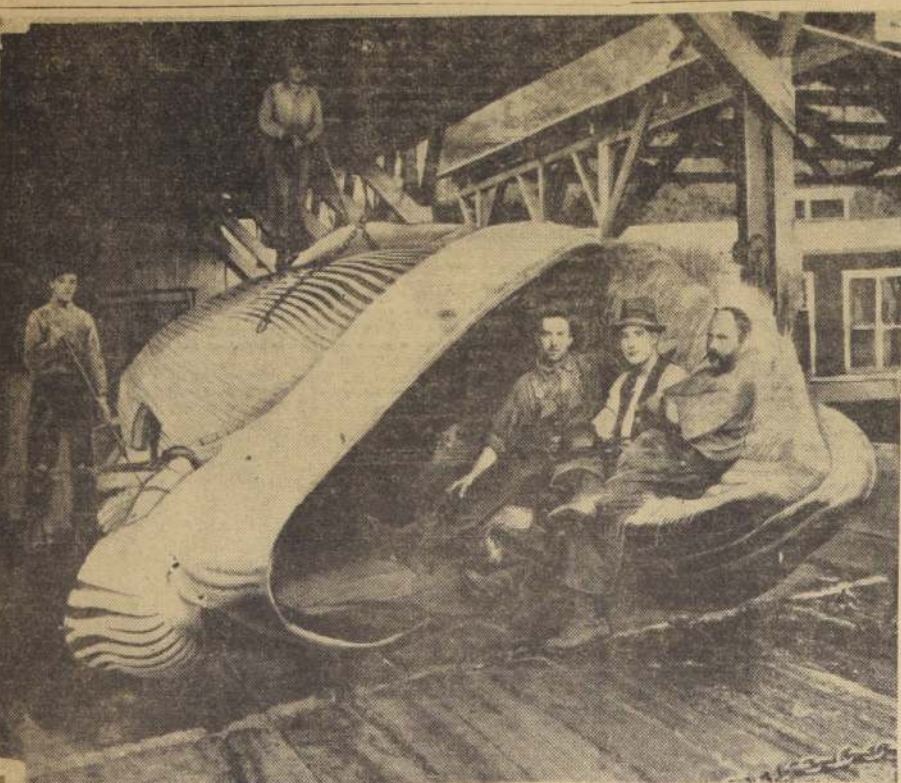
Final

HAY un sitio lejano, bajo las hierbas del cementerio de Bayamo. El rumor de la tierra me espera sin fatiga para mi sueño largo.

Traed del Sur un puñado de tierra del Parque Forestal, donde jugué de niño; traed, también, un poco de la arena donde comienza el mar, junto a Valparaíso, y alguna flor pequeña que recuerde una mano. Traédmelas un día; ella las amó tanto...

Lo demás será poco: dos metros de silencio y tierra, tierra, tierra... Y sólo unas palabras que han de expresarlo todo: Aquí duerme el errante, para hierbas, en la paz y el secreto de las hierbas.

ALBERTO BAEZA FLORES



Las Flotas Balleneras Obtienen Fortunas Fabulosas en los Mares de la Antártida

Por CARLOS ARAMAYO ALZERRECA

LA RIQUEZA real de la Antártida se encuentra en el mar. Un tiempo llegarán a que, de sus frías aguas, se extraigan alimentos, metales para suplir el gradual agotamiento de muchos recursos naturales de la tierra; pero, en el momento, el interés del hombre se concentra en la industria de la ballena.

A pesar de que los barcos balleneros surgieron en los mares antárticos desde principios del siglo XIX, el desarrollo de esta industria es relativamente reciente. Las narraciones que se refieren a los primeros cazadores, no especifican si perseguían focas o ballenas, ni si las primeras o las últimas fueron el objeto de los viajes de Smith, Palmer, Weddell, Biscoe, para mencionar solo a los más renombrados. Es presumible, sin embargo, que por abundar los pinnípedos en aquel tiempo, fuesen buscados preferentemente, ya que su caza resultaba menos riesgosa que la de cetáceos en alta mar.

UNA VEZ QUE la persecución incontrolada hubo exterminado a las focas (1), los esfuerzos se concentraron en las ballenas, sobre todo a principios del siglo actual, que es cuando aparece en los mares del sur el noruego Carl A. Larsen. Sus viajes en el "Jacon", en los veranos antárticos de 1892 y 1893, le dieron fama de cazador de ballenas con el descubrimiento de zonas balleneras con el descubrimiento de tierras. Regresó en 1901 al mando del "Antarktik", la nave del barón Otto de Nordenskjöld, pero los hielos hicieron trizas a su barco en el golfo del Erebus y del Terror.

Recalcada la expedición de Nordenskjöld por el buque argentino "Uruguay", Larsen creó las bases de una empresa ballenera (Compañía Argentina de Pesca S. A.), con la colaboración de la firma Ernest Torquill y Cia, cuyos buques llegaron a Georgia del Sur o South Georgia, como figura en las cartas de navegación, a fines de 1904. Los resultados fueron óptimos y atrajeron a otras empresas balleneras al Antártico. El propio Larsen, ampliando el radio de su actividad, fundó en 1923 la Compañía A/S Rosshavet, con el objeto de cazar ballenas en el mar de Ross, sirviendo de una granja con capacidad para 55.000 barriles de aceite —el "Sir James Clark Ross"— que fue acompañado en su primer viaje por cinco cazadores.

AL AÑO de la llegada de los noruegos a Georgia del Sur, se instaló en Depedición el capitán Adolfo Andersen, asociado a don Pedro A. de Bruyne, a fin de perseguir al monstruo cetáceo en las aguas que bañan las costas de la Shetland del Sur, de la península de Graham. Sobre esta base, el Gobierno chileno aprobó, en 1906, los estatutos de la Sociedad Ballenera de Magallanes, cuyas actividades se desarrollaron hasta la espera de la Primera Guerra Mundial. Chacab, en 1909, recibió amparo de los balleneros y, en su libro "El Pourquoi Pas en el Antártico", evoca la estadía de su barco en Puerto Foster: "Antes de penetrar por el estrecho canal que da salida al lago Lemaire, la flota, ante la Estación Ballenera, animaron la actividad; se inclinaban pabellones chilenos y noruegos, las sirenas desgarraron el aire, y devolvieron el saludo a tan buenas y hospitalarias gentes".

EN DECEPCIÓN se instaló, más tarde, la empresa noruega N. Burge Hektor Whaling Co., que formó en la Caleta Ballenera una colonia de más de 300 personas, los hombres llegaban con sus familias y la persecución de la ballena era la sola actividad de esos cazadores audaces que salían al mar y llegaban con su botín a la fábrica central de industrialización. Así se levantó poco a

poco un verdadero poblado, con embarcaciones, viviendas y enormes galpones. Al abandonar los noruegos la Antártida, al comienzo de la Segunda Guerra Mundial, los ingleses destruyeron con su consentimiento todas las instalaciones. La dinamita hizo volar ventanas, puertas, paredes y techos, pero se salvó el cementerio. En una colina, detrás del pueblo muerto, se alzan las cruces que habían de sus vidas ignoradas. Y, en el grandioso marco de las nieves eternas, se tiene la impresión de que sombras invisibles se pondrán de pronto en movimiento para rondar por las casas destruidas, en las que aún quedan algunas cosas abandonadas: muebles, camisas de hierro, vasos con flores artificiales, juguetes de niño.

EN LA ACTUALIDAD, el principal centro de la moderna industria de la ballena es Georgia del Sur. La Compañía Argentina de Pesca S. A. tiene su factoría en Grytviiken, al fondo de la bahía de Cumberland, pero en la isla existen otras estaciones, pertenecientes a capitales ingleses y noruegos. Puerto Leith, por ejemplo, se muestra abarrotado de maquinarias para la extracción de aceite y otros productos, pues las flotillas llevan anualmente varios miles de ballenas. Los residuos orgánicos, que los noruegos llaman "grakke", son arrojados aquí y allá sin que nadie cuide de evitarlo y forman grandes focos de infección. Es posible que no haya en el mundo entero un poblado más sordido que Puerto Leith, pero la riqueza que converge a él es inmensa. Quiénes se internan en aquella parte del planeta donde aún se hallan mares adversos, hielos más duros aún y esteriles rocas, regresan con barcos que transportan en su entrañas, como los antiguos galeones españoles, tesoros fabulosos.

Apenas el ballenero distingue las delgadas columnas del chorro de vapor (2), y, asomando a flor de agua, el oscuro y curvo contorno de la ballena, puede calcular por el tamaño de los animales el rendimiento probable de su beneficio, puesto que una ballena azul de 100 toneladas vale aproximadamente diez mil dólares. Enmarchados los barcos, se desplazan y los buques-fábricas no temen, acicateados por el lucro, la cercanía de témpanos flotantes de 50 kilómetros de largo, 15 de ancho y 300 metros de altura, planeando como terrones de azúcar y capaces de destruir a un acorazado, como si fuese un huevo aplastado por una aplastadora.

Se ignora el número de ballenas cazadas desde la iniciación de la industria, en el año 1904. En la expedición de la Primera Guerra Mundial, la cifra que se da para la temporada 1919-20 es 5.441. Enseguida, la persecución del monstruo cetáceo se concentra en el Antártico. En 1921, el radio de la actividad se amplió a las costas de la Argentina, Chile y Brasil. La estadística revela que, en 1931-32, trabajaron en los mares australes 232 buques cazadores y 41 buques-fábricas (llamados también "balleneros" y "grakke"). En ese año, se pescaron 40.201 cetáceos y elaboraron 3.608.334 barriles de aceite, cantidad equivalente al 94% de la producción obtenida ese año en todo el mundo (3). No puede extrañar, por lo tanto, que se hayan tomado severas medidas para preservar la especie y aprovechar al máximo los productos obtenidos de las ballenas.

En esos años, la competencia internacional era tan intensa que las flotas balleneras parecían empeñadas en acabar con el cetáceo aún en sus refugios más

● UN GRUPO DE BALLENEROS se instala, cómodamente, en el inmenso esqueleto de una ballena. Un monstruo reluciente de 27 metros de largo, puede dar 56 toneladas de carne, 26 de grasa y 22 de huesos. Sólo la lengua pesa tres toneladas y la sangre llena 7.000 botellas de un litro.

lejanos e inaccesibles, como son las bahías y archipiélagos que bordean la costa occidental de la península de Graham. En 1935-36 se cazan 30.001, y, al siguiente año, 46.039.40. Incendiada ya Europa con los estragos de la segunda conflagración mundial, las flotas en el Antártico obtienen 32.900 ballenas.

● LOS AÑOS de la guerra acusan una vertical caída en las estadísticas balleneras, como se puede apreciar en el cuadro siguiente:

1940-41	16.303
1941-42	1.425
1942-43	998
1943-44	1.799
1944-45	1.581
1945-46	13.381

Afortunadamente, al tomar nuevo impulso la industria, estaban en vigencia los acuerdos de las Convenciones Balleneras, adoptados por los países interesados, y que se refieren a una regulación mundial y a la prohibición de la caza en determinadas zonas, que se consideran "santuarios" para preservar la reproducción de los cetáceos. En la Conferencia de Sandefjord, Noruega, se fijó para la pesca en el océano austral el límite de "15.000 unidades de ballena azul" (4). En 1937, en la Conferencia Internacional realizada en Londres, se determinaron los "santuarios" y, sobre estas bases, se llevó a efecto en Washington, en diciembre de 1946, la reunión de las delegaciones de Noruega, Gran Bretaña, Estados Unidos, Francia, Unión Soviética, Dinamarca, Nueva Zelanda, Canadá, Australia, Argentina, Chile, Perú y Brasil.

En la temporada 1947-48 se cubrió íntegramente la cuota internacional de "15.000 unidades de ballena azul", y este nivel se ha mantenido hasta nuestros días, en que cazan en los mares antárticos Noruega, Gran Bretaña, Países Bajos, Japón, Australia, Unión Soviética, Chile y Argentina. Antes de la guerra, los japoneses, considerados como los más hábiles cazadores de ballenas del mundo, se dedicaban ajenos a todo convenio internacional, pero al intervenir en 1947-48, obedecieron los reglamentos. El envío de sus buques-fábricas y cazadores a la Antártida no dejó de suscitar protestas entre los países balleneros rivales y vencedores en el conflicto bélico, pero el general Mac Arthur lo autorizó por la necesidad de aliviar la carga —que pesaba sobre él— de alimentar a la población japonesa hambrienta y privada de muchas de sus fuentes normales de recursos (5).

- 1) Ya no quedan ejemplares de la foca antártica de piel fina, llamada de "dos pelos". Las focas que actualmente subsisten (foca de Weddell, foca de Ross o canchigera), carecen de valor comercial.
- 2) El chorro que la ballena lanza por sus orificios nasales es de aire húmedo (no de agua, como se creyó antiguamente) y se eleva a una altura de seis metros.
- 3) El barril de aceite de ballena contiene, cantidad estándar, 160 litros.
- 4) Cada "unidad de ballena azul" representa: 2 ballenas fin, o 2 1/2 ballenas jorobadas, o 6 ballenas sel. El tipo "Minkie" está vedado por la reglamentación protectora.
- 5) La expedición japonesa se singularizó por su propósito de buscar carne y grasas comestibles con preferencia al aceite industrial, y fue la primera en hacerlo en gran escala.

* EL LUNIK III SIGUE SU FANTASTICO VIAJE

DESPUÉS de dar una vuelta por la cara de la Luna que llamamos el Lunik 3, el inicio lentamente su regreso a la Tierra, tal como los científicos rusos lo programaron. Tomando en consideración que la mitad invisible del platado satélite se hallaba bañada por el Sol, el Lunik le captó espectaculares fotografías y otras análogas mediciones.

De regreso a la Tierra, el planeoide ruso pasará a 40.000 kilómetros del suelo, tomando una órbita elíptica propia por un período indefinido de tiempo y de morando 15 días en dar cada vuelta, eventualmente, podrá ser atraído tal, fuertemente por la gravedad lunar que caiga a ella. La desviación aguda de su curso por la misma gravedad de la Luna podría lanzarlo sobre la atmósfera terrestre, donde se convertiría en un puñado de ardientes cenizas.

* SERPIENTES CONDENA A EXTINGUIRSE

LA ISLA de Quimada Grande, frente a la costa sudoriental del Brasil, es el reino indispuesto de una serpiente muy ponzoñosa llamada Bothrops Insularis, cuyos innumerables ejemplares crecen como frutos de las ramas de los gigantes árboles. Desde 1921 ningún ser humano habita la isla, ya que el Gobierno no colocó más guardafaros, desde que las culebras habían muerto a 3 de ellos y a la esposa de un cuar-

LOS ULTIMOS ACONTECIMIENTOS CIENTIFICOS

VERSION DEL DR. FERNANDO CASABELLAS

raiso de las serpientes, pues, la semana pasada el erpetólogo Alfonso Ricardo Hoge, del Instituto Butantan en Sao Paulo, dio a conocer que esas culebras estaban produciendo más y más descendientes que no son ni machos ni hembras, sino hermafroditas. La mayoría de las especies animales, incluso la humana, desarrollan ocasionalmente serias aberraciones, como el doble sexo, pero en el caso actual esta aberración es regla, con la consiguiente esterilidad.

* ADEMAS DEL SOL, OTROS ASTROS TIENEN PLANETAS

DE ACUERDO con los cálculos del Dr. Huang, astrónomo de la Universidad de California, de 42 estrellas a menos de 16 años luz de la Tierra, tres deben poseer planetas con formas inteligentes

de vida. Una de ellas es nuestro propio Sol, mientras las otras dos son conocidas como Epsilon Eridani y Tau Centi. Este hombre de ciencia calcula en 5 por ciento la proporción de astros con planetas habitados, y como, sobre estos cálculos considerando cuánto ha demorado la Tierra en poseer a la especie humana, mil millones de años. Sobre esta base hay que eliminar el gran grupo de estrellas jóvenes. Por otra parte, hay que tomar en cuenta la "zona habitable de una estrella", vale decir, el área que recibe suficiente energía del astro para mantener vida celular. Esta zona habitable tiene relación con la luminosidad: estrellas muy luminosas poseen más espacio habitable y son desahabados los astros oscuros.

Dr. F. C. (Vicepresidente de la Soc. Científica de Chile).

LOS LIMITES EXTREMOS DE LA TIERRA

En el Futuro se Podrá Controlar el Clima y Temperatura

Por GERALD WENDI

EL PRIMER Congreso Internacional de Oceanografía terminó, hace poco, sus discusiones en la sede de las Naciones Unidas en Nueva York. El Congreso afirmó que la oceanografía había pasado de la etapa de las exploraciones ciegas y de los descubrimientos fortuitos a la de la investigación sistemática y científica de los últimos límites desconocidos del planeta: las profundidades oceánicas.

Dicho Congreso, que reunió en torno a su mesa de debates más de mil hombres de ciencia, procedentes de unas cuarenta y cinco naciones, fue convocado por la Asociación Americana para el Progreso de la Ciencia y contó con los auspicios de la UNESCO y del Comité Especial para la Investigación oceánica del Consejo Internacional de las Uniones Científicas (ICSU).

Durante la reunión fue anunciado el proyecto de llevar a cabo un estudio del Océano Índico durante los años 1960-1964, algo así como una especie de Año Geofísico Internacional, estudio que será hecho en forma coordinada por una flota internacional de naves suministradas por Australia, Francia, India, Japón, Sudáfrica, la Unión Soviética, el Reino Unido y los Estados Unidos, y tal vez la República Federal de Alemania y Noruega.

El Océano Índico, que se extiende de Indonesia al África del Sur, toca muchas tierras cuyas necesidades en materia de alimentos crecerán a medida que aumenten sus poblaciones. Además, existe un interés científico, porque dos veces al año los vientos influyen en las corrientes oceánicas y alteran la

de un grupo de trabajo del Comité especial de investigaciones oceánicas. Se trata de un estudio mundial sobre la radiactividad de las aguas de los océanos, de modo que se pueda determinar el efecto en ellas de los desperdicios radiactivos de los laboratorios y de los reactores nucleares. El informe recomienda que la Unión Internacional de Geodesia y Geofísica establezca métodos uniformes para el análisis radiactivo del agua del mar y prepare un manual que permita un método uniforme para uso de todas las naciones. Solicita además dicho informe que se establezca un sistema internacional de estaciones en las costas de todas las naciones marítimas y en diversas clases de naves, incluso las de los servicios meteorológicos, sistema que permitirá mantener una vigilancia continua sobre la radiactividad de las aguas en numerosos puntos de los océanos del mundo. Otra de las recomendaciones hechas es la de que el Organismo Internacional de la Energía Atómica lleve a cabo un estudio sobre el máximo posible de concentración de radiactividad oceánica. Hasta el presente las aguas de los océanos no están contaminadas, pero el creciente número de laboratorios atómicos mueve a pensar en la conveniencia de tales medidas, según opina el comité.

Otros puntos que atrajeron la atención del Congreso fueron, entre otros, los siguientes: —La posibilidad de una creciente separación del continente americano del europeo y el africano, a razón de un metro cada mil años.

—La probabilidad de que la vida no se originara en el mar propiamente dicho sino en las capas arcillosas de la superficie submarina en los estuarios y bahías de poca profundidad, donde la "evolución química" ocurrió durante cientos de millones de años en una épo-

dica que el Ecuador ha estado ahogado por se encuentra desde hace unos millones de años. En consecuencia, los polos no han podido desplazarse y el océano debe haber que explique el fenómeno de los períodos glaciares.

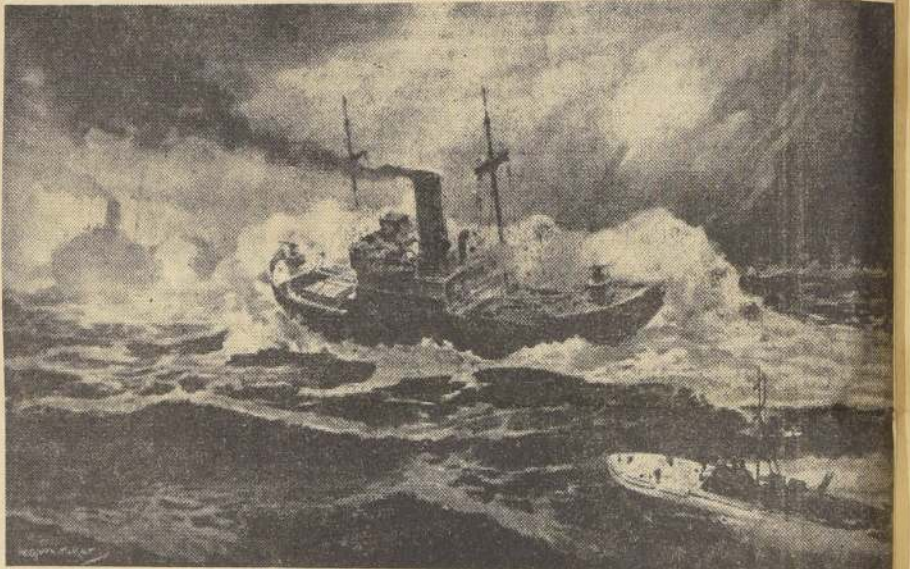
● LOS INDICIOS de que la composición química del mar no ha cambiado desde hace unos 250 millones de años, de que el océano no se ha hecho más salado y de que, en consecuencia, la sal del mar no ha venido traída por los ríos desde los continentes, da a conocer que su origen es otro, desconocido por el momento.

● EL DESCUBRIMIENTO en el trópico de crías de anguillas de proporciones gigantescas, que alcanzan hasta 15 centímetros (las corrientes, en consecuencia, significaría que tal vez existieran guías de 30 metros, confirmando así la leyenda sobre las grandes serpientes marinas. Es posible que se lleguen a descubrir numerosas especies, incluso "fósiles vivos", desconocidos hasta ahora porque las más veloces e inteligentes "escapan a los métodos presentes de pesca.

● EL NIVEL actual del mar es, por lo menos 100 metros más bajo de lo que era hace unos 400.000 años, lo cual debe tal vez a la acumulación de hielo en la Antártida. Pero en la mitad del último período glacial, hace cosa de diez mil años, el nivel del mar era diez metros más alto que el actual. En esa época tuvo lugar una súbita elevación de la temperatura y un aumento del nivel de las aguas del mar que hasta hoy se prosigue. Si tal fenómeno continuara y si todo el hielo de la Antártida se deshiciera, cosa que podría ocurrir en el lapso de diez mil años, el nivel del mar subiría de unos sesenta metros, y casi todos los actuales territorios quedarían sumergidos.

● LA FLORA y la fauna marinas producen una gran variedad de sustancias químicas, tales como vitaminas, antibióticos, estimulantes del crecimiento y hormonas, que pueden ser de enorme valor para el hombre y que, estudiadas más a fondo, podrían tal vez explicar el crecimiento repentino y acelerado de ciertas especies vegetales y animales, y también la catástrofe de millones de peces, al parecer debido a una enfermedad, que ocurre a veces en algunos lugares y épocas.

En el balance final de clausura del Congreso, el doctor Columbus O'D. Leach, de la Universidad de Harvard, pasó revista a todos los problemas que



situación de las aguas de las profundidades, que son ricas en las materias que sirven para alimentar a los peces. Por otra parte, se cree que el océano guarda en sus abismos un sistema montañoso que va desde el extremo sur de África al Pacífico, pasando entre Australia y la Antártida, pero que extiende también un brazo al norte, hacia el Mar Rojo.

● OTRO DE LOS PROYECTOS anunciados en el Congreso ayudará a responder la gran pregunta sobre la edad de la corteza de la Tierra y la formación de los océanos. El proyecto (considerado como factible por la Academia de Ciencias de los Estados Unidos y el Consejo Nacional de Investigaciones) consiste en hacer un hueco en la corteza terrestre, en el punto en que es más delgada en el fondo del mar, a unos cinco kilómetros bajo el nivel del mar, y hasta una profundidad de 10 kilómetros, donde las rocas de cristal terminan y comienza el núcleo de la tierra. Dos años serán necesarios para las excavaciones experimentales y para construir el equipo necesario; luego deberá construirse un barco especial para la excavación, y otros dos años por lo menos serán necesarios para llegar a la densa capa de rocas que constituye la masa principal de la Tierra.

Un tercer proyecto fue dado a conocer por el doctor Y. Miyake, de Tokio, en un informe presentado en nombre de la comisión de la Tierra, lo cual in-

ca en que la atmósfera no era rica en oxígeno, pero sí en hidrocarburos y tal vez en amoníaco. Moléculas orgánicas, una vez más complejas, se fueron formando hasta que aparecieron los aminoácidos; luego estos dieron lugar a las proteínas que, a su vez, pudieron duplicar sus propias moléculas. Después fue posible que las proteínas se organizaran en células y que comenzara la evolución biológica. El oxígeno que hoy hay en la atmósfera evolucionó tal evolución química, pero el mismo proceso puede ocurrir en los innumeros planetas que pertenecen a otros astros distintos del Sol.

● LOS FÓSILES más antiguos que se han encontrado indican que la evolución ha debido estar en marcha mucho tiempo antes de que aparecieran los indicios de ella. La explicación reside en el hecho de que los primeros animales eran consumidores de plantas que tenían un cuerpo blando y que no fue sino hasta mucho más tarde cuando aparecieron los animales carnívoros que dieron lugar al desarrollo del sistema defensivo de esqueletos y conchas que se convirtieron en fósiles.

● EL DESCUBRIMIENTO de que la relativa riqueza de la vida en el océano vecino al Ecuador, donde las corrientes ascendentes concentran elementos nutritivos, ha suscitado la creación de una especie de cinturón continuo de sedimentos alrededor de la Tierra, lo cual in-

● EL FUTURO de los océanos de la Tierra, es materia de discusión de las Naciones Unidas. ¿Lograrán controlar sus furios?

el conclave ha dejado sin resolver y que, gracias a las investigaciones que el Congreso ha recomendado, enormes recursos alimenticios serán puestos en breve a disposición de los hombres. La presente "caza" de peces será transformada en una explotación sistemática y cuidadosamente proyectada, favoreciendo la proliferación de tal o cual especie, según las necesidades. Predijo también el orador un futuro control del clima y de la temperatura por medio del conocimiento y control del fenómeno de las corrientes oceánicas. Los problemas económicos, sociales y políticos que surgirán, tales como el control de la pesca, la solución dentro de las formas del derecho internacional. El futuro de los océanos de la Tierra, dijo al terminar su discurso, es algo que atañe e interesa a las Naciones Unidas y a sus organismos especializados, como queda demostrado por el hecho de que el primer Congreso Internacional de Oceanografía ha sido también la primera reunión científica que ha tenido lugar en la sede de las Naciones Unidas. (UNESCO).

La Famosa Porcelana de Limoges

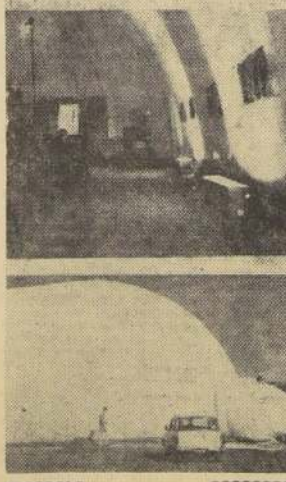
Por REMY ROLLAND

LIMOGES.— Todos los años salen doce millones de piezas de porcelana de las fábricas de Limoges, departamento francés Hantienne, donde de estar pasando sus vacaciones. Algo menos de lo que producían a principios de siglo, pero buena producción así y todo. En todas las grandes mesas del mundo, desde la del Mikado hasta la de la soberana de Inglaterra, la vajilla de Limoges es reina y señora.

Y eso, porque allá en el siglo XVIII un padre jesuita logró ganar la voluntad de Madame de Pompadour. En efecto, el Padre Enlilles evocó un día ante ella sus misiones en China, las manufacturas imperiales de porcelana de King-Te-Chin y sus tres mil hornos. Y le mostró un poco de tierra blanca que de allá traía, con la que se hacían lindísimas tazas. La querida del rey quedó encantada y pidió a su señor, Luis XV, aquel después del cual vino el diluvio, que tratase de encontrar en Francia una tierra semejante, que permitiese blanca después de la cocción, tal como la encontró Federico Guillermo, en Meissen (Sajonia). Sin embargo, todas las alfarerías de la Pompadour de nada hubiesen servido si no fuese por Madame Darnet. Esta dama era la esposa de un cirujano de Saint-Yrieix, en la región limosina. El cirujano era hombre modesto, tanto que su mujer lavaba ella misma la ropa, y para hacerlo mejor utilizaba una tierra blanca que recogía en un terreno inmediato a su casa. Jabón maravilloso en aquella época en que aún no se fabricaban el "Persil" o el "Omo" y otros detergentes modernos.

Monsieur Darnet sacó partido del descubrimiento de su tierra especial, y así nació y se dio a conocer el esmalte, con el cual se hizo porcelana en Serres en 1768. A pesar de todo, la cosa no hubiera ido adelante si por entonces no fuese Turgot intendente general del Limosín. Este hombre de clara visión dio el primer impulso al descubrimiento de Madame Darnet, y con su ayuda nacieron las primeras fábricas de porcelana de Limoges, muy modestas en Allouard y en Massie. Más tarde, el Conde de Artois dio otro empujón a la nueva industria, y ya en 1807 había cinco fábricas; veinte años después, 26, y en 1830 la porcelana daba trabajo en esta comarca a cerca de dos mil obreros. Pasados diez años más, comenzaron las exportaciones, sobre todo a los Estados Unidos, y en 1890 funcionaban 39 fábricas floricientísimas: en 1905, treinta y ocho, y en 1926, cuarenta y ocho. La crisis de 1929, la concurrencia extranjera, y luego la guerra, lesionaron bastante a esta industria, pero desde hace un decenio levanta cabeza otra vez.

Actualmente trabajan en las porcelaneras de Limoges, 3.500 obreros, distribuidos en treinta y ocho fábricas, y los artículos que producen no demerced en nada de los que corresponden a los mejores tiempos.



● UNA IGLESIA INFLADA.— Los norteamericanos solucionaron el problema de tener una capilla donde de la necesidad la fe de sus fieles. E inventaron esta, que es de fácil transporte, porque se trata de un especie de globo que se infla y se desinfla con suma facilidad. El traslado se hace en un pequeño camión.

LEA HOY:

CONSTRUCCION: Federación Interame-
ricana de la Construc-
ción se creará en Santiago (Pág. 6)

TIERRAS: El proyecto de tierras magallá-
nicas será debatido el miércoles
en el Senado (Pág. 8)

PUERTOS: Ciento noventa millones de pe-
sos se destinaron para la cons-
trucción de puertos pesqueros en el país.
(Pág. 6)

VIVIENDA: En Seminario se propondrá la
creación de un Banco Coope-
rativo para la Vivienda (Pág. 6)

ATLETISMO: En la primera etapa del
torneo de atletismo efec-
tuada ayer en el Estadio Nacional, Argentina
obtuvo 154 puntos, por 112 de Chile. En damas,
Chile aventajó a las visitantes por 25 a 19.
(Pág. 16)

FUTBOL: Dos partidos hubo ayer por el
campeonato profesional de fút-
bol: Ferrobarridos se impuso a La Serena 3
a 1, y Audax Italiano empató sin goles con
Unión Española (Págs. 15 y 17)

RUGBY: Un importante triunfo logró Stade
Francaise por 11-3 sobre Sportiva
Francesa, de Buenos Aires (Pág. 17)

CUBA: El Gobierno de Fidel Castro soli-
citó y obtuvo ayuda de los Esta-
dos Unidos para la búsqueda del avión en que
viajaba el comandante Camilo Cienfuegos, el
segundo hombre de la revolución cubana, per-
dido desde el miércoles (Pág. 12)



EL INSTANTE SUPREMO.—
Esta expresiva escultura, que adorna la tumba
de una distinguida familia en el Cementerio
General, traduce el profundo misterio de la
vida y de la muerte, que es igual para todos.

Nunca nadie encontró la solución, ni los po-
etas ni los filósofos. Con toda la fuerza de su
afecto por el ser querido que se adelantó en
el camino sin regreso, el pueblo acude hoy a
las necrópolis, llevando con sus ofrendas, el
homenaje de su recuerdo.

Santiago recuerda hoy a sus muertos

Desmayos por el calor y numerosos niños perdidos hubo ayer al iniciarse el tradicional homenaje del Día de Todos los Santos

Un millón de santiaguinos acudirá hoy a los cementerios locales, para rendir el tradicional homenaje a sus muertos, en el Día de Todos los Santos, que comenzó ayer. Las autoridades del Tránsito, en prevención de la extraordinaria afluencia masiva que se produce en las necrópolis, ha adoptado las medidas adecuadas para evitar aglomeraciones y accidentes. Por su parte, la Superintendencia de Abas-

tecimientos y Precios, ha dispuesto que brigadas especiales de inspectores fiscalicen la venta de flores, que habitualmente alcanzan en esta oportunidad precios prohibitivos. Con-
opando en esta cruzada de defensa del consumidor, la Municipalidad anunció que cancelará los permisos a todo comerciante en flores que sea sorprendido en maniobras especulativas.

ROMERIAS
El Ejército, la Fuerza Aérea y Carabineros realizarán romerías a las tumbas de sus muertos, rindiendo homenaje a su memoria con la participación de las bandas militares y el Orfeón.

Las organizaciones mutualistas han organizado también comitivas a sus mausuleos locales, designando las delegaciones que cubrirán guardias de honor. La Sociedad de Artesanos "La Unión" informa que, además de estas guardias, la Brigada de Scouts "Benjamín Franklin", con su banda y lobatos, se presentará en los mausuleos de la institución para realizar una ceremonia de recordación de los ex socios.

LA DEFENSA CIVIL
Dos postas de primeros auxilios instaló la Defensa Civil en el Cementerio General. Estas postas están a cargo de la

brigadier Eulalia Brun Castro, con el personal de voluntarios

PRIMERA MUESTRA DE ARTE NOCTURNA INAUGURAN MAÑANA

Una exposición de arte nocturna, la primera de este género que se realiza en el país, será inaugurada mañana. Se trata de una muestra de obras del conocido pintor chileno Fernando Tortorero. La muestra se efectuará en la Sala Previsión del Banco de Chile, ubicada en San Antonio 327, subterráneo y permanecerá abierta de 11 a 13.30 horas y de 18 horas hasta la medianoche.

de la Brigada Santiago. En el Católico operará una posta de primeros auxilios a cargo del brigadier Ramón Navarro Lira y personal de la Decima Brigada.

Las postas funcionaron ayer, desde las 9 de la mañana hasta las 18 horas, atendiendo a numerosas personas que sufrieron desmayos debido al intenso calor. También devolvieron a sus familiares a diez niños de corta edad que se perdieron en medio del mar humano que había en los cementerios.

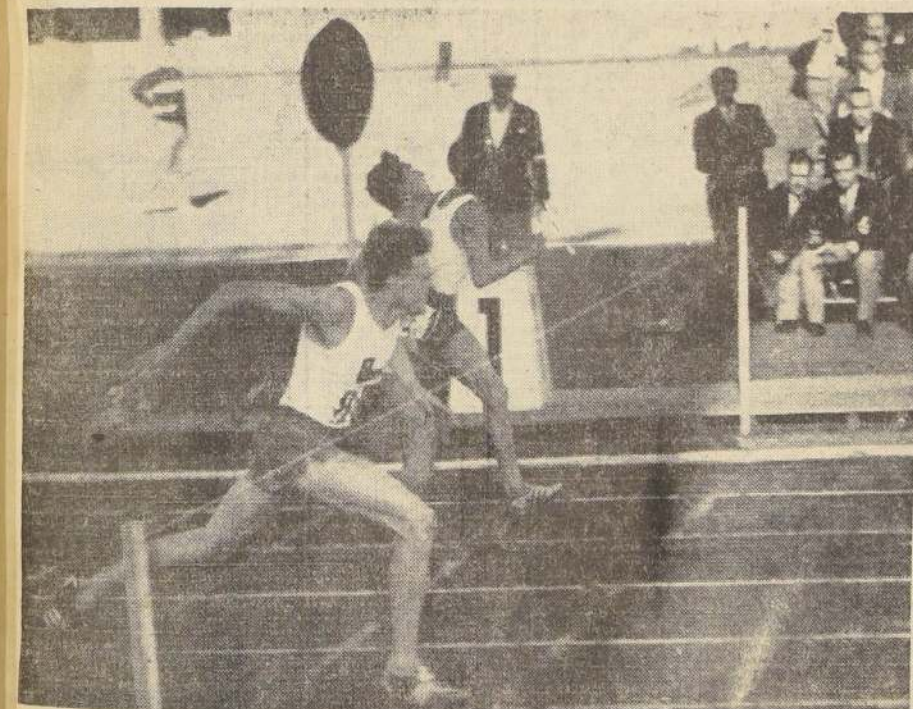
EN LA TUMBA DE DOÑA ROSA ESTER RODRIGUEZ DE ALESSANDRI.—El Centro de Madres "Rosa Ester Rodríguez de Alessandri" realizará esta tarde, a las 15 horas, una romería a la tumba de la ilustre dama desaparecida, madre del Presidente de la República.

Encalló barco que traía papas alemanas para Chile

Accidente se produjo frente al puerto colombiano de Buenaventura

Nueva mil quintales de papas, con destino a Chile, están en peligro de perderse, según los informes del Ministerio de Agricultura. La partida importada en total 300 mil quintales de papas, pero no efectuada el día según las informaciones del Ministerio de Agricultura, encalló en Buenaventura, puerto colombiano.

Por otra parte, tampoco pasarán el abastecimiento de este artículo, ni contribuirá a su enriquecimiento, ya que no estaban destinadas al consumo sino que a la siembra.



El grabado representa la estrecha llegada de los 100 metros planos en la etapa inicial de la competencia entre las selecciones de Chile y Argentina. Por la pista 5 el chileno Eduardo Krumm, aunque aparece cruzando primero la hucha, fue

PROCESADO NO PODRÁ ABANDONAR EL PAIS CONSUL PANAMEÑO

El ex Consul de Panamá en Valparaíso, Ernesto Navarro Arce, no podrá hacer abandono del país hasta que se acierte su situación ante la justicia. El abogado desvirtúa las informaciones recibidas de Valparaíso, en el sentido de que el diplomático había sido autorizado para que se alejara de Chile rápidamente.

Firmado arreglo en el cobre

El acta fue suscrita en las primeras horas de hoy en la Intendencia de O'Higgins

RANCAGUA.—(Por Nibaldo Mella, enviado especial).—En la madrugada de hoy se inició la firma, en la Intendencia de O'Higgins, del acta de avenimiento que pone término definitivamente al conflicto cuprifero que paralizó el Mineral de El Teniente.

Estuvieron presentes en el acto el Intendente Alejandro García Huidobro, los abogados de los trabajadores y de la Braden Copper. Suscribieron el acta, por la Compañía el Gerente General Byron Grant y Mr. Robert Haldeman, y en representación de los empleados y obreros el presidente de la Confederación del Cobre, Héctor Olivares, el presidente de la Asociación de Empleados, Luis Ibarra y el Inspector Provincial del Trabajo de O'Higgins, Roberto Ovando.

Nuevo horario en Dirección General de Carabineros

Se ha establecido un nuevo horario en la Dirección General de Carabineros, que es el siguiente: de lunes a viernes, de 8 a 12 horas y de 13 a 13.45 horas; sábado, de 8 a 12.30 horas. En estos lapsos se atenderá al público.

Se informó que los obreros y empleados volverán al trabajo el lunes a las 7 horas.

Clotario Blest "tiró las orejas" a comunistas en reunión de ayer

APROVECHO EN DECIR LO QUE NO PUEDE MANIFESTAR ANTE EL CONSEJO DIRECTIVO DE LA CUT

En una reunión que tuvo ayer tarde el Consejo Provincial de la CUT, en Attila, Prá. 436, Clotario Blest, ministro de Economía, aprovechó la oportunidad de la reunión de la unidad de los trabaja-

dores. Por el camino esbozó la idea de la aplicación, dijo que la Central Única se encontraba, tratada por la política pública, en su seno por los comunistas, con el fin de impresionar

los trabajadores. Por el camino esbozó la idea de la aplicación, dijo que la Central Única se encontraba, tratada por la política pública, en su seno por los comunistas, con el fin de impresionar

La reunión tuvo por objeto tratar sobre la preparación del Segundo Congreso de la CUT, que se celebrará en diciembre próximo, y Clotario Blest aprovechó la oportunidad de "tirar las orejas" a los comunistas, ya que éstos no han dejado de abordar este tema dentro del Consejo Directivo Nacional de esta organización.

Gobierno concedió agreement para dos Embajadores
El Gobierno concedió el agreement para los nuevos Embajadores de Holanda y Canadá, señores Jan Lodewijk Voute y Paul Tremblay.

El señor Lodewijk Voute fue Cónsul General de los Países Bajos en San Paulo, Brasil, y Director del Departamento de Relaciones Exteriores de su país. El señor Tremblay es abogado y Delegado del Consejo del Atlántico Norte y de la Organización Económica Europea en París.

Homicidio en un bus que venía a Santiago; autor emprendió fuga

Un inspector de la empresa de buses rurales "Tulman Bus" fue asesinado anoche por un pasajero que emprendió la fuga, cuando el vehículo en que ambos viajaban a Santiago, salió de Carapalme, cerca de Pudahuel, por un violento cambio de palabras, cuyo origen se desconoce. Luis Martínez, de quien se ignoran mayores antecedentes, desarmó tres tiros de revolver, causando la muerte instantánea del inspector Juan Robles Robles, de 35 años, soltero. El cadáver fue enviado a la Morgue del vecino balneario.

Al cierre de esta edición, el homicidio no había sido detenido.

AGENTES VENDEDORES DE PROPAGANDA

Prestigiosa Empresa necesita personas cultas y honorables, preferiblemente con experiencia en el ramo de propaganda periodística.

Excelente oportunidad para ex periodistas o quienes tengan aptitudes, conocimientos y vinculaciones adecuadas para esta clase de trabajo.

OFERTAS Y ANTECEDENTES A CASILLA 3724, SANTIAGO

PRESIDENTE DE ASIMET CLAUSURA CONVENCION.—En el Hotel Antofagasta se efectuó el banquete de clausura de la V Convención de Industrias Metalúrgicas. En esta oportunidad, el presidente de ASIMET, señor Armando Nieto, señaló el claro rumbo industrial que debe seguir Chile y el papel que a los empresarios metalúrgicos les corresponde desempeñar.

TORNEO METALURGICO SEÑALO DEFINIDO RUMBO INDUSTRIAL

AYER SE PUSO TERMINO EN ANTOFAGASTA A LA V CONVENCION NACIONAL DE ASIMET

Conclusiones de trascendencia nacional para el desarrollo económico e industrial del país, se aprobaron en la V Convención Nacional de la Industria Metalúrgica, que puso término ayer a sus labores en la ciudad de Antofagasta.

Además constituyó un gran incentivo para la producción de la zona norte del país, ya que pesqueros de todas las actividades privadas, tuvieron oportunidad de hacer presente sus problemas en este torneo, que siguiendo la tradición de ASIMET, siempre se ha celebrado en provincias, con el fin de configurar una integración geográfica, económica e industrial de todo el país.

Entre las conclusiones más destacadas de la Convención figuran:

- 1.— Industrialización del país para elevar el nivel de vida de sus habitantes.
- 2.— La estabilidad económica es indispensable para el desarrollo estable de la industria.
- 3.— Se necesita para estas finalidades que concurren los esfuerzos combinados de los empresarios, los obreros y el Estado.
- 4.— El país y, en especial, el Estado deben encuadrar sus gastos dentro de las posibilidades reales de la economía del país.
- 5.— Implantación de la brevedad de un arancel aduanero que cumpla con la doble función de proteger a la industria nacional como al consumidor.
- 6.— Realización de una política efectiva de descentralización administrativa, complementada con un plan de des-

arrollo de las posibilidades nacionales de cada región del país. (Más informaciones en la página 1.)

CONCURSO "DEL PACIFICO"

En Homenaje al 150º Aniversario de la Independencia Nacional

LA EDITORIAL DEL PACIFICO S. A. CONVOCA A UN CONCURSO LITERARIO SOBRE LAS SIGUIENTES BASES:

- 1.o) Podrán participar todos los escritores que lo deseen, sin limitaciones de nacionalidad o residencia.
- 2.o) Las obras serán novelas históricas cuyo tema o ambiente sea el de las luchas de nuestra Independencia, o biografías noveladas de personajes chilenos o extranjeros que actuaron en el proceso de nuestra emancipación nacional. La finalidad del concurso es destacar una obra de creación literaria que presente una visión viva de esa época de la historia patria y el jurado premiará la obra de cualquiera de los dos géneros que mejor logre ese objetivo.
- 3.o) Las obras serán escritas en castellano, inéditas, y su extensión no podrá ser inferior a 60.000 palabras.
- 4.o) Los originales deberán remitirse con la sola indicación del pseudónimo de su autor, en tres ejemplares mecanografiados a doble espacio, a Editorial Del Pacifico S. A., Concurso Literario en homenaje al 150º aniversario de la Independencia Nacional. El plazo de recepción de las obras vence el 15 de mayo de 1960.
- 5.o) A cada envío se acompañará un sobre cerrado y lacrado, en cuyo interior figurará el nombre y dirección del autor. En el exterior del sobre se indicará solo el título de la obra y el pseudónimo del autor.
- 6.o) Habrá un premio único e indivisible, consistente en un diploma de honor y en la suma de \$ 500.000. Conjuntamente con este premio se entregará al autor la cantidad de \$ 300.000 más, como anticipo de sus derechos de autor por la primera edición del libro.
- 7.o) Además de la obra premiada, el jurado seleccionará las que estime dignas de publicarse, cuya edición podrá realizar la Editorial Del Pacifico S. A. Dentro de los tres meses siguientes al fallo del jurado, la Editorial determinará las obras seleccionadas, cuya publicación ha de realizar.
- 8.o) Los concursantes otorgarán a la Editorial Del Pacifico S. A. el derecho a publicar en forma exclusiva las obras que presenten, sobre la base del pago de un derecho del 8% sobre el precio de venta al público de cada uno de los primeros 3.000 ejemplares; del 10% sobre el precio de los ejemplares entre 3.000 y 10.000, y del 12% sobre los ejemplares que sobrepasen esa cantidad. Las demás condiciones serán las que usualmente establece la Editorial. Esta publicará la obra premiada en el curso de 1960.
- 9.o) El jurado, cuya composición se dará a conocer en el curso del presente año, emitirá su fallo antes del 1.º de julio de 1960, y podrá declarar desierto el concurso, en cuyo caso la Editorial devolverá sus originales a los autores, sin obligación de publicar ninguno.

Convención metalúrgica fue un gran paso en el desarrollo del país

Conclusiones de este torneo tienen trascendencia nacional

Ayer puso término a sus labores la V Convención Nacional de Industriales Metalúrgicos que se desarrolló en Antofagasta, en medio de un ambiente de fiesta y señalando en sus conclusiones que la industrialización del país constituye un imperativo de los tiempos actuales como medio seguro de mejorar las condiciones económicas generales del país.

Una sesión plenaria y una de clausura fueron los últimos actos de trabajo realizados por la Convención. Posteriormente se efectuó un banquete.

A las 15 horas ASIMET, reunió a los periodistas en una mesa redonda donde se

leyeron las conclusiones del torneo y los representantes de la prensa formularon diversas preguntas.

En la tarde se realizaron diversos actos artísticos, exposiciones, foros, un festival de coros en el Liceo de Hombres, participó el coro de ASIMET y conjuntos locales. En la noche se llevó a efecto un baile de gala en el Hotel Antofagasta. Presidieron las fiestas la Reina de la Primavera y su Corte de Honor.

Por su parte el Comité de Periodistas de Antofagasta, ofreció una comida de camaradería y despedida a los representantes de la prensa santiaguina.

Alejandro Montero dio lectura en la sesión de clausura a los acuerdos adoptados por las diversas comisiones y que fueron aprobados por unanimidad por los convencionales asistentes. Estas conclusiones, a más de contener una declaración de principios de ASIMET, constituyen un cuerpo magno de posiciones de la industria metalúrgica. Ella declara:

1. — Que la industrialización progresiva del país constituye el imperativo de los tiempos actuales como medio seguro de mejorar las condiciones de vida de la población.

2. — Que un régimen de estabilidad económica resulta indispensable para que el desarrollo industrial pueda cimentarse sobre bases sólidas y sanas y sea de beneficio efectivo para el consumidor nacional.

3. — Para que la industria

nacional pueda expandirse, aumentar su productividad y rebajar sus costos, es absolutamente necesario que concurren para lograr dichos objetivos los esfuerzos conjuntos de los empresarios, de los obreros y del Estado.

Estima ASIMET que corresponde a los empresarios incorporar rápidamente al rodaje industrial los progresos de la técnica moderna, racionalizar su producción y capitalizar en la mayor medida posible las utilidades que obtengan en sus industrias.

Que corresponde a los obreros colaborar entusiastamente con los empresarios en lo que lo que significa mejorar y facilitar la marcha interna de las industrias y que corresponde al Estado adoptar una clara y franca política de fomento industrial, creando las condiciones básicas que hoy no existen para que un sub-

sean para su aprobación en el II Congreso Interamericano, que se realizará en México en 1960.

Este organismo interamericano se creará con el propósito de promover el perfeccionamiento de la industria de la construcción de los países agrupados en ella, en el intercambio de técnicas y materiales y será uno de los antecedentes más sólidos que tendrá para iniciar concretamente la integración americana.

Ayer empezaron a llegar los delegados al torneo; el primero en arribar fue el representante de Brasil, señor Haroldo Lisboa da Graça Couto.

Se organizará la Federación Interamericana de Construcción

El martes se inicia reunión internacional de Cámara de la Construcción

A partir del próximo martes se iniciará en Santiago la reunión de instalación del Comité Interamericano de la Construcción. Este torneo finaliza el día 6. Es organizado por la Cámara Chilena de la Construcción y se desarrollará en el Hotel Carrera.

Concurrirán los presidentes de las Cámaras de la Construcción de los siguientes países, además de Chile: Brasil, Bolivia, Estados Unidos, México, Venezuela y Colombia. La finalidad fundamental es la de estudiar los estatutos de la Federación Internacional de la Construcción, que serán sometidos para su aprobación en el II Congreso Interamericano, que se realizará en México en 1960.

Este organismo interamericano se creará con el propósito de promover el perfeccionamiento de la industria de la construcción de los países agrupados en ella, en el intercambio de técnicas y materiales y será uno de los antecedentes más sólidos que tendrá para iniciar concretamente la integración americana.

Ayer empezaron a llegar los delegados al torneo; el primero en arribar fue el representante de Brasil, señor Haroldo Lisboa da Graça Couto.

Precios de las hortalizas en remates de la Vega

Comprende los valores alcanzados por las hortalizas durante la última semana

La Sección Comercialización y Precios del Departamento de Economía Agraria del Ministerio de Agricultura efectúa semana a semana un recuento estadístico de los precios que han alcanzado los productos de chacarera en los remates de la Vega Municipal.

Para la semana comprendida entre el 24 y el 30 de octubre el precio de las hortalizas fue el siguiente:

ACELGAS, (Doc. de atados), Máx. 980; Mín. 250; Común 650; Común semana anterior 480.	REPOLLOS, (El ciento), Máx. 8.000; Mín. 1.100; Común 6.900; Común semana anterior 4.800.
ALCACHOFAS, (El ciento), Máx. 3.300; Mín. 400; Común 1.300; Común semana anterior 1.400.	ZANAHORIAS, 1a (El mil), Máx. 15.000; Mín. 4.000; Común 9.600; Común semana anterior 9.000.
AJO, (El mil), Máx. 10.000; Mín. 450; Común 1.875.	ZANAHORIAS, 2a (El mil), Máx. 6.800; Mín. 1.000; Común 3.400; Común semana anterior 3.500.
ARVEJAS, (Sac. 25 Kgrs.), Máx. 3.800; Mín. 800; Común 2.000; Común semana anterior 3.100.	ZANAHORIAS, 3a (El mil), Máx. 1.800; Mín. 250; Común 750; Común semana anterior 800.
BETARRAGAS, (El mil), Máx. 16.000; Mín. 1.000; Común 8.300; Común semana anterior 8.200.	ZAPALLOS, (El ciento), Máx. 520.000; Mín. 60.000; Común 274.000; Común semana anterior 228.000.
CEBOLLA NUEVA, (El ciento), Máx. 3.000; Mín. 150; Común 1.000.	ZAPALLOS ITALIANOS, (El ciento), Máx. 11.800; Mín. 1.100; Común 3.300.
ESPARRAGOS, (El Kgr.), Máx. 700; Mín. 120; Común 340; Común semana anterior 410.	COMENTARIO: En general durante la última semana se observó una tendencia al alza en los precios equivalentes al 0,5 por ciento en relación a la semana anterior.
HABAS, (saco 25 Kgrs.), Máx. 2.350; Mín. 800; Común 1.600; Común semana anterior 1.400.	Las informaciones diarias se transmiten por Radio Soc. Nacional de Agricultura a las 25 Kgrs., Máx. 18.900; Mín. 9.600; Común 12.400.
LECHUGAS, (El ciento), Máx. 2.000; Mín. 250; Común 850; Común semana anterior 890.	
POROTOS VERDES, (Saco 25 Kgrs.), Máx. 18.900; Mín. 9.600; Común 12.400.	

CAPITALES PARA EXPORTACION DE MINERALES DE FIERRO

Recibimos en Ayto. Minero, moneda nacional e extranjera en grandes y pequeñas partidas para realizar por Huasco la exportación bajo contrato de 150.000 toneladas de minerales de hierro, por valor de 1.132.500.000 pesos, de nuestra mina "Dos Amigos", situada a 35 kilómetros de dicho puerto. Damos el más alto interés autorizado legalmente por nuestro Código de Minería, y garantizamos el capital.

SOCIEDAD MINERA SANTA GEMITA VICUÑA MACKENNA N.º 85 — DE 4 A S. P. M.

MUNICIPALIDAD DE MAIPU

Se pone en conocimiento del público que se encuentra abierta la temporada en la PISCINA MUNICIPAL DE MAIPU desde el 31 de octubre de 1959

MAESTROS MECANICOS

CON EXPERIENCIA EN AUTOMOVILES Y CAMIONES NECESITAMOS S. A. C. I. SALINAS Y FABRES AVENIDA RONDIZONI 2130

INSTITUTO NACIONAL DE COMERCIO

Propuestas por estructuras, puertas y ventanas metálicas El Instituto Nacional de Comercio llama a propuestas privadas por el suministro y colocación de estructuras, puertas y ventanas metálicas, para la bodega que construye en Linares. Bases y antecedentes pueden retirarse en las oficinas del Instituto, Alameda 1170, octavo piso, Departamento de Construcciones y Frigoríficos.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



LLEGAN DELEGADOS A TORNEO DE LA CONSTRUCCION.

Ayer llegó a Santiago el señor Haroldo da Graça Couto, con el objeto de participar en la reunión del Comité Interamericano de la Construcción que se inicia el martes. Fue recibido por el presidente de la Cámara Chilena de la Construcción y altos jefes de esta entidad. El representante brasileño viajó acompañado de su esposa.

FUTURO DE CHILE ESTA EN LA INDUSTRIALIZACION

Discurso del presidente de ASIMET en el banquete de clausura de la convención, y del presidente de la Sociedad de Fomento Fabril

En el banquete de clausura de la V Convención Metalúrgica, el presidente de ASIMET, señor Armando Nieto, expresó: "Chile tiene todos los medios a su alcance para salir del atraso y la miseria, para dejar de estar en el nivel de las naciones de tercer orden. Esta Convención tiene el extraordinario mérito de haber mostrado un camino concreto y definido para el futuro de Chile: el camino de la industrialización, específicamente del desarrollo de su industria metalúrgica."

El señor Nieto agradeció los esfuerzos y el trabajo realizado por todos y cada uno de los delegados al torneo, y señaló la excepcional contribución de las autoridades y el pueblo antofagastino para el desarrollo y el éxito alcanzado, al haberse cumplido el propósito de la Convención.

Reiteró que los buenos resultados se debieron también al trabajo realizado concientemente en el seno de las comisiones, donde se elaboraron completos estudios que sirvieron de base a las conclusiones aprobadas.

"El aporte de los convencionales —dijo el señor Nieto— demuestra que los empresarios metalúrgicos no sólo están so, bradamente preparados para resolver los problemas de la producción, sino también para ahondar en materias de interés general y envergadura nacional. Hemos analizado los recursos naturales de nuestra patria y sus reservas humanas. Hemos consultado experiencias de otras naciones y todo el mundo de envergadura nacional. Hemos examinado el potencial financiero del país y todas las posibilidades que está sometido a nuestra disposición para realizar todos los esfuerzos que sean necesarios para impulsar un desarrollo vigoroso de la industria y que confían en que el Estado cumplirá también la tarea que le corresponde a objeto de que dicho desarrollo sea en realidad para beneficio directo de los chilenos."

Al término de la sesión se rindió homenaje a la directiva de ASIMET, a Eugenio Heiremans, por su brillante labor, a todas las autoridades y ciudad de Antofagasta, a la prensa local y a los periodistas presentes en la Convención, llegados desde Santiago a cubrir el torneo. Todos los convencionales aplaudieron entusiastamente.

Por último la Asociación de Industriales Metalúrgicos a nombre de sus empresarios afiliados y de los obreros que lealmente colaboran en la tarea de aquellos, declaró: "Que ambos están dispuestos a realizar todos los esfuerzos que sean necesarios para impulsar un desarrollo vigoroso de la industria y que confían en que el Estado cumplirá también la tarea que le corresponde a objeto de que dicho desarrollo sea en realidad para beneficio directo de los chilenos."

El señor Nieto agradeció los esfuerzos y el trabajo realizado por todos y cada uno de los delegados al torneo, y señaló la excepcional contribución de las autoridades y el pueblo antofagastino para el desarrollo y el éxito alcanzado, al haberse cumplido el propósito de la Convención.

Reiteró que los buenos resultados se debieron también al trabajo realizado concientemente en el seno de las comisiones, donde se elaboraron completos estudios que sirvieron de base a las conclusiones aprobadas.

"El aporte de los convencionales —dijo el señor Nieto— demuestra que los empresarios metalúrgicos no sólo están so, bradamente preparados para resolver los problemas de la producción, sino también para ahondar en materias de interés general y envergadura nacional. Hemos analizado los recursos naturales de nuestra patria y sus reservas humanas. Hemos consultado experiencias de otras naciones y todo el mundo de envergadura nacional. Hemos examinado el potencial financiero del país y todas las posibilidades que está sometido a nuestra disposición para realizar todos los esfuerzos que sean necesarios para impulsar un desarrollo vigoroso de la industria y que confían en que el Estado cumplirá también la tarea que le corresponde a objeto de que dicho desarrollo sea en realidad para beneficio directo de los chilenos."

Serán ampliados planes de asistencia técnica

Altos funcionarios de la NU llegarán al país con este objeto

Con el objeto de estudiar el desarrollo de los programas de asistencia técnica en nuestro país y su futura ampliación, llegarán en los próximos días a Santiago, los señores David Owen, presidente Ejecutivo de la Junta de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas y Paul Hoffman, Director Ejecutivo del Fondo Especial de las Naciones Unidas.

La visita a Chile forma parte de una gira por varios países de Latinoamérica que efectúan estos altos funcionarios. El señor David Owen, inglés, preside la Junta de Asistencia Técnica, que incluye 9 organismos de las Naciones Unidas y que coordina las actividades del Programa Ampliado que acaba de cumplir 10 años de servicio mundial, enviando más de 8.000 expertos

a 140 países y territorios, según peticiones de los respectivos gobiernos. El señor David Owen ha sido anteriormente Subsecretario de las Naciones Unidas a cargo del Departamento de Asuntos Económicos, fue Subsecretario Ejecutivo de la Comisión Preparadora de las Naciones Unidas en 1946 y formó parte de la delegación chilena a la Conferencia de San Francisco.

El señor Paul Hoffman, norteamericano, es el Director Ejecutivo del Fondo Especial, creado por las Naciones Unidas el año pasado y que se halla funcionando desde el 1.º de enero de 1959 en el propósito de financiar proyectos en mayor escala de ayuda técnica para evaluación de recursos naturales, establecimiento de investigaciones y capacitación.

En su última reunión sobre asistencia técnica en el presente mes de octubre, 71 países ofrecieron una contribución equivalente a 75 millones de dólares para los dos programas que dirigen los señores Owen y Hoffman, el de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas y el del Fondo Especial.

Durante su permanencia en Chile, en la segunda semana de noviembre, los dos funcionarios mencionados, visitarán a las más altas autoridades nacionales y se entrevistarán con los dirigentes de actividades relacionadas con los programas de asistencia técnica.

Colizaciones de los títulos chilenos en la Bolsa de Londres

LONDRES, 31 (UPI). — Las emisiones chilenas estuvieron ligeramente más activas durante la semana que termina hoy, y en los cambios que hubo se mostraron en general más firmes.

Las acciones ordinarias del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia alcanzaron su cotización más alta desde octubre de 1958. Las preferidas también tuvieron un alza de dos puntos. Los debentures del Ferrocarril chileno del norte subieron medio punto y su cotización de cierre fue de 60 1/2 libras esterlinas.

Las acciones salitreras Anglo-Lautaro estuvieron muy firmes durante toda la semana, y finalmente cerraron con 5 chelines de alza, con la cotización de 57 chelines 6 peniques.

Los bonos del Gobierno chileno permanecieron sin variación en 45 libras esterlinas.

Banco Cooperativo para la vivienda propone Seminario

La creación de un Banco Cooperativo de la Vivienda, acordó recomendar el Segundo Seminario sobre Administración de Cooperativas de Viviendas, celebrado recientemente en Santiago, con asistencia de más de cien representantes de estos organismos.

El Seminario contó con el patrocinio del Instituto de Viviendas Populares de Chile y la Federación de Cooperativas de Viviendas. Después de los trabajos de seis días, las cuatro comisiones que actuaron en las sesiones reunieron las conclusiones aclarando diversos conceptos que fueron motivo de intenso debate.

Asimismo, se recomendó fomentar un mercado de hipotecas a fin de permitir un mayor flujo de capitales hacia este rubro de la industria de la construcción. En cuanto a los problemas relativos a educación cooperativa, el Seminario determinó que corresponde al Estado la planificación general de los programas de este tipo, formación de técnicos y la difusión de la doctrina cooperativa a un nivel nacional.

Regresan tres jóvenes agricultores chilenos que estudiaron en EE. UU.

Las señoritas Lucía Noguera Paragallo y Lucía Hurtado Guajardo y don Hans Werner Albert, que fueron seleccionados por el Convenio de Intercambio Internacional de Jóvenes Agricultores suscrito entre Chile y Estados Unidos, regresaron ayer a Santiago.

Permanecieron en aquella nación, durante seis meses y declararon a su llegada que "los conocimientos adquiridos los divulgarán como una contribución al Ministerio de Agricultura, entre los socios de los Clubes Agrícolas 4-C."

La señorita Noguera reside en Rengo, pertenece al Club de Líderes "Las Nieves" y es líder fundadora del Club Agrícola Juvenil 4-C "La Primavera". La señorita Hurtado pertenece al Club Agrícola Juvenil 4-C "La Pintana" y ha sido su presidenta por dos períodos consecutivos.

Por su parte, el señor Werner, que hizo uso de una beca otorgada por el Fondo de Fomento de la Agricultura, desarrolló actividades agrícolas en Osorno.

La Secretaría General de Gobierno, cree que la mejor respuesta a estas afirmaciones de "Clarín" y que dejan al descubierto su absoluta falsedad la dan, precisamente, las cifras que sobre esta materia proporcionó el Jefe de Estado en su última exposición radial al país. Dijo S.E.: "Al 31 de diciembre último estaban en construcción por la CORVI, 3.515 casas con 23.229 metros cuadrados de superficie edificada; en el primer semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

en el primer semestre de 1958 se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada; en el segundo semestre de este año se contrataron 12.378 casas con 577.381 metros cuadrados de superficie edificada. Como antecedente comparativo, quiero hacer presente que

VASTO PLAN DE PROGRESO PARA PUERTO MONTT

Recursos para un programa de fomento industrial, comercial, transportes, obras públicas y turismo, buscan en Santiago autoridades de la provincia

Puerto Montt quiere transformarse en una gran ciudad y toda la provincia de Llanquihue en una región económica de floreciente desarrollo.

Una delegación de personas, autoridades y parlamentarios de la zona se encuentra en Santiago efectuando gestiones para obtener recursos, con los cuales impulsar planes de fomento económico, industrial, comercial, de transportes obras públicas y turístico.

El Alcalde de Puerto Montt, señor Bertold Schmidt, manifestó ayer que la delegación llevará la dictación de una ley que recargue en un diez por ciento los impuestos de los contribuyentes de la comuna. El producto de esta ley, se destinará a la construcción de edificios de cuerpos del edificio del Mercado Municipal y a habilitar otros servicios públicos. También se destinarán fondos para cancelar a la Empresa Marítima del Estado, la compra del vapor "Puyehue", que dicho municipio se adjudicó en subasta pública. El barco se transformará en hotel flotante, lo que contribuirá a dar gran atracción al turismo regional.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señores Raúl Yrarrázabal y Rolando Schmauk.

La delegación está integrada por el Intendente de la provincia, señor Jorge Braun; el Alcalde de Pto. Montt, Bertold Schmidt; el presidente de la Cámara de Comercio e Industrias, señor Elías Bravo; el señor Esteban Sanz; el presidente de la Asociación de Agricultores de Llanquihue, señor Víctor Braun; el director de Obras Municipales de Puerto Montt, señor Elías Bravo; los diputados señ

MARCAS COMERCIALES

Marcas comerciales solicitadas entre el 9 al 23 de Octubre, inclusive

Santiago, 10, 2, 3 de Noviembre de 1959.

Clase 1.—Substancias minerales en bruto.—

Clase 2.—Abonos minerales y féculas en bruto y elaborados.—

Clase 3.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 4.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 5.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 6.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 7.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 8.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 9.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 10.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 11.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 12.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 13.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 14.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 15.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 16.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 17.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 18.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 19.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 20.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 21.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 22.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 23.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 24.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 25.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 26.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 27.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 28.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 29.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 30.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 31.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 32.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 33.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 34.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 35.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 36.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 37.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 38.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 39.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 40.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 41.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 42.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 43.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 44.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 45.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 46.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 47.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 48.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 49.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 50.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 51.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 52.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 53.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 54.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 55.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 56.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 57.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 58.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 59.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 60.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 61.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 62.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 63.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 64.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 65.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 66.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 67.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 68.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 69.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 70.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 71.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 72.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 73.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 74.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 75.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 76.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 77.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 78.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 79.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 80.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 81.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 82.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 83.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 84.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 85.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 86.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 87.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 88.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 89.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 90.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 91.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 92.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 93.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 94.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 95.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 96.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 97.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 98.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 99.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 100.—Muebles, carpintería, ferretería.—

Clase 81.—Artículos de escritorio, papeles, impre-

Clase 82.—Publicaciones periódicas.—

Clase 83.—Publicaciones periódicas.—

Clase 84.—Publicaciones periódicas.—

Clase 85.—Publicaciones periódicas.—

Clase 86.—Publicaciones periódicas.—

Clase 87.—Publicaciones periódicas.—

Clase 88.—Publicaciones periódicas.—

Clase 89.—Publicaciones periódicas.—

Clase 90.—Publicaciones periódicas.—

Clase 91.—Publicaciones periódicas.—

Clase 92.—Publicaciones periódicas.—

Clase 93.—Publicaciones periódicas.—

Clase 94.—Publicaciones periódicas.—

Clase 95.—Publicaciones periódicas.—

Clase 96.—Publicaciones periódicas.—

Clase 97.—Publicaciones periódicas.—

Clase 98.—Publicaciones periódicas.—

Clase 99.—Publicaciones periódicas.—

Clase 100.—Publicaciones periódicas.—

Clase 101.—Publicaciones periódicas.—

Clase 102.—Publicaciones periódicas.—

Clase 103.—Publicaciones periódicas.—

Clase 104.—Publicaciones periódicas.—

Clase 105.—Publicaciones periódicas.—

Clase 106.—Publicaciones periódicas.—

Clase 107.—Publicaciones periódicas.—

Clase 108.—Publicaciones periódicas.—

Clase 109.—Publicaciones periódicas.—

Clase 110.—Publicaciones periódicas.—

Clase 111.—Publicaciones periódicas.—

Clase 112.—Publicaciones periódicas.—

Clase 113.—Publicaciones periódicas.—

Clase 114.—Publicaciones periódicas.—

Clase 115.—Publicaciones periódicas.—

Clase 116.—Publicaciones periódicas.—

Clase 117.—Publicaciones periódicas.—

Clase 118.—Publicaciones periódicas.—

Clase 119.—Publicaciones periódicas.—

Clase 120.—Publicaciones periódicas.—

Clase 121.—Publicaciones periódicas.—

Clase 122.—Publicaciones periódicas.—

Clase 123.—Publicaciones periódicas.—

Clase 124.—Publicaciones periódicas.—

Clase 125.—Publicaciones periódicas.—

Clase 126.—Publicaciones periódicas.—

Clase 127.—Publicaciones periódicas.—

Clase 128.—Publicaciones periódicas.—

Clase 129.—Publicaciones periódicas.—

Clase 130.—Publicaciones periódicas.—

Clase 131.—Publicaciones periódicas.—

Clase 132.—Publicaciones periódicas.—

Clase 133.—Publicaciones periódicas.—

Clase 134.—Publicaciones periódicas.—

Clase 135.—Publicaciones periódicas.—

Clase 136.—Publicaciones periódicas.—

Clase 137.—Publicaciones periódicas.—

Clase 138.—Publicaciones periódicas.—

Clase 139.—Publicaciones periódicas.—

Clase 140.—Publicaciones periódicas.—

Clase 141.—Publicaciones periódicas.—

Clase 142.—Publicaciones periódicas.—

Clase 143.—Publicaciones periódicas.—

Clase 144.—Publicaciones periódicas.—

Clase 145.—Publicaciones periódicas.—

Clase 146.—Publicaciones periódicas.—

Clase 147.—Publicaciones periódicas.—

Clase 148.—Publicaciones periódicas.—

Clase 149.—Publicaciones periódicas.—

Clase 150.—Publicaciones periódicas.—

Clase 151.—Publicaciones periódicas.—

Clase 152.—Publicaciones periódicas.—

Clase 153.—Publicaciones periódicas.—

Clase 154.—Publicaciones periódicas.—

Clase 155.—Publicaciones periódicas.—

Clase 156.—Publicaciones periódicas.—

Clase 157.—Publicaciones periódicas.—

Clase 158.—Publicaciones periódicas.—

Clase 159.—Publicaciones periódicas.—

Clase 160.—Publicaciones periódicas.—

Clase 161.—Publicaciones periódicas.—

Clase 162.—Publicaciones periódicas.—

Clase 163.—Publicaciones periódicas.—

Clase 164.—Publicaciones periódicas.—

Clase 165.—Publicaciones periódicas.—

Clase 166.—Publicaciones periódicas.—

Clase 167.—Publicaciones periódicas.—

Clase 168.—Publicaciones periódicas.—

Clase 169.—Publicaciones periódicas.—

Clase 170.—Publicaciones periódicas.—

Clase 171.—Publicaciones periódicas.—

Clase 172.—Publicaciones periódicas.—

Clase 173.—Publicaciones periódicas.—

Clase 174.—Publicaciones periódicas.—

Clase 175.—Publicaciones periódicas.—

Clase 176.—Publicaciones periódicas.—

Clase 177.—Publicaciones periódicas.—

Clase 178.—Publicaciones periódicas.—

Clase 179.—Publicaciones periódicas.—

Clase 180.—Publicaciones periódicas.—

Clase 181.—Publicaciones periódicas.—

Clase 182.—Publicaciones periódicas.—

Clase 183.—Publicaciones periódicas.—

Clase 184.—Publicaciones periódicas.—

Clase 185.—Publicaciones periódicas.—

Clase 186.—Publicaciones periódicas.—

Clase 187.—Publicaciones periódicas.—

Clase 188.—Publicaciones periódicas.—

Clase 189.—Publicaciones periódicas.—

Clase 190.—Publicaciones periódicas.—

Clase 191.—Publicaciones periódicas.—

Clase 192.—Publicaciones periódicas.—

Clase 193.—Publicaciones periódicas.—

Clase 194.—Publicaciones periódicas.—

Clase 195.—Publicaciones periódicas.—

Clase 196.—Publicaciones periódicas.—

Clase 197.—Publicaciones periódicas.—

Clase 198.—Publicaciones periódicas.—

Clase 199.—Publicaciones periódicas.—

Clase 200.—Publicaciones periódicas.—

Clase 201.—Publicaciones periódicas.—

Clase 202.—Publicaciones periódicas.—

Clase 203.—Publicaciones periódicas.—

Clase 204.—Publicaciones periódicas.—

Clase 205.—Publicaciones periódicas.—

Clase 206.—Publicaciones periódicas.—

Clase 207.—Publicaciones periódicas.—

Clase 208.—Publicaciones periódicas.—

Clase 209.—Publicaciones periódicas.—

Clase 210.—Publicaciones periódicas.—

Suprimidos 203 cargos en la planta de ETCE

En el Diario Oficial de ayer se publica el decreto con fuerza de ley que suprime 203 cargos en la planta del personal de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado.

El decreto respectivo, que lleva la firma del Presidente de la República y del Ministro de Fomento, establece que los cargos señalados se suprimen a contar desde el 31 de octubre.

Los empleados afectados tendrán, además de los desahucios que otorga la ley, una indemnización extraordinaria de un año de sueldo, como lo establece la ley 13.305.

Por decreto de la Subsecretaría de Transportes, se autoriza a la Dirección General de los Ferrocarriles del Estado para vender en pública subasta, un terreno de 6.400 metros cuadrados de superficie, ubicado en Monte Aguilón, Concepción. Se estipula que el precio de venta mínimo será de \$ 300 el metro cuadrado.

Otro Decreto del Ministerio de Hacienda establece en mil 50 pesos por tonelada la tarifa para la movilización de carne envasada, congelada, empaquetada, en puertos.

Sin embargo, la actitud socialista, tiene su explicación. El grito de aboraje de los comunistas, universal y ecuménico, es "El Frente de Liberación Nacional", movimiento simplemente activo, de manga ancha, en que se ha reservado sitio a los partidos de "la burguesía progresista", y en general, a todos los elementos anti-yanquis. Por el contrario, los socialistas, que no creen en eso de "arrasar los países", se niegan a confundir la lucha con los principios, plantean "El Frente de Trabajadores", frente de clases, sin flecos ni agregados burgueses, cándidos o avisados. Una acción consecuente con los principios. Tanto, que, en el inter-nacional, repudian expresamente la lucha fría o caliente de los imperialismos del momento, el ruso y el americano. Así queda claro, sin que nadie pueda ampararse en equívocos o caer en engaños.

Este dirigente, según informa, está fuera de la zona de guerra, pero en la zona de guerra.

Mañana, a las 19.30 horas, se reunirá el Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical. Dicho organismo tomará conocimiento de la decisión del presidente del Partido, senador Humberto Aguirre Doolan, de solicitar permisos para el 14 del presente, oportunidad en que se reunirá el Comité Ejecutivo Nacional del Partido, para discutir la posibilidad de que en cumplimiento de dichas instrucciones, el presidente se entrevista con los dirigentes conservadores y liberales en el curso de la próxima semana.

Mañana, a las 19.30 horas, se reunirá el Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical. Dicho organismo tomará conocimiento de la decisión del presidente del Partido, senador Humberto Aguirre Doolan, de solicitar permisos para el 14 del presente, oportunidad en que se reunirá el Comité Ejecutivo Nacional del Partido, para discutir la posibilidad de que en cumplimiento de dichas instrucciones, el presidente se entrevista con los dirigentes conservadores y liberales en el curso de la próxima semana.

Mañana, a las 19.30 horas, se reunirá el Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical. Dicho organismo tomará conocimiento de la decisión del presidente del Partido, senador Humberto Aguirre Doolan, de solicitar permisos para el 14 del presente, oportunidad en que se reunirá el Comité Ejecutivo Nacional del Partido, para discutir la posibilidad de que en cumplimiento de dichas instrucciones, el presidente se entrevista con los dirigentes conservadores y liberales en el curso de la próxima semana.

Mañana, a las 19.30 horas,

La alta costura parisienne presenta una nueva silueta

Muchos de los modelos más aclamados en las nuevas colecciones de alta costura parisina para la temporada de otoño-invierno, han sido ejecutados en tejidos de fibra artificial. Los modistos más renombrados exhibieron modelos presentando la nueva línea delgada que tiende a hacer la silueta más natural, en tejidos mixtos con fibra artificial "Orlon" y nylon.

El modista Yves Saint Laurent de la casa Dior, presentó en un telégrafo de nylon, 13 de los más llamativos vestidos de gala, muchos de ellos distinguiéndose por la falda estrecha que de nuevo ha entrado en voga y que ha constituido la tendencia más sensacional de las nuevas modas. Otros modelos de Dior, también en tul, incluyeron variaciones y modificaciones de la silueta holgada y vestidos al estilo tónico con cuerpo abultado.

LOS RASOS DESTACAN EN VESTIDOS DE NOCHE

Para el vestir de gala no hay nada tan indispensable como el raso, especialmente en color bien, con un raso tejido de doble cara de fibra artificial "Orlon" y seda —de superficie satinada por un lado y de raso por el otro— es creación de Hurel para muchos de los más importantes establecimientos de alta costura.

El modelo de dos piezas para la noche que presentó Patou, está diseñado en esta clase de raso. Tanto de noche también se usó un abrigo de noche con cuello gigantesco que cubre la cabeza y

este casi hasta la cintura, por Lamin.

Otro tejido de raso por Hurel de fibra artificial "Orlon" y seda, se empleó para la creación de una variedad de vestidos de noche, originales de Nina Ricci. Dos vestidos largos, uno en blanco y otro en pardo, realzan la nueva modalidad de Gracy de cuerpo y manga entera, un tercer modelo, también largo, presentó el raso bajo sin hombros y falda de corte drapado muy estilizado en color verde cobrizo.

Modelos de raso exhibió un modelo de raso blanco para la casa, de falda recta y jubón cruzado al estilo americano, con un abrigo de lana de pelo muy largo con forro de raso blanco. Heim presentó un vestido de raso azul de talle ajustado y cola.

Un ejemplo del auge que han tenido los tejidos de talle terno para indumentaria de noche y de gala es un vestido de noche diseñado por Saint Laurent de la casa Dior, en color rojo, la falda es de un largo que apenas deja ver el pie en el frente y cae en cascada en la parte de atrás. El tejido es de una mezcla de "Orlon" y acetato.

TEJIDOS ADMIRABLES EN MODAS DE VESTIDOS DE CALLE

La tendencia en la moda, en vestidos y abrigos para llevar día se da entera a las líneas intermedias, fluidas y muy cómodas. Los "swesda" presentados de lana y "Orlon", tienen volantes el cuerpo y voluminosa en la cintura para las modas y estilos más refinados y al mismo tiempo son asombrosamente livianos.

Jacques Griffe exhibió un traje hecho de "swesda" por Lamin en pardo negro con diseño a cuadros blancos que se prototipo de los tejidos saagados muy estilizados que se han presentado. Un abrigo azul "swesda" por Lamin en pardo negro con diseño a cuadros blancos que se prototipo de los tejidos saagados muy estilizados que se han presentado.

Tanto Lamin como Chanel, también han mostrado una gran preferencia por los tejidos saagados. Balmain presenta un modelo de calle en "swesda" a pequeños cuadros en pardo y negro, de líneas juveniles, con falda ancha y una pequeña chaqueta cruzada al estilo militar. El tejido pardo con los cuadros negros a talle da la impresión de ser bordado.

ABRIGOS EN TEJIDOS DE TIPO CHENILLA CON HILADOS TEXTURADOS "TASLAN"

Las mangas anchas y los hombros arqueados parecen ser el último dictado de la moda en abrigos, con una marcada ausencia total del cuello o, cuando lo hay, de un tamaño enorme. Uno de los tejidos más destacados para abrigos es el de Hurel de tipo chenilla en mezcla de lana, hilo texturado "Taslan" y fibra artificial "Orlon".

Los exponentes de la alta costura como Cardin, Heim y Guy Laroche seleccionaron este tejido para sus más admirados abrigos de calle. Cardin mostró tendencia a eliminar los cuellos y presentar modelos de corte recto y cuadrado; los otros dos modistos exhibieron modelos de grandes cuellos de piel de zorro color negro.

NUOVAS E INTERESANTES TEXTURAS DE NYLON

Uno de los modelos más admirados en París, de acuerdo con las autoridades en modistería y los compradores, es un traje de tarde en color carbón, diseñado por Jules Gracy para Nina Ricci en una interesante organza de nylon texturado. La misma organza se usó en algunos de los modelos de Heim y Patou.

Entre la enorme selección de modelos en blanco y negro en las colecciones parisinas se digno de mención un traje propio para abrigos en sociedad de juveniles, en blanco, de falda muy amplia que cae al tobillo, en un delicado y vaporoso tejido de nylon, presentado en la exhibición inaugural de Heim, Jean Patou y varios otros modistos también exhibieron este tejido en sus modelos.

En las más importantes colecciones gozó de un puesto prominente un tejido de nylon puro llamado "encase-cinta", que tiene la apariencia de encaje de nylon con aplicaciones estrechas de cinta.

EL ARRAYAN LAS CONDES

\$ 28.000.000, vende magnífica propiedad. Tres dormitorios, 1 y 1/2 baño, living-comedor con chimenea, terrazas, garage y dependencias, parque y piscina. Verla solamente hoy de 10 a 13 horas, y de 16 a 20 horas en camino El Alto, Parcela No 4 (frente Cla, Teléfonos El Arrayán). Tratar resto semana teléfono 490629.

PRIMERA COMUNION

COMPLETO NIÑO CORRIENTE

Vestido con bolita, 7 a 8 años.
Velo bordado.
Corona.
Sofrete.
Azuena.
Guantes gamuza.
Rosario.
Libro.
Pañuelo pintado.
Cinta impresa.
Una docena de santos impresos.
Medalla con cinta.

Total: \$ 11.000.—

COMPLETO NIÑO CORRIENTE

Terno para 7 a 8 años.
Camisa sport.
Calcetín sport.
Guantes gamuza.
Rosario.
Libro.
Pañuelo pintado.
Cinta impresa, f. s. con caliz.
Una docena de santos impresos.
Medalla con cinta.

Total: \$ 16.700.—

NOTA: Por cada completo se regalará una estampa grande de recuerdo.

CREDITOS CONTRERAS

"LA CASA BLANCA"

PUENTE 764 - FONO 61081 - SANTIAGO



EN EL CLUB HELENICO. — El 25 de octubre, con motivo de celebrarse el 19.º aniversario del rechazo del ultimatum de Mussolini al Gobierno griego para que dejase pasar sus tropas por su territorio, se llevó a efecto un acto en el Club Helenico que tuvo honda sentido patriótico. Asistieron el Cónsul General de Grecia, señor Gabriel Mustakis D., y connotadas personalidades de la colonia. En el grabado, Fatis y Teo Delivantis Anastasiou, alumnos de la Escuela "Antonia Chacón" con sus típicos trajes que tuvieron destacada actuación.

NACIMIENTOS. — Ha nacido Sergio Antonio, hijo de don Sergio Gotschick Millo y de la señora Mónica Eugenia Reil Telle-Done.

Fallecimientos

Informaciones proporcionadas por las empresas funerarias, señalan los siguientes fallecimientos: **Francisco Gotschick Millo**, 65 años, 9.30 horas, General. **ATANASIO SANTANDER RAMIREZ**, Oscar Chang 4883, 15 horas, General.

HERNAN CALDERON JI. MENEZ, Independencia 2522, 16.30 horas, General. **ROSA VALENZUELA DE E. P.**, Miguel Mustakis 1310, 10 horas, General.

MANUEL AGUIRRE CALDERON, José Joaquín Pérez 6552, 12 horas a Melipilla. **MIGUEL ARROYO N.**, Francisco Javier 228, 16 horas, Católico.

FRANCISCO PINO RIOS, Iglesia Luján, 16 horas, General. **ROBERTA TEJEDA VIUDA DE DURAN**, To balaba 74, 16 horas, General.

CAMILO ENRIQUITO QUASCO, Ochavista 2962, Paradero 4, Gran Avenida, 16 horas, General. **ESTER PEREZ DE MOS. COSO**, Iglesia San Ignacio, 10.30 horas, Católico.

MERCEDES MUÑOZ MU. NOZ, Carlos Faur 3453, Paradero 6 Santa Rosa, 11 horas, General. **ISABEL ECHEVERRIA DE LARRAIN**, Basílica La Merced, 9 horas, Católico.

RAFAEL JESUS GOMEZ NAVARRO, Argentina 9185, La Cisterna, 15 horas, San Bernardo. **MARIANO ZAMORA VA. RAS**, Capilla Cementerio General, 16.30 horas.

VICTOR ORELLANA ROJAS, Américo Vespucio 2518, 10 horas, General. **LINA STOLZENBACH VIUDA DE MATTEO**, Clínica Alemana, 16.30 horas, General.

EDUARDO CARVALLO QUIROZ, Parroquia Jesús Nazareno, Manuel Montt 797, 10 horas, Católico. **MARIA MAGDALENA PEREZ CASTRO**, Los Apóstoles 3593, 16 horas, General.

MARIA AGUILAR ARANGUIZ, Capilla Cementerio General, 13.30 horas. **LUIS CIFUENTES BALLESTEROS**, Ramiro Sepúlveda 109, 16.30 horas, General.

Notas chilenas de Nueva York.

NUOVA YORK (CHIAM). — Después de visitar a las principales minas de cobre, oficinas salitreras y familiares en Santiago, llegaron a Nueva York el 4 de octubre de 1959, por el "Santa Bárbara", el señor Spruille Braden y su señora, María Humeres de Braden. Fueron recibidos por, entre otros, el señor William Braden Humeres, su señora e hijo; señores Francisco A. Hurtado y Percy A. Seibert.

— El señor John A. Peeples, presidente de la Compañía Salitrera Anglo-Chilena, después de un tiempo en sus oficinas en Nueva York y de visitar familiares en Wisconsin, partió para Chile por "Panagra", el 2 de octubre de 1959.

— En el Hotel Barbizon-Plaza, Nueva York, se alojó el Neurocirujano, profesor doctor Alfonso Asenjo Gómez y su señora, Amelia von Lancirolle de Asenjo.

— Los siguientes profesionales de la Universidad de Concepción, después de estudiar el correspondiente Curso de Orientación en la Universidad de Michigan, agradecidos con becas de la Fundación W. K. Kellogg, estudian cursos como sigue: doctor Adolfo Jarpa, Endocrinología, en Second (Cornell) Medical Division, Bellevue Hospital, Nueva York; doctor Guillermo Repetto, Pediatría, en Children's Hospital, Departamento de Cardiología, Universidad de Harvard, Boston; doctor Guillermo Aste y su señora, Gisela de Aste, Farmacología, en la Universidad de Michigan; doctor Carlos Gilman, Patología, Oral, en la Universidad de Illinois; doctor Klaus Heider, Cirugía, en la Universidad del Estado de Iowa; señorita enfermera Ruth Aburto, Administración de Escuelas de Enfermeras, en Wayne State University; señorita enfermera Irene Bocaz, Enfermería en Medicina y Cirugía, en Wayne State University; de la Universidad Católica de Chile, Santiago, doctor Alejandro Vasquez, Hematología, en Ohio State University.

RECEPCION. — La señorita Brenda Fones Mosquera ofreció en su residencia de la Avenida El Salvador una recepción a un grupo de sus relaciones.

Asistieron las siguientes personas: Isabel Amenabar Ripamonti, Sonia Arriagada Rasmile, Patricia Arístia Montaine, Irene Astaburuaga Hurtado, Alicia Albornoz Bueno, Patricia Bandrup, Elizabeth Bullemore Gallardo, María Eugenia Caballero Valenzuela, Luz María Cornejo Loyola, Angélica Donoso Ureta, Patricia Elbo Oltendorf, Carmen Fernández Aguirre, Paulina Figueroa Videla, Marjorie Fones Mosquera, Juanita Gahler Katz, María Luisa Garate Diaz, María Luisa Gelisse Carvajal, Olga González del Río Sumar, María Angélica Hartard Lagos, Ana María Hernández Gálvez, Ana María Jaramillo Fuenzalida, Carmen Jaramillo Neumann, Carmen Jiménez Lagos, Ilse Neuschwander Vargas, Ernest Pacher Fernández, Dianne Burmeister, Fernando Aldunate, Santiago Castro, Bruno Campazo, Ronald Brown, Domingo Rysaguerre Quesney, Ernest Fones Douds, Donald Fones Infante, Percy Fones Ríos, Leslie Fones Mosquera, Jorge Goyeneche, Guillermo Geisse Carvajal, Jorge Enrique Hartard, Frankenberg, Carlos Illand, Carmen Jurisic, Erhard Kausel, Jaime Lagos, Edwin Marchant, Jorge Merino de la Cerda, Miguel Mustakis, René Antonio Reyes Carvajal, Eugenio Romagnoli Trotti, Ricardo Palma Gálvez, Luis Ruiz-Tagle, Iratrazaval, Andrés Sanfuentes Vergara, Dickmar Schwenberg Monrodes, Luis Tapia Ramon, Jesús Ugarte, Hernán Uribe, Enrique Ulloa, Alberto Vargas Cortez, Eduardo Vial Cobauer, José Vicente, Patricio Villa Hernández y otros.



MATRIMONIO DE AYER. — TERESITA PEREIRA abandonó el Templo de San Ignacio, donde ha decidido su matrimonio, del brazo de su novio, Juan Carlos Suriz.

PRO CATEDRAL DE LOS RIOS. — En el Auditorio de los Padres Franciscanos se celebró ante notario la ratificación de la Catedral de los Ríos, el sábado 14 de noviembre a las 10.30 horas.

— Concertado: Mónica Comandari Kaiser con Luis Emilio Sommers Sánchez. Hicieron la visita de estilo, don Luis Sommers Aldunate y la señora Luis Sánchez de Sommers.

— Bendito las argollas, el Pbro. don Alfonso Puelma Claro.

BAILES. — La señorita Mariana Elena Valenzuela Yrarraval ofrecerá en el mes de diciembre un baile a sus relaciones sociales con motivo de su estreno en sociedad.

— La señorita Mónica Pérez ofreció un té a un numeroso grupo de sus amigos, en la Av. Hernando de Aguirre.

Disfrute del Festival de Primavera

VIÑA DEL MAR

6.7.Y 8 DE NOVIEMBRE

VISITE Y ADMIRE LA GRAN EXPOSICION OFICIAL DE FLORES EN LA QUINTA VERGARA

BALLET — CONCIERTOS — EXPOSICIONES — DESFILE DE MODELOS — BAILES — EXPOSICION DE AUTOMOVILES — TEATRO — TITERES — Y COMPETENCIAS DEPORTIVAS.

PROGRAMA

VIERNES 6. — 18 HORAS. — Inauguración de la Exposición Oficial de Flores del Club de Jardines en la Quinta Vergara. Se presentarán 500 expositores de todo el país.

SABADO 7. — 12 HORAS. — Desfile de Modelos en la Quinta Vergara, auspiciado por la firma Masini, a cargo de las señoritas Silvia y Eliana Concha, y María del Pilar Jardines de la Municipalidad, y los vestidos que se exhibirán han sido diseñados especialmente para esta ocasión.

DOMINGO 8. — 9.30 HORAS. — Prueba ciclista caminera. La partida se dará desde la Casa Ibsen, de Viña del Mar, y el recorrido será hasta la ciudad de Quilón, ida y vuelta. Participarán más de 30 corredores de todo el país.

EXPOSICION DE AUTOMOVILES. — Durante los tres días que dura el festival, el público podrá admirar la exposición de los últimos modelos creados por las fábricas de automóviles europeas, que se exhibirán en los prados de la Quinta Vergara.

BOITE Y TITERES. — En forma permanente funcionará en la Quinta Vergara una boite al aire libre, organizada y atendida por los alumnos de la Escuela de Bellas Artes. Además, habrá funciones continuadas de títeres para el mundo infantil. Este espectáculo lo presenta Claudio del Solar.

COROS Y FOLKLORE. — En el stand municipal de la Quinta Vergara se presentarán en forma rotativa los famosos Coros de San Cristóbal, y el Conjunto Folklórico "CANTOS Y BAILES DE MI TIERRA", bajo la dirección de Mario Godoy. Este conjunto lo forman empleados y jóvenes normalistas de la provincia.

KIOSCOS DE ATENCION AL PUBLICO. — Dieciocho kioscos, atendidos por damas de diversas instituciones de beneficencia, permanecerán abiertos diariamente en la Quinta Vergara, para proporcionar al público bebidas, golosinas, sandwiches y platos fríos a precios módicos. Además, habrá un kiosco de información, y otro, en el cual se le proporcionará a los aficionados informaciones y folletos relacionados con el arte de la jardinería.

OTRAS ATRACCIONES. — Además de los números programados especialmente para esta ocasión, el público podrá concurrir al Casino Municipal, a las bolitas de Caleta Abarca y Hotel Miramar, gozar de la atención de los innumerables sitios de recreo y pequeños restaurantes que hay en la costa. Podrá, asimismo, visitar el Gran Hotel Country Club, el Jardín Botánico Nacional, las playas y todos los rincones de singular belleza que posee Viña del Mar.



Juvenil modelo en algodón estampado, haciendo listas, acompañada con un echarpe del color del fondo del género.

Soldaduras DENTALES

INMEDIATAS

Reparaciones difíciles, fracturas en dentaduras metálicas y plásticas, gancho, cambio dientes.

CARLOS RAKOS-Monillas 778, Sercoz piso - Teléfono 13350. Este aviso aparece solamente los días domingos. Compra oro.

Lilly de Sohr

EXPERTA EN BELLEZA

LIMPIEZA DE CUTIS

PEELING

DEPILACION

ELECTRICA

DEFINITIVA

BAJO TUICION

MEDICA

MONEDA 720

3º PISO DEP. 307

TEL. 381921



PRIMERA COMUNION

COMPLETO NIÑO CORRIENTE

Vestido con bolita, 7 a 8 años.
Velo bordado.
Corona.
Sofrete.
Azuena.
Guantes gamuza.
Rosario.
Libro.
Pañuelo pintado.
Cinta impresa.
Una docena de santos impresos.
Medalla con cinta.

Total: \$ 11.000.—

COMPLETO NIÑO CORRIENTE

Terno para 7 a 8 años.
Camisa sport.
Calcetín sport.
Guantes gamuza.
Rosario.
Libro.
Pañuelo pintado.
Cinta impresa, f. s. con caliz.
Una docena de santos impresos.
Medalla con cinta.

Total: \$ 16.700.—

NOTA: Por cada completo se regalará una estampa grande de recuerdo.

CREDITOS CONTRERAS

"LA CASA BLANCA"

PUENTE 764 - FONO 61081 - SANTIAGO

Reñaca 27 Stgo.

EE. UU. colabora en la búsqueda de Cienfuegos, a petición de Cuba

LA HABANA. — (Resumen de Despachos UPI). — El Gobierno del Primer Ministro Fidel Castro solicitó y obtuvo ayer, la ayuda de los Estados Unidos para abitar al bimotor en que viajaba el comandante Camilo Cienfuegos, el "segundo barbudo del país", que se teme se haya estrellado en algún lugar de la costa de la región central de Cuba.

El avión del comandante Cienfuegos salió de Camagüey el miércoles a las 18 horas, en dirección a La Habana, y desde entonces nada se sabe de él. La ruta se cubre normalmente en dos horas de vuelo.

En Cayo Hueso, Florida, funcionarios de la Marina de los EE. UU. dijeron que un avión fue despedido para que sobrevuela una extensa zona desde los cayos de La Florida, hasta la Isla Andros, en Las Bahamas. El avión cumplió ayer misma una gran parte de su tarea, pero sin encontrar rastros de Cienfuegos o de su avión.

SINOPSIS del CABLE

Prolongase conferencia antártica

WASHINGTON. — Adolfo Scilingo, delegado argentino a la Conferencia de 12 naciones sobre la Antártida dijo que ésta, aunque se desarrolló en una atmósfera de armoniosa cordialidad, se prolongará todavía algunas semanas. Originalmente los delegados creyeron que bastarían tres semanas para llegar a un acuerdo. Ahora, estarán sesenta días tardando en conseguirlo.

Chinos militarizan frontera con India

NUOVA DELHI. — Los comunistas chinos han destacado tropas en todos los puntos de la frontera china india, desde Cachemira al nordeste. Según versiones fidedignas, han construido pistas de aterrizaje y dotado a sus tropas de las armas más modernas en algunos puntos estratégicos. India, por su parte, ha colocado tal zona bajo estricto control militar.

Brasil y Corea establecen RR

ANUNCIOS simultáneos en Seúl, Corea y Río de Janeiro, Brasil, dieron a conocer que ambos países decidieron establecer relaciones diplomáticas.

Eisenhower goza de buena salud

WASHINGTON. — Después de dos días de un "examen completo", el Hospital Militar Walter Reed, anunció que el Presidente Eisenhower goza de una "excelente salud", aunque está afectado por una ligera bronquitis crónica.

El "cercos legal" contra Chessman

SAN FRANCISCO. — Un Tribunal Superior de California, prohibió al Condado de Marin (donde está la prisión de San Quintín), establecer una causa por asociación ilícita contra el abogado, el agente y el editor de Cary Chessman. Este, que habría sido testigo vital en ese proceso, esperaba hacer ganar algunos meses de vida.

Desmienten diferencia entre Bonn y USA

BONN. — El Gobierno de Adenauer y la Embajada americana aquí desmintieron en forma simultánea que el Embajador norteamericano en Alemania haya viajado a Washington a discutir una "diferencia" surgida entre los dos países sobre la proyectada conferencia "en la cumbre" con Rusia. El viaje del Embajador Bruce se describió como "misión de consultas de rutina". La noticia de la "diferencia", fue dada por el periódico "Die Welt".

Declaraciones de Ministro argentino

BUENOS AIRES. — El Ministro del Interior, Alfredo Viala, explicó que el motivo principal por el cual se ha pedido la proscripción electoral del Partido Justicialista, en su pública declaración de que no tiene otro ideal que el de Perón, diputado en 1953, ni otro objeto que su retorno al poder, olvidándose de los supremos intereses del país. Viala elogió también decididamente la revolución que derrocó al régimen peronista.

Buscan avión perdido

CHARLOTTESVILLE. (VIRGINIA). — Equipos de auxilio terrestre y aéreo, recorren la agreste Cordillera Blue, en busca de un avión perdido con 27 personas a bordo. Se cree que el avión se estrelló en un lugar situado a unos 100 kilómetros al norte de Washington. La lluvia y la niebla dificultan la búsqueda.

Renuncia un funcionario brasileño

RIO DE JANEIRO. — El general Urali Magalhães, renunció ayer en forma irrevocable a la presidencia de la Comisión Federal de Abastecimientos y Precios. Magalhães dijo que "fuerzas poderosas trataban de aplastarlo en el cargo", pero se mostró inflexible en cuanto a no aumentar los precios, especialmente de la carne. El Gobierno Federal ordenó intervenir los frigoríficos de São Paulo, debido al grave problema de abastecimiento de carne.

Mensaje de Frondizi

BUENOS AIRES. — Se anunció oficialmente que el Presidente Arturo Frondizi, dirigió un mensaje por medio de la TV a todo el país el martes próximo, para referirse al desarrollo económico y la unidad nacional. Será su primera presentación pública, después de varios meses de crisis política.

Encalló buque español

RIO DE JANEIRO. — Según informaciones de la Isla de San Sebastián, el carguero español "Conar", de 1.386 toneladas, encalló en la costa de dicha isla. El barco fue torpedado por la tormenta durante su primera travesía a Sudamérica. La nave parece definitivamente perdida, pero se salvaron los 39 tripulantes.

Huelga del acero

PITTSBURGH. — Los representantes obrero-patronales de la industria siderúrgica, tuvieron ayer una reunión para tratar de encontrar solución al conflicto, pero el líder de los trabajadores, David J. McDonald, declaró que la discusión fue inútil. Las compañías aceptaron la intervención del Mediador Federal Joseph F. Finnigan, para tratar de solucionar el conflicto. McDonald dijo además a Washington, para entrevistarse con el Mediador.

Vuelo de confraternidad

BUENOS AIRES. — Seis aviones, civiles chilenos llegaron ayer a esta capital en viaje de confraternidad. De estos aviones, uno realizó escala en Mendoza, y los otros cinco, en Río Cuarto, Córdoba. Los aviones chilenos fueron gentilmente festejados por los pilotos argentinos. Hoy siguen viaje a Mendoza.

Exposición soviética en México

MOSCÚ. — La Agencia Tass anunció que el primer vicepresidente del Consejo de Ministros, Anastas Mikoyan, irá a México en noviembre, para inaugurar una exposición soviética.

Nuevo crucero peruano

LIMA. — Se dirigieron a Londres 65 oficiales de la Armada peruana, para hacer cargo del crucero "Almirante Grau", adquirido por el Gobierno peruano, y que llevará el nombre de "Almirante Grau".

Prorrogado por 60 días más Estado de Sitio en Paraguay

ASUNCION, 31 (UPI). — El Consejo de Gobierno resolvió prorrogar por otros sesenta días la vigencia del Estado de Sitio en todo el país.

Es la segunda prórroga que dispone el Gobierno del Presidente Alfredo Stroessner desde el restablecimiento del Estado de Emergencia, a mediados de año, tras un breve período de normalidad institucional.

El restablecimiento del Estado de Sitio fue acompañado de la disolución de la Cámara de Representantes, único cuerpo legislativo del país. El Gobierno ha convocado a elecciones de representantes para principios de año próximo, invitando a participar en los comicios a todos los partidos; pero ayer, en una declaración conjunta, los partidos Liberal y Revolucionario Febrerista, anunciaron que no designarían representantes ante la Junta Electoral, porque ello "sólo serviría para colonizar comicios viciados de nulidad evidente por las restricciones impuestas".

La declaración, que firman el presidente del Partido Liberal, Alejandro Arce, y el vicepresidente en ejercicio del Partido Febrerista, Roque Gasca, va precedida por extensas consideraciones, que en sus partes esenciales, dicen que la integridad de la Junta Electoral, en el presente, es la condición para la operación de rutina dentro del orden legal de una democracia; pero que la realidad es que "se pretende con deliberado cálculo, que los partidos de oposición cooperen en la preparación de un proceso electoral bajo el régimen de un decreto de ley dictado en pleno auge de las persecuciones, hallándose en vigencia un Estado de Sitio aplicado contra la propia letra de la Carta Política actual, y a cuyo amparo se suprimen todas las garantías, incluyendo las referentes a la integridad física de las personas".

La declaración de la Junta Electoral, en el presente, es la condición para la operación de rutina dentro del orden legal de una democracia; pero que la realidad es que "se pretende con deliberado cálculo, que los partidos de oposición cooperen en la preparación de un proceso electoral bajo el régimen de un decreto de ley dictado en pleno auge de las persecuciones, hallándose en vigencia un Estado de Sitio aplicado contra la propia letra de la Carta Política actual, y a cuyo amparo se suprimen todas las garantías, incluyendo las referentes a la integridad física de las personas".

La declaración de la Junta Electoral, en el presente, es la condición para la operación de rutina dentro del orden legal de una democracia; pero que la realidad es que "se pretende con deliberado cálculo, que los partidos de oposición cooperen en la preparación de un proceso electoral bajo el régimen de un decreto de ley dictado en pleno auge de las persecuciones, hallándose en vigencia un Estado de Sitio aplicado contra la propia letra de la Carta Política actual, y a cuyo amparo se suprimen todas las garantías, incluyendo las referentes a la integridad física de las personas".

La declaración de la Junta Electoral, en el presente, es la condición para la operación de rutina dentro del orden legal de una democracia; pero que la realidad es que "se pretende con deliberado cálculo, que los partidos de oposición cooperen en la preparación de un proceso electoral bajo el régimen de un decreto de ley dictado en pleno auge de las persecuciones, hallándose en vigencia un Estado de Sitio aplicado contra la propia letra de la Carta Política actual, y a cuyo amparo se suprimen todas las garantías, incluyendo las referentes a la integridad física de las personas".

FIDEL EN CABEZA

El Primer Ministro cubano, Fidel Castro, encabeza personalmente la búsqueda de Camilo Cienfuegos, y ha viajado en su avión personal, el "Piedra Maestra" a diversas regiones del país, desde el amanecer.

Junto con Castro, son varias decenas los aviones y muchas las patrullas de tierra y barcos pesqueros y de la Armada cubana los que tratan de encontrar indicios de la suerte y el paradero de Cienfuegos. Pero hasta ahora, sin resultado concreto alguno.

La búsqueda del segundo héroe de la revolución y uno de los once supervivientes de la guerra expedicionaria de Castro que desembarcó en la provincia de Oriente en 1956, opera, para el público, la noticia de la intervención de los archivos de las compañías petroleras realizadas por orden del Gobierno revolucionario.

Hay una guardia constante de agentes del Gobierno en las oficinas de las empresas dedicadas al ramo del petróleo, tanto cubanas como extranjeras. La medida se refirió, fundamentalmente, a sus archivos de explotación, los que fueron confiscados y sellados.

OTRAS POSIBILIDADES. — En Miami, el ex jefe de la Fuerza Aérea cubana, Pedro Díaz Lanz, declaró que creía en la posibilidad de una "deserción" de Cienfuegos.

(Díaz Lanz señaló tres posibilidades: "Puede ser —dijo— otra maniobra de publicidad de Cienfuegos, o puede, efectivamente, haber sido un accidente aéreo, ya que actualmente el mantenimiento de los aviones es pésimo en Cuba", o, "Puede haberse sentido de deserción, ya que la defensa del mayor Hubert Matos, la semana pasada, dándose cuenta así, de que Castro es el verdadero traidor a la revolución, haber huido a los Estados Unidos para dejarse en descubierto".)

Despachos de prensa del responsable del "News" en La Habana, ya habían señalado la última posibilidad sugerida por Díaz Lanz, basándose principalmente en las diferencias entre Cienfuegos y el hermano mayor, Fidel, y actual Ministro de Defensa Raúl Castro, de quien se afirma fehacientemente, que tiene ideas filocomunistas.

Los disturbios comenzaron anoche después de un discurso del dirigente nacionalista congoles, Patrice Lumumba, que pidió la inmediata independencia para el Congo Belga.

Simultáneamente africanos presos en la cárcel de Stanleyville se amotinaron y tuvieron que ser dominados con gases lacrimógenos y batonazos. Siete fueron heridos.

Los manifestantes políticos, muchos de los cuales se habrían pintado los cuerpos como hacen las tribus salvajes cuando van a luchar, destruyeron barricadas en el sector africano. Cuando acudió la policía, para restablecer el orden al ser rechazados retiraron sus lanzas, flechas y piedras.

Un oficial europeo fue internado en un hospital con una grave herida de lanza en el estómago.

Las autoridades impusieron la ley marcial y un toque de queda, de las 6 de la tarde hasta las 5 de la mañana, pero los manifestantes hicieron caso omiso de las medidas.

Levantaron barricadas en los barrios que conducen a Stanleyville y los europeos que llegaban a la ciudad fueron apedreados. Un automóvil policial fue atacado, pero se logró dispersar a los manifestantes con fuego de ametralladoras.

También apoya a Nardone el Movimiento Nacional de Defensa de la Libertad, que hace poco envió un extenso memorandum al Consejo de Gobierno sobre las actividades del comunismo en Uruguay.

La idea cuenta también con el respaldo de casi toda la prensa de Montevideo. Tanto "El Día" como "El País", entre los más conocidos, han venido pidiendo con vehemencia que se reduzca el número del personal de la Embajada soviética y que se limiten los privilegios de la Embajada.

El Movimiento Nacional de Defensa de la Libertad señala que en Montevideo hay más de doscientos diplomáticos, incluyendo los de la Embajada soviética y los de las misiones de los países satélites. Sostiene también el "Movimiento que dichos diplomáticos se dedican a trabajo de propaganda y espionaje, que perjudica no sólo a Uruguay, sino al resto de la América Latina.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.



LONDRES. — La actriz italiana Gina Lollobrigida se hincó para recibir un ramo de flores de Bernardette Cowan, de 4 años de edad, en el estreno de la película "Salomón y la Reina de Saba", en el Teatro Astoria, el 25 de octubre. (FOTO UPI)

Ciudad del Congo Belga bajo el "terror africano"

LEOPOLDVILLE, Congo Belga, 31 (UPI). — Hoy llegaron a Stanleyville una columna blindada y dos compañías de infantería africana para reforzar a la policía que desde anoche lucha continuamente con manifestantes políticos.

La columna, formada por automóviles blindados con ametralladoras, artillería liviana, camiones y "jeeps", recorrió durante la noche 482 kilómetros desde Gombari, al nordeste de Stanleyville.

Inmediatamente las tropas tendieron un cordón en torno del sector europeo de la ciudad donde residen 3.000 personas. Otros soldados penetraron en el sector africano habitado por unos 100.000 indígenas.

Las informaciones dicen que hasta ahora fueron muertos por lo menos 24 africanos y más de 100 sufrieron heridas durante sus choques con la policía, la cual se vio obligada varias veces a hacer fuego sobre los atacantes.

Las autoridades declararon, sin embargo, que el número de bajas es seguramente mucho mayor, pues los manifestantes al ser rechazados retiraron sus lanzas, flechas y piedras.

Un oficial europeo fue internado en un hospital con una grave herida de lanza en el estómago.

Las autoridades impusieron la ley marcial y un toque de queda, de las 6 de la tarde hasta las 5 de la mañana, pero los manifestantes hicieron caso omiso de las medidas.

Levantaron barricadas en los barrios que conducen a Stanleyville y los europeos que llegaban a la ciudad fueron apedreados. Un automóvil policial fue atacado, pero se logró dispersar a los manifestantes con fuego de ametralladoras.

También apoya a Nardone el Movimiento Nacional de Defensa de la Libertad, que hace poco envió un extenso memorandum al Consejo de Gobierno sobre las actividades del comunismo en Uruguay.

La idea cuenta también con el respaldo de casi toda la prensa de Montevideo. Tanto "El Día" como "El País", entre los más conocidos, han venido pidiendo con vehemencia que se reduzca el número del personal de la Embajada soviética y que se limiten los privilegios de la Embajada.

El Movimiento Nacional de Defensa de la Libertad señala que en Montevideo hay más de doscientos diplomáticos, incluyendo los de la Embajada soviética y los de las misiones de los países satélites. Sostiene también el "Movimiento que dichos diplomáticos se dedican a trabajo de propaganda y espionaje, que perjudica no sólo a Uruguay, sino al resto de la América Latina.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Khrushchev informó al Soviet sobre su acuerdo con Eisenhower

MOSCÚ, 31 (UPI). — (Por Henry Shapiro). — El Primer Ministro, Nikita Khrushchev, informó al Politburó que él y el Presidente norteamericano, Eisenhower, están de acuerdo en que los problemas mundiales deben ser solventados por negociación y no por la fuerza.

Ciento un minutos habló el gobernante ante el Soviet Supremo, el Parlamento de la Unión Soviética, que puso fin a cinco días de sesiones. Los puntos principales del discurso fueron:

—Comprobó durante su gira por Estados Unidos, que la mayoría de los norteamericanos quieren paz y mejores relaciones con la Unión Soviética.

—Sin embargo, todavía persiste en Estados Unidos hostilidad a Rusia.

—La Unión Soviética no quiere que el mayor foco de guerra quede en el reino indochino de Laos.

—Corea podría unificarse si las tropas extranjeras son retiradas de Corea del Sur. Esto se aplica a las fuerzas norteamericanas.

No se refirió a cuestiones latinoamericanas ni a la actual divergencia entre Cuba y Estados Unidos.

CONCESIONES RECÍPROCAS. — Por lo menos en 10 oportunidades el jefe del Gobierno encareció concesiones recíprocas entre Oriente y Occidente para lograr la convivencia pacífica.

"El hilo de la guerra ha sido quebrado ya", dijo, pero se mantuvo firme en la convicción de que debe continuarse el conflicto ideológico. No dejó lugar a dudas sobre su convencimiento de que el comunismo prevalecerá.

Mencionó la "Semana de los pueblos esclavizados", declarada por el Congreso de Estados Unidos antes de su visita de septiembre, como ejemplo de la hostilidad a Rusia, que todavía existe en Occidente. Sin embargo, prosiguió, "las fuerzas amantes de la paz ejercen presión en Occidente contra los líderes belicistas".

Sostuvo que en su conversación con el Presidente Eisenhower, se confió en que "los problemas del mundo sólo pueden resolverse por negociación y no por la fuerza". Por esta razón, agregó, "cuanto antes se efectúe la conferencia en la cumbre, tanto mejor".

Agregó que "los gobiernos debían decidir no dar pasos que agravaran la situación, ni poner obstáculos en el camino a una conferencia en la cumbre". Añadió que sus próximas conversaciones con el Presidente francés, Charles de Gaulle, en París, serán provechosas.

Más de 2.000 personas, incluso la señora Khrushchev, diplomáticos occidentales y campesinos, aplaudieron al gobernante.

O. Welles dice más sobre concursos de TV en EE. UU.

PARIS, 31. — (UPI). — El actor norteamericano Orson Welles, reveló que hace tres años, le ofrecieron en Estados Unidos hasta 170.000 dólares, para intervenir como "genio" en un programa "masculino" de preguntas y respuestas por televisión. Añadió que cuando comunicó esto a conocidos suyos "se rieron como si se tratase de una cosa que no debía preocupar a nadie".

Welles, que se encuentra en esta capital para hacer una película para Darryl Zanuck, agregó que cuando declinó el ofrecimiento "un notable intelectual" ocupó su lugar. El actor se negó a identificar a la persona o al productor del programa que le había hecho esa proposición. Tampoco quiso revelar el nombre de la cadena de televisión o del programa.

Dijo en cambio que el productor era una de las personas que intervienen en las audiencias de una comisión especial de la Cámara de representantes de Estados Unidos, que investiga los programas de preguntas y respuestas.

Abonados hacen de rompecabezas "por 800 metros"

BUENOS AIRES. — Los abonados de un tren de Tigre a Retiro se indignaron ayer, porque los señaleros detuvieron el convoy a solo 800 metros de la estación, por un paro gremial de 45 minutos.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde de la "vía libre". Otros, reclamaron la resolución por un bombardeo con piedras al recinto. Los señaleros levantaron bandera blanca y bajaron el disco verde.

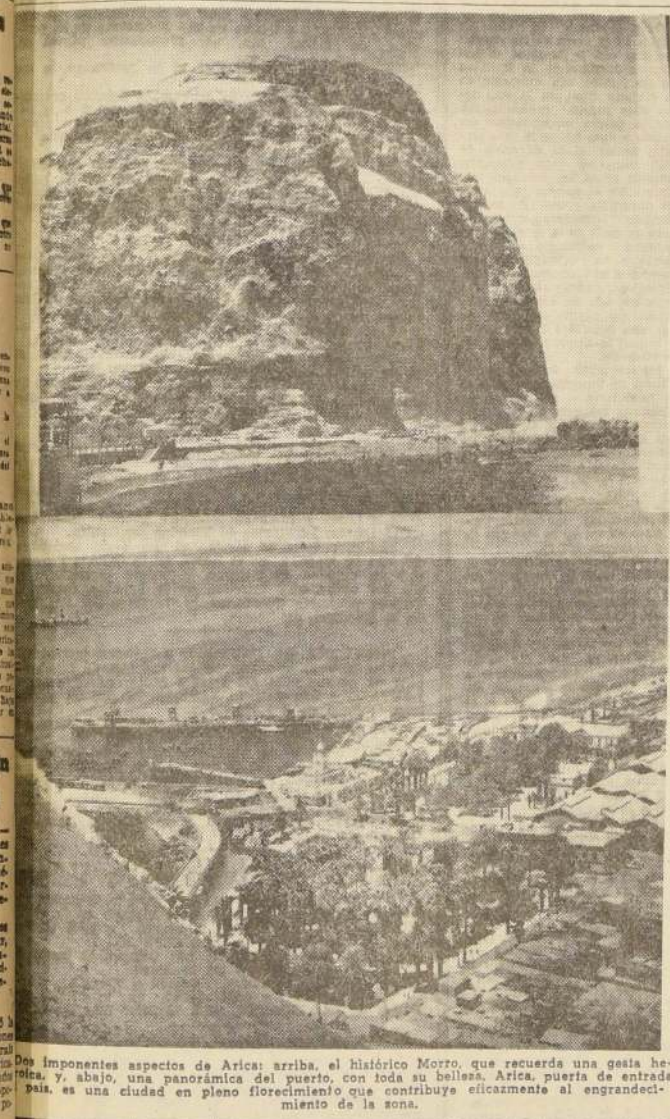
Algunos de los pasajeros fueron a la cabina de señas y allí, por medio de persuasiva oratoria, trataron de convencer al personal que bajara el disco verde

Concurso artístico y literario de San Miguel

SAN MIGUEL.— En un interesante acto que se realizó en el Círculo Argentino, y en el cual rindió homenaje al Sr. don Julio Palestro, alcalde de la Comuna, se dio a conocer el resultado del gran concurso artístico y literario, organizado por la Asociación de Intelectuales de Chile y la Ilustre Municipalidad de San Miguel. Los premios fueron distribuidos en la siguiente forma: Sección A. Artes Plásticas, primer premio, Beatriz Daniz; segundo premio, Luis Lázaro; tercer premio, Luis Araya. Tema "Escena original"; primer premio, Oscar Saint-Marie; segundo premio, Jorge Álvarez; segundo premio, Sergio Marchant. Sección B. Literatura, tema "Poesía popular", primer premio, Rubén Rodríguez Llanos; segundo premio, Leopoldo Silva; tercer premio, Pedro Nolasco Santander. Tema "Cuento infantil", primer premio, Ovidio Vera, por su trabajo "La sencilla historia de Manuel Molina"; segundo premio, Ernesto Santander, por su leyenda sanmiguelina "Cenda"; tercer premio, Eulogio Silva, por su cuento "El garrocho"; cuarto premio, Eulogio Silva, por su cuento "El garrocho"; quinto premio, Eulogio Silva, por su cuento "El garrocho". Sección D. Investigación, primer premio, Enrique Rebolledo, por su trabajo "Antología de poetas bandoleros"; segundo premio, Marta Obregón; tercer premio, Marta Obregón. Un premio especial mereció el Sr. don Julio Palestro, por su obra "La Cueva".

Construyen pabellones para Normal de Angol

ANGOL.— Se dio comienzo a los trabajos de construcción de los pabellones de la Escuela Normal de esta ciudad, que serán destinados para alojar a las alumnas. El costo de la obra será de 80.000.000, y la firma constructora, Ureta Hnos y Cia., ha comprometido a entregarlos dentro de 90 días. Lo que significa que para el próximo año escolar, según declaración de la directora, señora Hortensia Garrido, se beneficiarán 280 alumnas del internado, ya que cada pabellón da cabida a 70 camas. La construcción se está realizando en concreto y madera, y tendrá carácter definitiva, estimándose que más adelante, cuando se construya el edificio para el resto del colegio, estas dependencias podrán quedar anexadas a la futura construcción. La directora manifestó que había sido posible llevar a la realidad esta aspiración, gracias a la iniciativa de la representación parlamentaria, entre los que se cuenta al diputado de Angol, señor Julio Sepúlveda, y al interés que puso el Centro de Padres, que preside el señor Otto Czeskie, (el correspondiente).



Impresionantes aspectos de Arica: arriba, el histórico Morro, que recuerda una gesta heroica; y abajo, una panorámica del puerto, con toda su belleza. Arica, puerta de entrada al país, es una ciudad en pleno florecimiento que contribuye eficazmente al engrandecimiento de la zona.

SEÑOR. DALES EL DESCANSO ETERNO

FUNERARIA DEL HOGAR DE CRISTO

Noticias de San Bernardo

REVISTA DE GIMNASIA. La Escuela Superior N.º 17, efectuó ante numerosa audiencia, la revista anual de gimnasia. También se inauguró la cancha de básquetbol.

CANDIDATOS A REGIDORES. La Asamblea Liberal de San Bernardo, designó como candidatos a regidores para las próximas elecciones, a las siguientes personas: Rubén Gálvez Gajardo, Alfredo Abraham, Lionel Carvallo y Humberto Martínez. El Partido Radical eligió como candidatos a los señores Luis Navarro, Pedro Hidalgo, José M. Domínguez, Gilberto Müller, Mario Ramírez y la señora Della Sepúlveda de López.

CUENTO DEL TIO. Miguel López Medel, estudiante secundario, domiciliado en Parcela N.º 209, de Paine, fue víctima del "Cuento del tío". Mientras transitaba por la calle Prat, de San Bernardo, el día jueves 29, a las 12 horas, se le acercó una dama vendiéndole un cigarrillo de 50 mil pesos más un cheque por 432 mil pesos. Al cobrarlo, pudo comprobar que el número era falsificado.

DESPEDIDA A SEXTOS AÑOS. La dirección y profesorado del Liceo de Niñas, ofrecerá la tradicional despedida a los sextos años de este colegio, el viernes 13 de noviembre en el Estadio Español. (Albarrán Barrientos, correspondiente).



EL RODEO DE SAN FERNANDO. El ganador del Rodeo Oficial de esta ciudad, don René Urrutia, que con los caballos "Semillero" y "Dinamita" se adjudicó el primer premio, recibe los premios de manos de la Reina del Rodeo, señorita Pocha Correa. (Luis Silva Cordova, correspondiente).

CURSOS PARA POST-GRADUADOS EN UNIVERSIDAD PENQUISTA

CONCEPCION. La Facultad de Química y Farmacia de la Universidad de Concepción, está organizando los VI Cursos para Graduados a realizarse entre los días 11 y 23 de enero de 1960, y admitidos a la VI Escuela Inter-nacional de Verano. Los cursos mencionados funcionan en forma continua desde el año 1955, con matrícula en especial, condición significativa de la importancia que le concede los profesionales de la salud.

La responsabilidad de los cursos corresponde por este año a las siguientes cátedras: Análisis Instrumental, Prof. Dr. Ricardo Wehrer y F. Riquelme; Química, Prof. Dr. Eleodoro Peña; Bromatología, Prof. Dr. Antonio Pinto A.; Farmacia Galénica, Prof. Dr. Luis Vargas C.; Farmacia Industrial, Prof. Dr. Daniel Belmar R.; Fisiología, Prof. Dr. Mario Silva O.; y Microbiología Aplicada, Prof. Dr. Víctor Carvajal O. Entre los actos extraordinarios programados se encuentra un ciclo de conferencias sobre "Controlación farmacológica, farmacodinámica y aplicación clínica de GLUCO-ESTEROIDES", a cargo de los Profs. Sree, Sinfoniano Romero U., de la Universidad de Chile; Dr. Sergio Lecandier R., y Luis Bardas U., una conferencia sobre "Nuevas contribuciones farmacológicas", a cargo del Prof. Dr. Julio Brieve A., y una conferencia sobre "Conceptos actuales sobre VIRUS", por el Prof. Dr. Rafael Dardicere T. La Comisión Organizadora de los Cursos, está formada por los señores Prof. Daniel Belmar R. y Q. F. Alfredo Dardicere T. y José Valledora B., catedráticos de la Escuela de Química y Farmacia, VI Cursos para Graduados, Concepción.

Misa de acción de gracias por el nuevo obispo

VALPARAISO.— Tuvo lugar en la capilla de la Universidad Católica de esta ciudad una misa de acción de gracias por la designación del nuevo obispo diocesano, Monseñor Raúl Silva. En esa ceremonia estuvieron presentes el Rector de la Universidad, R. P. Jorge González, decanos de las diversas facultades, autoridades universitarias, profesores, alumnos y ex alumnos. Cabe destacar que el nuevo prelado pasa a ser, por derecho propio, Gran Canciller de la Universidad.

Obras sanitarias para S. Bernardo

SAN BERNARDO.— El alcalde de San Bernardo, don Hugo Gálvez Gajardo, nos ha informado que sostuvo una importante entrevista con el director de Obras Sanitarias para plantearle las necesidades de su comuna. Solicitó la pronta terminación de los trabajos de instalación y mejoramiento de las redes de agua potable, tanto del sector central como de las poblaciones. También el Alcalde informó que había obtenido una ampliación del plazo de pago de los aportes para las obras de alcantarillado. El importante acuerdo permitió a esas dos poblaciones asegurar la instalación de alcantarillado por los mismos valores fijados a comienzos del presente año. (Albarrán Barrientos, correspondiente).

AERODROMO DE QUELLON

QUELLON.— Precedente de Aconcagua llegó el ingeniero Daniel Salcedo, para hacer entrega al contratista Sergio Donoso del terreno en que se construirá el nuevo aeródromo. No menos de docientos personas abordaron, tanto al ingeniero de la provincia como al contratista de la obra, ello en señal inequívoca de la desesperación y del deseo de conseguir trabajo. Entrevistado el ingeniero de la provincia, manifestó que la obra se comienza con quince millones de pesos y que se daría término a esta primera inversión antes de la Pascua próxima. Se hace necesario, en consecuencia, para evitar la cesantía, que se destinen a la brevedad los fondos restantes del presupuesto para proseguir la obra y darle término. (VERA, correspondiente).

AQUI... Valparaíso

BIBLIOTECA MUNICIPAL. El día 7 del próximo mes será inaugurada la nueva Biblioteca Municipal de Viña del Mar. Estará ubicada en el antiguo local del Seguro Obligatorio, en calle Valparaíso frente al cine Rex.

EXPROPIACIONES. Una reunión con los propietarios de terrenos que expropiará la Municipalidad de Viña del Mar, celebró ayer el Alcalde de la ciudad, don Julio Palestro, en el sector costero de Población Ver-gara, en base a los cuales se dará una nueva fisonomía a esa parte de la ciudad. Con el fin de apropiarse estos terrenos, ya la Municipalidad está gestionando los empréstitos correspondientes.

PRECIO DE LAS FLORES. Un control estricto del precio de las flores iniciará esta mañana la Superintendencia de Abastecimientos y Precios, en virtud de la demanda que de ellas se presenta en 1.º de noviembre, día de los muertos.

PRESUPUESTOS MUNICIPALES. En el día de hoy las diversas municipalidades de la provincia deberán hacer llegar sus presupuestos a la Asamblea Provincial, representada por el Ingeniero de la provincia.

CANDIDATOS. El doctor Carlos Morales Cañas, ingresó al Partido Democrático Popular, colectividad desde la cual apoyará la postulación edilicia del candidato del PRAP, Juan León Sepúlveda. También se inscribió en el mismo partido político de que ha sido proclamada la postulación del militante demócrata Cristiano Adolfo Alroa, como candidato a regidor por Valparaíso.

REVISTA DE GIMNASIA. En la tarde de ayer tuvo lugar en Viña del Mar la repartición de premios y revista de gimnasia del Colegio de las SS. CC. de esa ciudad, el más importante establecimiento particular de la provincia.

RESPUESTA. Recibió el Alcalde de Viña del Mar una nota de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado en la cual se indican los motivos del deficiente servicio de buses Mitsubishi hasta el sector Chorrillos, de la ciudad.

POSTEROGADA VISITA. Informó el Servicio Nacional de Salud, que fue postergada la anunciada visita del Director General de ese Servicio, doctor Gustavo Frické al Hospital de la ciudad, debido a la necesidad de resolver diversos servicios asistenciales de la zona.

CONTROL DE HELADOS. La Municipalidad de Valparaíso iniciará el próximo lunes un control de los helados que se expenden en la ciudad como medida preventiva contra determinadas epidemias.

PETICION RADICAL. La Asamblea Radical de Valparaíso hizo llegar al Comité Ejecutivo Nacional de la colectividad un voto para que se incluya a los jubilados de todos los sectores en los futuros proyectos de reajustes económicos.

JORNADA UNICA. La implementación de jornada única municipal, pidió el personal de la Corporación al Alcalde de Viña del Mar, Gustavo Lora Rojas. El jefe comunal aceptó el estudio de la sugerencia, la cual encontraría favorable acogida.

DIPLOMATICO VENEZOLANO. En la mañana de ayer inició su primera visita oficial a esta ciudad el Embajador de Venezuela en Chile, señor Wolfgang Larrazabal. Por la mañana — a poco de su llegada — pasó a saludar a las autoridades locales, encabezadas por el Intendente de la provincia, Luis Cuervo Ortúzar. Posteriormente, la Municipalidad de Viña del Mar ofreció un almuerzo en su honor.



El señor S. W. Numann, ofreció una comida en El Escorial a un grupo de representantes de agencias de publicidad. En el grabado aparecen de izquierda a derecha, los señores Sergio Rodríguez, Federico Pages, Jorge Orrellana, Fernando Silva, S. W. Numann, Pedro Baumlis, J. M. Xicota, Enrique Gómez, subgerente de Phillips Chilena, y J. Beneyto.

CLUB COUPE HUDSON 1947

Radio, neblineros, mecánica muy buena. Líquido hoy. FACILIDADES MARCHANT PEREIRA 1110 (Por Las Lilas)

DONATIVO DE SANGRE DONATIVO DE VIDA

CAMPANA CENTRAL DE TRANSFUSION DE LA CRUZ ROJA CHILENA AV. SANTA MARIA 610

Obras de acceso a Valparaíso

VALPARAISO.— En la mañana de ayer el Intendente de la Provincia, Luis Cuervo Ortúzar, realizó una nueva visita a las obras de la variante José Santos Ossa, a fin de imponerse de la marcha de esos trabajos.

La primera autoridad provincial realizó su visita en compañía del regidor de la Municipalidad de Viña del Mar, Salvador Gutiérrez, y del Ingeniero de Vialidad, Darío Concha.

En esa ocasión se dio a conocer que ya hay seis kilómetros de los pavimentos y que en la próxima semana se llamará a propuestas para la realización de trabajos similares en otros cuatro.

Se estima que este importante acceso caminero desde la capital a Valparaíso, estará totalmente terminado en los primeros días del año venidero.

Visita a Forestal

Posteriormente, el Intendente, en compañía de regidores de la Municipalidad de Viña del Mar, visitó el sector Forestal Alto de esa ciudad. También acompañaron al Intendente jefes de diversos servicios públicos.

En esa visita se dio a conocer al Intendente problemas del barrio, para cuya solución se tomaron rápidas medidas.

Aumentaría la poliomielitis

VALPARAISO.— Hay tendencia a que en el presente año se presente un mayor número de casos de poliomielitis que en ocasiones anteriores, según informaciones proporcionadas en el Servicio Nacional de Salud.

Hasta el momento, las estadísticas de epidemiología señalan para Valparaíso 61 casos de polio en lo que va corrido del año.

La apreciación del Servicio Nacional de Salud en el sentido de que podría aumentar, se debe a que cada cierto período la incidencia de la parálisis infantil muestra una curva ascendente.

Debido a ello el SNS recomienda la vacunación de los menores, a fin de evitar este temible mal.

CLUB COUPE HUDSON 1947

Radio, neblineros, mecánica muy buena. Líquido hoy. FACILIDADES MARCHANT PEREIRA 1110 (Por Las Lilas)

DONATIVO DE SANGRE DONATIVO DE VIDA

CAMPANA CENTRAL DE TRANSFUSION DE LA CRUZ ROJA CHILENA AV. SANTA MARIA 610

FABRICA DE MUEBLES

"ESTADO" VENDE AL PUBLICO Muebles en todos los estilos modernos, comodos, livings y dormitorios, muebles sencillos SIN PIE SANTA ROSA 24

Los educadores, con profundo sentido del deber, son los elementos más comprensivos y activos para formar en nuestro pueblo la conciencia de Seguridad para evitar accidentes. Ellos, las autoridades, Bomberos, Rotarios, industriales, etc., deben reunirse y echar las bases del Consejo Provincial respectivo.

Conozco tu capacidad mental

Tu puedes tener éxito en lo que te propones hacer. Tú fracasas porque quieres, por ser demasiado personalista e incrédulo. Recuerda que en esta vida nadie triunfa solo, todos necesitamos de algún consejo o algo que nos ayude, siempre que tengamos fuerza de voluntad. Tú encontrarás siempre un consejo oportuno si consultas al PROFESOR VERGARA, que tendrá mucho gusto en poder servir. Atención diaria en su estudio, YERBERIA "LA BOTICA DEL POBRE". Correspondencia a: A mis clientes de provincias, escriban a: CASILLA 5155 - SANTIAGO - FRANKLIN 861

Casa UTIL

Arriende Su vivienda de Norte, Moderna, Cortina y Reinas de Primavera, Trajes Primavera Comuniones para niños y niñas. PARA CABALLEROS chaqueta, frac, smoking, modernos, Trajes Jorpa y ternos para jefes y señoras. Remiten a provincias DIFRACES, LOZA, SERVICIOS, MANTELES Y CORTINAS. SAN ISIDRO 618 FONO 36953-570

\$ 195.000.- CONTADO

\$ 20.000 mensual — Embajador Quintana METROS PLAZA CHILESPARA, DOS CUADRAS AV. ECUADOR, Casita dos piezas, servicios, buen patio, \$ 495.000.

GUILLERMO SOTOMAYOR P.C. BANDERA 172-2º PISO OF. 16

SEÑORITAS

Con conocimientos de dietética, economía doméstica y con capacidad para enseñar; 6.º humanidades, escuela técnica o estudios equivalentes; edad 20 a 30 años.

NECESITAMOS para ampliar las actividades de nuestro Departamento Degustaciones. Presentarse en Almirante Barroso N.º 534, miércoles 4 de noviembre, de 15 a 18 horas.

CIA. MOLINOS Y FIDEOS CAROZZI S. A.

Directiva ferroviaria pidió una entrevista con Primer Mandatario

Dirigentes de la Federación Industrial Ferroviaria solicitaron una entrevista al Presidente de la República para presentar el memorando que le enviaron recientemente, relativo a peticiones para los empleados, obreros y jubilados de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado.

Sobre el memorando, el presidente de esta organización, Manuel Collao, expresó:

"Solicitemos al Jefe del Estado un aumento global de un 13 por ciento de los actuales sueldos y salarios, calculado sobre las remuneraciones bases, que sería repartido entre el personal a contrata y a jornal, y un aumento de las pensiones para los jubilados en un 75% de las remuneraciones de los personales en actividad. Para esto las directivas de nuestro gremio estiman conveniente que los empleados y obreros en servicio contribuyan a financiarla con un 5% de sus remuneraciones imponibles, cubriendo la empresa el saldo necesario.

Agregó Collao: "Solicitemos asimismo una gratificación anual, pagadera antes de las Fiestas de Navidad."

Periodistas ofrecieron almuerzo a Ministro Gomien

Un almuerzo ofrecieron ayer, al mediodía, los periodistas de la Agrupación de Reporteros de Trabajo y Municipalidad, al Ministro de Trabajo y Previsión Social, Eduardo Gomien Díaz, en el Círculo de Periodistas, con motivo de celebrarse el 12.º aniversario de la fundación de dicha Agrupación.

Asistieron, además, especialmente invitados, los subsecretarios de Trabajo y Previsión Social, Pedro Montero y Arturo Ungurraga, respectivamente; el Vicepresidente de la Cámara de Periodistas, Humberto Arriagada, y el secretario del Ministerio de Trabajo, Salvador Hassard.

Se aprovechó la ocasión para efectuar la transmisión del mando a la nueva directiva de la Agrupación, recientemente elegida, la que quedó integrada de la siguiente forma: presidente, Juan G. Bustos; de El Mercurio, secretario, Iván Ramírez; de Clarín, tesorero, Alfonso Godoy.

Tanto el Ministro como los subsecretarios expresaron sus deseos de dar amplias facilidades a la prensa para el mejor desempeño de sus funciones. Al mismo tiempo agradecieron la cooperación de los reporteros en la solución de diferentes problemas que a diario se presentan en esta cartera.

Asistieron al acto, Iván Ramírez y Osvaldo Armijo, de Clarín; Juan Bustos, de El Mercurio; Gustavo Sepúlveda, de SOPELUR; Nibaldo Mella R., de LA NACION; Arturo Carvajal y Joaquín Marín, de El Diario Ilustrado; Francisco Pérez, de VEA; Luis Cerda Barrios, de Agencia ORBE; Osvaldo Orellana y René Aguilan, de El Siglo.

El Alcalde de Santiago, Ramón Álvarez, y el Subsecretario de Salud, Jorge González, excusaron sus ausencias.



PERIODISTAS OFRECEN ALMUERZO A MINISTRO GOMIEN. — Los reporteros que cubren las informaciones de los Ministerios de Trabajo y Previsión Social, ofrecieron ayer un almuerzo en honor del Ministro, señor Eduardo Gomien. En esta oportunidad se conmemoró el 12.º aniversario de la fundación de la agrupación que cubre a estos reporteros. Se testimonio, además, los agradecimientos al Ministro por los arreglos que ordenó efectuar en la oficina de prensa del Ministerio de Trabajo.

LA COMACH REFUTA CARGOS ANTOJADIZOS DE "EL SIGLO"

La Confederación Marítima de Chile (COMACH), refuta cargos antojadizos del diario "El Siglo", y publicados en ese rotativo el 27 de octubre p.p.d., relativos a las actividades de la

COMACH en problemas de trabajadores en puertos del norte del país.

La nota de la COMACH, dice textualmente:

Estaban pendientes en Tocopilla los pliegos de indemnización de los Sindicatos de Maestros de Barcos, de Maestros de Puertos y Maestros de Bahía, los cuales en el curso de las conversaciones con la Empresa se habían solucionado en la totalidad de los puntos, con excepción de la cláusula final, en la cual todos ellos pedían indemnización por la futura mecanización del puerto y daba un plazo para transferirlos hasta el 31 de enero de 1960, fecha en que culminaba la mecanización del puerto.

Por este motivo los obreros marítimos de Tocopilla pidieron que se trasladaran a ese puerto los dirigentes máximos de la Confederación Marítima de Chile, para que se les explicara el problema, y se les permitiera presentar sus peticiones de indemnización.

La posición definitiva de la COMACH ante la Empresa fue la de no aceptar que ella, llegado el momento, pudiera ofrecer a los obreros marítimos trabajo en la Pampa o en otras faenas que no fueran de su especialidad, y que se les diera la indemnización correspondiente a su monto que sería fijado el 31 de enero próximo. Estos obreros por medio de un acta que todos conocieron, dieron su conformidad a su trabajo durante 20 meses, dentro de los cuales algunos presentaron dos peticiones de indemnización, lo que les permitió mejorar la indemnización que se pactó lo curioso es que los "defensores de la clase obrera", presionados a los dirigentes de los Sindicatos de Maestros de Barcos y Maestros de Bahía para que firmaran sus pliegos de indemnización sin ninguna condición de indemnización por la mecanización.

No es nuestra intención polemizar ante esta información falsa y injuriosa, por cuanto nuestro único propósito es tutelar a los dirigentes de la clase obrera, y el cubierto del silencio que damos un correspondiente, que es el representante de los intereses de la clase obrera chilena.

Por la Confederación Marítima de Chile, COMACH. (Firmado: Wladimir Moreno A., secretario general; Juan Castañeda R., subsecretario general).

Conflicto que será visto esta semana por J. de Conciliación. Las Juntas de Conciliación, Permanente y Especial de Santiago, trabajarán en la presente semana, en la siguiente forma:

JUNTA PERMANENTE DE CONCILIACIÓN
MIÉRCOLES 4: 18 horas, Sindicato Industrial con Industria Ecológica S. A., primera audiencia; 18:05 horas, Sindicato Ind. con Victoria Esteban del Río S. A., primera audiencia; 18:10 horas, Sindicato Industrial con Compañía Industrial de Santiago, primera audiencia; 18:15 horas, Empleados con Soc. Coop. Ferrocarril de Consumo Ltda., primera audiencia; 18:20 horas, Obreros con Juan Medina, primera audiencia; 18:25 horas, Sindicato de Profesores de Profesores y Maestros con Club Hípico de Santiago, segunda audiencia; 18:30 horas, Sindicato Industrial con Industria Cemento Cerro Blanco, de Puigros S. A., segunda audiencia; 18:35 horas, Sindicato (Profesores) de Empleados de Hoteles y Ramos Similares con Cel. Sgo. Paulo, tercera audiencia; 18:40 horas, Sindicato Profesional Misto de Empleados y Obreros con Organización Nacional Hotelera S. A., tercera audiencia.

CONSTRUCCIÓN
MARTES 3: 15 horas, Obreros con Alfonso del Río y Compañía, segunda audiencia; 13:10 horas, Obreros con Francini y Anguini y Compañía Limitada, segunda audiencia.

TEXTIL
JUEVES 3: 18 horas, Sindicato Profesional de Obreros con Salsch Hermanson, primera audiencia; 18:10 horas, Sindicato Profesional con Abud y Orfali, segunda audiencia; 18:20 horas, Sindicato Industrial con Heyum y Compañía, segunda audiencia.

¡No empuje más su auto!
Hágalo revisar por el equipo de técnicos europeos de VICURA MACKENNA 143



SI, SR. DONALD, HE MOS TRAÍDO A SU HIJA. CREEMOS QUE NO VOLVERÁN A HACERLE UN ATENTADO.

LA FORMA RÁPIDA EN QUE TERMINÓ EL ASESINO QUE ENTRÓ EN SU CASA, DEBE HABER DESANIMADO AL QUE LO MANDÓ, EL HOMBRE CON CARA DE RATA.

COMO MEDIDA DE PRECAUCIÓN HE MOS HECHO ARREGLOS PARA QUE UN ALGUACIL VIGILE ESTA REGIÓN Y PASE POR AQUÍ DE VEZ EN CUANDO.

¿QUIÉN ES ESE HOMBRE CON CARA DE RATA? ¿POR QUÉ NO LO HAN ARRESTADO?

YO QUISIERA PODER RESPONDER ESAS PREGUNTAS, PERO NO TENDRÉ EN HACERLO.

¿ESTA SEÑORA TE SALVO LA VIDA? ¿TE DAS CUENTA?

¿NO ESTÁS CONTENTA DE HABER VUELTO A LA CASA?

BUENO, MEJOR NOS VANOS.

¿QUÉ RAYOS TE PASA?

¡YA NO ME GUSTA VIVIR EN LA GRANUA!

YO HUBIERA QUERIDO QUEDARME EN LA CIUDAD. QUIERO VIVIR ALLÁ.

¿YO QUIERO SER UNA GRAN ACTRIZ, O UNA MODELO, O UNA BAILARINA? ¡CUÁLQUIER COSA MENOS QUEDARME AQUÍ!

¿NO ME QUEDARÉ AQUÍ MUCHO TIEMPO! ¡TAN PRONTO RECOJARÉ LA COSECHA, YO ME!

¡OYE, MUCHACHA!

¿MIENTRAS TANTO, EN LA CIUDAD

HE MOS SIDO INFORMADOS DE QUE UD. DESEA SER UNA MODELO Y TAMBIÉN QUERE SER ACTRIZ. UD. SABRA QUE ESAS PROFESIONES REQUIEREN UN AGENTE COMPETENTE. NOSOTROS PUDIERAMOS ARREGLAR UNA ENTREVISTA CON UD.

CAJA DE PREVISION DE LA DEFENSA NACIONAL

Pagos de Pensiones correspondientes al mes de octubre

GENERALES, CORONELES, OFICIALES y E. CIV. Jueves 2 de noviembre.

MONTEPOS, DEL 1 AL 5.600, y RET. JUDICIALES, martes 3 de noviembre.

MONTEPOS, del 5.601 ADELANTE, miércoles 4 de noviembre.

SUBOFICIALES, DEL 1 AL 14.400, jueves 5 de noviembre.

SUBOFICIALES, DEL 14.401 AL 21.600, viernes 6 de noviembre.

SUBOFICIALES, DEL 21.601 ADELANTE, sábado 7 de noviembre.

REZAGADOS, Jueves 9 de noviembre.

REZAGADOS, martes 10 de noviembre.

ASIGNACIONES FAMILIARES, PAGO DIRECTO, miércoles 11 de noviembre.

ASIGNACIONES FAMILIARES, PAGO DIRECTO, jueves 12 de noviembre.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

DIRECCION DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

Llámanse a propuestas públicas para la construcción de un estanque de 50.000 litros para almacenamiento de petróleo en la nueva Planta de Asfalto de "Lo Ruiz".

Las propuestas se presentarán y abrirán el martes 10 de noviembre de 1959, a las 16.30 horas, en el Salón Rojo de la I. Municipalidad de Santiago, segundo piso.

Las bases y antecedentes pueden solicitarse en la Oficina de Partes de la Dirección, Valentín Letelier N.º 13, de 14.30 a 16.30 horas.

GERMAN CORTES MALDONADO, Tesorero Municipal de Santiago

DINERO

Tenemos partidas de dinero para agricultores, industriales y comerciantes. Se exigen exámenes informales bancarios. Comisión e interés legal. Consultar en la Oficina de Crédito.

ANIMADA 370-OFICINA 700

¡No empuje más su auto!

Hágalo revisar por el equipo de técnicos europeos de VICURA MACKENNA 143

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Dirección de Vialidad

PROVINCIA DE ATACAMA. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) CHANARAL a Pan de Azúcar, sector Puntal, con un presupuesto oficial de \$ 2.501.920.

2) Variante Bifurcación Longitudinal Norte a Chiriquí, kilómetro 23.700 al 35.700, con un presupuesto oficial de \$ 2.853.344.

3) Salado a Chiriquí, Sector Salado a Buitrago, kilómetro 12.3 a 14.3, con un presupuesto oficial de \$ 2.540.096.

Las bases y demás antecedentes pueden solicitarse en la Oficina de Vialidad de Copiapó.

Las propuestas se abrirán el día 5 de noviembre del año en curso, a las 11.15 y 13.30 horas, respectivamente, en la Oficina del Ingeniero Provincial de Copiapó.

PROVINCIA DE CHILE. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción y mejoramiento camino Punitaqui a Punitaqui, kilómetro 2 al kilómetro 11, con un presupuesto oficial de \$ 2.501.920.

2) Mejoramiento del camino de Ancud a Quemú, Choros, kilómetro 18 al kilómetro 19, con un presupuesto oficial de \$ 2.501.920.

3) Construcción y mejoramiento camino kilómetro de Pichilcan a Chepu, kilómetro 0.350 a 0.600, con un presupuesto oficial de \$ 2.501.920.

4) Construcción y mejoramiento del camino de la Dalcabue, kilómetros 6 al kilómetro 11, con un presupuesto oficial de \$ 2.501.920.

5) Conservación camino Huyar a Palqui, con un presupuesto oficial de \$ 1.803.780.

Bases y antecedentes pueden solicitarse en la Oficina del Ingeniero Provincial de Ancud.

Las propuestas se abrirán el día 11 de noviembre del año en curso, a las 11.15, 13.30 y 15.30 horas, respectivamente, en la Oficina del Ingeniero Provincial de Ancud.

Llámanse a propuestas públicas a los contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para el mejoramiento del camino VICTORIA a Quilón, en 20,5 kilómetros, en la vialidad de Malleco, con un presupuesto oficial de \$ 99.165.000.

La propuesta se abrirá el 16 de noviembre, a las 12 horas.

Los señores contratistas interesados deberán presentar, a lo menos con siete días de anticipación a la fecha de apertura de la propuesta, los documentos que exige el Reglamento para Contratar Obras Públicas.

Bases y demás antecedentes del proyecto estarán a disposición de los interesados a partir de las 12 horas, en la Oficina del Departamento de Estudios de Caminos, Carreteras y Rodrómicos, diariamente, de 10.30 a 12.30 horas.

Llámanse a propuestas públicas a los contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la reparación y mejoramiento del camino VICTORIA a Quilón, en 20,5 kilómetros, en la vialidad de Malleco, con un presupuesto oficial de \$ 99.165.000.

La propuesta se abrirá el 17 de noviembre, a las 11.30 horas, en la Oficina del Director de Vialidad.

Presentación de documentos calificados hasta las 10 de noviembre. Propuestas con proyecto libre. Firmaron los interesados en la Secretaría del Departamento de Caminos, Carreteras y Rodrómicos.

Morandé 71, segundo piso.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de VILCUM a Colonia Medina, kilómetro 5.100 al 12.300, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

PROVINCIA DE CAUTIN. Solicitarse propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos:

1) Construcción de PUEBLO MUÑO, kilómetro 25, con un presupuesto oficial de \$ 777.646.

Las bases y otros antecedentes pueden solicitarse en la Oficina Provincial de Vialidad de Cautín.

Las propuestas se abrirán el día 4 de noviembre del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina de Vialidad de Temuco, y podrán presentarse los contratistas inscritos en la Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, y erogantes del B. de la Provincia de Cautín.

FERRO, MUY FACIL

En los primeros 31 minutos marcó 3 goles.— El único de La Serena fue de penal.— Todo pasó en el primer tiempo.— (Por Manuel Emilio Cossa)

CANCHA: Independencia. **PUBLICO:** 2.500 personas. **SOCIOS:** Ferrobadminton, 372; La Serena, 25. **RECAUDACION:** \$ 1.079.050.— **ARBITRO:** Alberto Tejeda, (peruano). **FERROBADMINTON:** (31): Coloma; Manterola, Carmona y Huerta; Díaz y Barrera; Rodríguez, Valenzuela, Molina, Ríos y Villegas. **LA SERENA:** (1): Nicolás; Ambler, Véliz y Núñez; Rojas y Aravena; Carvajal, López, Verdejo, Sulantay y Contreras.

GOLES: (primer tiempo). 2º Molina; 15º Carmona; 31º Molina; 42º Carvajal. (penal).

En poco más de 30 minutos, Ferro venció al partido a su favor. En efecto, a los 31 minutos los ferros ya tuvieron estructurado un 3-0, que les aseguró la victoria. Molina a los 2 minutos abrió la cuenta aprovechando un hueco que le dejó Véliz. A los 15 minutos Carmona aumentó a 2, con lanzamiento desde más allá de la mitad del campo. Lanzamiento que no fue ciertamente enviado al arco, sino que a manera de "golito" para que lo aprovecharan sus delanteros. Sin embargo, la pelota dio un bote falso, que encontró mal ubicado Nicolás, reaccionando este —en la emergencia— en forma muy displicente y desafortunada. Las conquistas anotadas, fueron productos evidentes de brechas enormes en la defensa extrema norteña, muy bien aprovechadas por los ferros. Y no pararon ahí los desajustes de los serenos. A los 31 minutos Véliz envió un centro desde la izquierda. Juntos saltaron Molina y el guardarrétes Nicolás, sacando el delantero fusionado la pelota —e incrustándola en la valla— ante falta evidente del meta visitante. Con el gol de Molina, el encuentro quedó prácticamente decidido. Descontó La Serena a los 42 minutos con tanto de penal anotado por Carvajal, y servido a raíz de un fallo dentro del área, de Carmona a Verdejo. 3-1 finalizó el primer tiempo. Y no hubo goles en el segundo lapso. Mucho huego el cuadro norteño por descontrol. Pero sus arremos ofensivos se estrellaron en una buena defensa fusionada. Y en una eficaz y articular actuación del arquero Coloma. Encuentro que no tuvo mayor interés, dada la temprana superioridad mostrada por Ferro. Y tomados en cuenta los errores profundos del guardarrétes Nicolás, incuestionable victoria de los fusionados, que tuvieron en Coloma, Carmona y Molina a sus mejores valores. Fracaso de La Serena, en lo que a su defensa —especialmente— se refiere. Faena desolada del cuadro norteño, de quien se dijo sea de paso —y después de su triunfo sobre Magallanes, se esperaba mucho más. Arbitraje de Alberto Tejeda, con errores que no incidieron en el resultado del encuentro.

Con su triunfo, Ferro pasó a sumar 26 puntos, con los cuales afianzó su ubicación dentro de los primeros seis equipos de la tabla, ocupando el 5.º puesto con Unión Española. El último rival de los ferros es O'Higgins, un Rancagua. En cuanto a La Serena, se quedó en el último lugar con 17 puntos, cerrando su actuación en La Portada, frente a Palestino.

COLOMA. — Respondió de acuerdo a la capacidad que tiene. Y estuvo afortunado. **MANTEROLA.** — Contreras le ayudó muchas veces. Pero no le permitió nada productivo al puntero. **CARMONA.** — Un señor de Cancha. Y un gran defensor. Como que ha marcado 10 goles en los primeros minutos. Ayer marcó uno, desde más allá de la media cancha. **HUERTA.** — Por su lado, pasaron. Con Carmona, se frenaron la mayoría de los delanteros ofensivos de los ferros.

NICOLAS. — Culpable de los tres goles que le marcaron. **AMBLER.** — No pudo frenar a Véliz. **VILIZ.** — Fue un pasadizo en los primeros minutos. Los ferros aprovecharon, para esquivarlo, un triunfo. **NÚÑEZ.** — Descontrolado. **ROJAS.** — Ha perdido muchas de sus cualidades. Quizás deba al equipo en que no es el mismo de antes.

ARAVENA. — No apoyó ni defendió con acierto. **CARVAJAL.** — Se movió mucho pero sin efectividad. **LOPEZ.** — Hilvanó avances, pero nada más. **VERDEJO.** — No es ni la sombra del Verdejo de años pasados. **SULANTAY.** — Enthusiasta, pero inefectivo. **CONTRERAS.** — Otro que no es el mismo de antes.

CONCURSO HIPICO:

CLEMENCIA SANCHEZ GANO AYER SU PRUEBA

Escuela de Caballería se impuso en la de Equipos

Un éxito fue el segundo día del Concurso Hípico que organiza la Universidad Católica y que se está desarrollando en su Estadio San Rosa en Las Condes.

En las pruebas de la Escuela de Caballería, la Católica se impuso, por la refrenda que hubo entre los competidores. También tuvo emoción, la prueba de la Escuela de Equipos, que fue ganada por la Católica, con 425 puntos. 2.º Enrique Giesen en El Llamo del mismo club, con 415 puntos; 3.º Carlos Poulsen en Don Pampa, de la misma Escuela, con 412 puntos. Adiestramiento difícil: 1.º César Mendon en coche de la Escuela de Caballería, con 412 puntos; 2.º Carlos Poulsen de la Escuela de Caballería en Marchal-Tane. Tercera categoría: 1.º Sergio Arredondo en Hueli de la Escuela de Caballería, con 412 puntos; 2.º Carlos López en Gato, de la Escuela Militar, con 412 puntos; 3.º Hernán Podesa de la misma Escuela, con 412 puntos. 4.º William Tappé de la Católica en Fronterero, con 412 puntos; 5.º Gonzalo Larraín en Yarni, del San Cristóbal, con 412 puntos. Segunda categoría: 1.º Andrés Simónetti en Chafaral con 412 puntos; 2.º C. Cuervo con 412 puntos; 3.º Hernán Podesa con 412 puntos, pero mejor tiempo.

Prueba de equipos: 1.º Escuela de Caballería con 1114 puntos, integrado por: León Rivera en Bamboche con 3 fallos; Gastón

por José Mela de la Escuela de Caballería en matherhorn, mientras que César Mendon hacia suya la difícil con chete. Finalmente se cumplió el recorrido de tercera categoría, el que fue ganado por Sergio Arredondo de la Escuela de Caballería de Hué.

Los resultados generales fueron los siguientes: adiestramiento: 1.º José Mela en matherhorn de la Escuela de Caballería, con 425 puntos; 2.º Enrique Giesen en El Llamo del mismo club, con 415 puntos; 3.º Carlos Poulsen en Don Pampa, de la misma Escuela, con 412 puntos. Adiestramiento difícil: 1.º César Mendon en coche de la Escuela de Caballería, con 412 puntos; 2.º Carlos Poulsen de la Escuela de Caballería en Marchal-Tane. Tercera categoría: 1.º Sergio Arredondo en Hueli de la Escuela de Caballería, con 412 puntos; 2.º Carlos López en Gato, de la Escuela Militar, con 412 puntos; 3.º Hernán Podesa de la misma Escuela, con 412 puntos. 4.º William Tappé de la Católica en Fronterero, con 412 puntos; 5.º Gonzalo Larraín en Yarni, del San Cristóbal, con 412 puntos. Segunda categoría: 1.º Andrés Simónetti en Chafaral con 412 puntos; 2.º C. Cuervo con 412 puntos; 3.º Hernán Podesa con 412 puntos, pero mejor tiempo.

TALLERES INDUSTRIALES

Vadell

PARA ENTREGA INMEDIATA

Ofrece toda clase de mesas y juegos de pímón, tipo intemperie, placa y maciza

SANTA ROSA 676 - FONO 34446



Penal! De Carmona a Verdejo. Lo sirvió Carvajal, y anotó el único gol de La Serena, en el match que perdió con Ferro, 3-1. En poco más de media hora, los ferros, se aseguraron el triunfo.

FUTBOL OFICIAL

Programas que han fijado para realizarse hoy, las Asociaciones Nuevas, Conchalí, Santiago, Quinta Normal y Cuarta Comuna.— Canchas, horas, turnos

Partidos oficiales que han fijado para hoy, las Asociaciones que se indican:

ASOCIACION NUNOA

San Lorenzo-Independencia, 3 equipos, los terceros, a las 14 horas. Turno del Club Santa Flomina.

CANCHA UNION SAN CARLOS. — Unión San Carlos-J. Católica, 3 equipos, los terceros, a las 14 horas, turno del Club San Carlos.

CANCHA CONDON DE PRAT. — Condon de Prat-Juventud, 3 equipos, los terceros, a las 14 horas, turno del Club Prat.

CANCHA VILIZ SANSFIELD. — Boca Junior-Santa Flomina, 3 equipos, los terceros, a las 14 horas, turno del Club Independencia.

ESTADIO MUNICIPAL. — Eduard de Castille-Véliz Sansfield, 3 equipos, los terceros, a las 14 horas, turno del Club San Carlos.

ESTADIO SAN IGNACIO. — Comodoro Atlético-J. Larrin, 3 equipos, los terceros, a las 14 horas, turno del Club Unión San Carlos.

CANCHA HORIZONTE. — Horizontales-Bancheros, 3 equipos, los terceros, a las 14 horas, turno del Club Arista Guindó.

ASOCIACION DE CONCHALI

CANCHA N.º 1. — San Lorenzo-Los Minerales, turno Monterrey, árbitro Chilán.

CANCHA N.º 2. — Abinilla-Reina María, turno Carlos Tejo, árbitro Pab. El Carmen.

CANCHA N.º 3. — Nacional-2.º de Enero, turno Chorrillos, árbitro 18 de Septiembre.

CANCHA N.º 4. — V. Chorrillos-J. Chulpan, turno Abinilla, árbitro M. de Monterrey.

CANCHA N.º 5. — 18 de Septiembre-Monterrey, turno Aguirre, árbitro San Lorenzo.

CANCHA N.º 6. — Vía de Monterrey-Aguirre, turno 4.º de Enero, árbitro Vivero.

CANCHA N.º 7. — B. de Malpelo, El Rayo, turno D. González, árbitro Ceferino.

CANCHA N.º 8. — Tello Vivero-C. Tello, turno 2.º de Enero, árbitro M. Rayo.

CANCHA 4.º CENTENARIO. — D. González-Ceferino, turno Mine, rías, árbitro Nacional.

Todos estos encuentros se efectuarán con 3 divisiones, empujando los 3.º, a las 14.30 horas.

ASOCIACION SANTIAGO

CANCHA MADREMA. — Walter Müller con Madrema, turno del Zonal Inos, CANCHA CUARTA COMUNA.

CANCHA N.º 1. — Cuarta Zona con Benfield, turno del Caupolicán del Norte, árbitro Nacional.

CANCHA ARCO IRIS. — Small Stars con Arco Iris, turno del Everton del Caupolicán, turno del Everton del Caupolicán.

CANCHA FAMEA. — Unión con del Estrella, turno del Santo Aybar, CANCHA BELTRAN.

EL HARREHORDE. — J. Harreborde con Pumas, turno del Vía Hermosa, CANCHA NACIONAL EL SALTO.

Nacional Santo con Copal, turno del Albión. CANCHA CAUPOLICAN.

CAUPOLICAN. — Caupolicán con Liv Wanderers, turno del Unión Arauco.

CANCHA ALMIRANTE LATORRE. — Albión con Valdebe, turno del Albión, CANCHA C. I. C.

Almiron. — Almiron con C. I. C., turno del U. C. C.

CANCHA ACACIA. — MIA HUMANIDADES.

MIA HUMANIDADES. — México Central con Santa Aybar, turno del Small Star, CANCHA PA. FELERA.

SANTIAGO. — Propa con Unión, Pacifico, turno del J. Rondizuelo, CANCHA ESTADION NACIONAL 1.º.

ESTADION NACIONAL 1.º. — 3.º de Chile con Chile, turno del Primer de Mayo, CANCHA ESTADION NACIONAL 2.º.

ESTADION NACIONAL 2.º. — Fortín Maipo con Libertad, turno del Roldán Santa Cruz, CANCHA ESTADION NACIONAL 3.º.

ESTADION NACIONAL 3.º. — 3.º de Chile con Germinal con Gimnástico.

ASI VAMOS

Bastante confusa se mantiene aún la situación de los colistas con relación al descenso. La verdad es que tanto San Luis como Rangers se juegan esta tarde su permanencia en la División de Honor. Mientras tanto, la tabla ha quedado así:

EQUIPOS	PJ	PG	PE	PP	GC	Pts.	Lug.
Colo Colo	24	14	6	3	53	28	1.º
Univ. de Chile	24	15	6	4	53	32	2.º
O'Higgins	24	12	7	5	47	40	3.º
Wanderers	24	12	7	5	41	30	4.º
Ferrobadminton	25	9	8	8	40	38	5.º
Unión Española	25	9	8	8	32	35	6.º
Univ. Católica	24	9	5	10	43	48	7.º
Magallanes	24	10	1	13	37	44	8.º
Everton	24	8	5	11	41	38	9.º
Audax Italiano	25	7	6	12	33	39	10.º
San Luis	24	7	5	12	36	40	11.º
Rangers	24	6	8	11	32	44	12.º
Palestino	24	6	1	15	44	54	13.º
La Serena	25	6	5	14	41	57	14.º

Los términos medios de los tres últimos —que son cuatro— son los siguientes:

EQUIPOS	1957	1958	1959	TOTAL	TERMINO MEDIO
Palestino	28	31	17	76	25,33
La Serena	—	33	17	50	25
Rangers	26	21	18	65	21,66
San Luis	—	17	—	19	36

CINZANO \$ 750

En envase Colón 5.º \$ 680

Aguardiente \$ 680

Ron Jamaica \$ 880

Menta \$ 950

Cherry Brandy \$ 1.100

Cacao a la Vainilla \$ 1.100

Gin Seager's \$ 1.600

BOTILLERIA JEREZANA

MIRAFLORES 408

Fono 30070

ARREGLOS Y AFILADOS

DE CUCHILLOS, TIJERAS, NAVAJAS, ETC.

O. MASSA

MONJITAS 685

Vestones SPORT MONTERREY

Tallas Especiales

CREDITO A AMIGO

SAN DIEGO 230

MAC-IVER No 728

PIDA INFORMES SOBRE LOS CURSOS DE CHOFER CONDUCCION-MANTENIMIENTO DE VEHICULOS MOTORIZADOS

INST. SAN CRISTOBAL

RECORDADO A LA AMERICANA: 1.º Reimutu Knaushar en Barbados del Cazador, con 22 puntos, tiempo 1' 3" 25; 2.º Carlos López de la Escuela Militar en Gato, con 22 puntos, tiempo 1' 45"; 3.º Patricio Candia de Valdivia, con 22 puntos, tiempo 1' 45"; 4.º Manuel Rodríguez de la Escuela de Caballería en Chir-Boy, con 22 puntos, tiempo 1' 45"; 5.º William Tappé de la Católica, en Fronterero, con 22 puntos, tiempo 1' 11" 15.

Damas: 1.º Clemencia Sánchez de la Católica en Mam-Doo, con 42 puntos, en 1' 45"; 2.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 3.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 4.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 5.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 6.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 7.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 8.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 9.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 10.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 11.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 12.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 13.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 14.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 15.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 16.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 17.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 18.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 19.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 20.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 21.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 22.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 23.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 24.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 25.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 26.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 27.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 28.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 29.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 30.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 31.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 32.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 33.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 34.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 35.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 36.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 37.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 38.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 39.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 40.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 41.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 42.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 43.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 44.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 45.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 46.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 47.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 48.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 49.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 50.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 51.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 52.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 53.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 54.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 55.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 56.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 57.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 58.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 59.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 60.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 61.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 62.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 63.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 64.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 65.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 66.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 67.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 68.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 69.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 70.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 71.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 72.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 73.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 74.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 75.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 76.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 77.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 78.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 79.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 80.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 81.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 82.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 83.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 84.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 85.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 86.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 87.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 88.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 89.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 90.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 91.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 92.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 93.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 94.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 95.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 96.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 97.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 98.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 99.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 100.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 101.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 102.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 103.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 104.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 105.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 106.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 107.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 108.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 109.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 110.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 111.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 112.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 113.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 114.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 115.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 116.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 117.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 118.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 119.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 120.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 121.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 122.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 123.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 124.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 125.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 126.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 127.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 128.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 129.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 130.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 131.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 132.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 133.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 134.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 135.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 136.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 137.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 138.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 139.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 140.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 141.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 142.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 143.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 144.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 145.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 146.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 147.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 148.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 149.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 150.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 151.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 152.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 153.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 154.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 155.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 156.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 157.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 158.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 159.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 160.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 161.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 162.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 163.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 164.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 165.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 166.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 167.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 168.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 169.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 170.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 171.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 172.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 173.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 174.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 175.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 176.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 177.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 178.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 179.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 180.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 181.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 182.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 183.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 184.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 185.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 186.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 187.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 188.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 189.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 190.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 191.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 192.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 193.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 194.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 195.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 196.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 197.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 198.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 199.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 200.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 41 puntos, en 1' 45"; 201.º Lilir Alende de la Católica en Fronte, con 41 puntos, en 1' 45"; 202.º Clemencia Randoche con 41 puntos, en 1' 45"; 203.º Silvia Hueli del Valdebe, en Carriel, con 4

EN DAMAS: CHILE (25) Y ARGENTINA (19)

Juegan esta tarde en

GRAN TRIUNFO.— STADE FRANCAIS VENCIO AL SPORTIVA DE BUENOS AIRES

El equipo local superó a los argentinos por 11-3.— Es la segunda vez que un equipo nacional vence a un elenco transandino.— Stade ya había cumplido esta performance, en Buenos Aires, el año 50, cuando ganó al combinado Hindú-Olivos

Stade Français cerró la temporada de rugby con un combinado a base de jugadores del Old Boys-Country Club.

En el partido de ayer en cancha del Stade, el dueño de casa ganó a un elenco argentino por 11-3. En la segunda vez que un equipo nacional vence a un elenco transandino, Stade cumplió la tarea de superar en Buenos Aires el año 1950, al combinado Hindú-Olivos por 16-15, teniendo esta vez en la cuenta argentina cuatro años después cuando venció al equipo Sportiva Francesa por 11-3.

Cabe recordar que en Chile un equipo nacional ha ganado en dos ocasiones a elencos argentinos: hace tres años el Country Club venció al Sportiva y ayer Stade Français re-creó esta magnífica performance. Cabe también recordar que en esta capital el año 50, la selección chilena, y

minutos de la etapa inicial por intermedio de Ríos. Cinco minutos más tarde, Navarro señaló el primer try que cuenta, quedando la cuenta 3-3. En la segunda fracción, juego de reiniciarse las acciones a los 5 minutos. Dennis Ringling marcó un try que podría decirse espectacular, por la forma como se desprendió del grupo argentino que llevaba el balón cerca de los palos. Ringling, hábilmente, interceptó la pelota y arrancó hacia los palos señalando el segundo try que prácticamente decide el encuentro. Pero los chilenos no se conformaron con ese triunfo estrecho y cuando se llegaba a los 28 minutos, Juan Pagola consiguió el último try del partido y el triunfo definitivo y elocuente del Stade Français.

Arbitró el match Mr. Braceland, y los equipos formaron así:

ESTADE FRANCAIS: Cabello, Araya, Ringling, Pagola, Carrasco, Lazo, Navarro, Uranga, Gastello, Platten, Avaria, J. Pagola, López, Muñoz y Luschinger.

SPORTIVA FRANCESA: (Argentina): Ríos, Blandetto, Quindemil, Marlini, Tallarico, Seachi, Del Aguila, Martínez, O'Connor, Cervello, López, Curie, O'Donnell, B. Martínez y Pulido.

En el encuentro que sirvió de preliminar, se jugó el partido final de Seven a Side de Juveniles entre los equipos representativos del Country Club y Stade Français, donde venció aquél por la cuenta de 6 por 3.

El ganador formó con: Mauris, Chechinsky, Herrera, Verdugo, Moraga, Casarini, Ovalle, Stade jugó con: Escobar, Labarca, Van Kilsdonk, Durán, Castillo, Hottel y Arnello. (Tomás Murray M.).



RODRIGUEZ. Sin pasar momentos serios, respondió con seguridad y oportunismo.

MIRANDA. Defendió muy bien.

MARTINEZ. Bien ubicado y llevó la pelota jugando con un compañero, que más se vio de los 22 jugadores.

FERNANDEZ. Hizo un par de tapadas de lujo como si quisiera entretener al público que hostezaba.

YORL. Sin esfuerzo, dominó en todo su sector.

TORRES. No dejó ni respirar a González.

ESCOBAR. Terminó por aburrir a Pérez que buscó, sin éxito, jugar por el centro.

ASTORGA. Viendo que no lo exigían se fue arriba y ayudó mucho en el apoyo.

CORTES. Inició muchos avances con Loyola e hizo

oportunos cambios de juego.

TOLEDO. No es puntero, MOLINA. Algunos jugadores hábiles, como un pase para Valdés que éste desperdició. Con poca movilidad y empuje.

LOYOLA. Dinámico y rápido, fue quien armó juego y le dio alguna penetración al ataque verde. Voluntarioso.

VALDES. Le faltó resolución y seguridad en dos ocasiones muy favorables.

AGUILA. Poco hizo en la punta. Trabajó más cuando se cerró y buscó a Loyola.

UNION D - AUDAX D.

Empate de baja calidad

EL EQUIPO VERDE ESTUVO MAS CERCA DE HACER EL GOL QUE NO SALIO EN TODO EL PARTIDO

CANCHA: Estadio Nacional.
PUBLICO: 2.500 personas.
RECAUDACION: \$ 1.079.050.
ARBITRO: José L. Silva.
AUDAX ITALIANO (0): Fernández, Yory, Torres, Escobar, Astorga y Cortés;

Toledo, Molina, Valdés, Loyola y Aguilá.
UNION ESPAÑOLA (0): Niche, Miranda, Martínez y Rodríguez; Revecó y Rivera; Pérez, Hernández, González, Rosales y Vivanco.

El score de cero a cero prueba la ineficacia con que están jugando los equipos de Unión Española y Audax Italiano. De ahí que no pueda ser motivo de extrañeza la baja calidad que tuvo el partido que jugaron ayer en Independencia. Esos noventa minutos lánguidos, jugados casi siempre a franco de buque y con muy poco fútbol, son a la postre un reflejo de la actuación opaca que han cumplido estos dos cuadros en el torneo. Unión tuvo algunos chipazos aislados y eso le permitió ubicarse en el medio de la tabla. Con menos fortuna —jugando menos también— Audax está casi al fondo de la tabla y vinculado al drama del descenso.

Los dos equipos jugaron sin ataque. Estos estuvieron sólo

de presencia en la cancha, ya que nunca funcionaron como líneas completas, capaces de cumplir con su misión de hacer goles. La delantera de Audax estuvo un poquito mejor, y ello hay que atribuirlo a Loyola, el más inexperto de los forwards verdes, pero también el más rápido y voluntarioso. A través suyo, ese quinteto consiguió armar algunas jugadas y llevar la pelota al área. Molina y a veces Valdés, como el propio Loyola, ensayaron algunos lanzamientos a la entrada de las 18 yardas, porque más allá no fueron capaces de ir. Les faltó envergadura, juego de conjunto, amén de que encontraron cerrado el camino por la firme defensa roja. Dicho con más propiedad, por la defensa extrema, donde Nistche estu-

vo siempre atento y seguro, al paso que Hernán Martínez actuó con aplomo y seguridad en el quite y rechazo. Más adelante, Revecó y Rivera estuvieron casi siempre fuera de ubicación, en tanto que la del anterior rindió menos aún que la de Audax.

Audax dispuso de dos o tres ocasiones muy buenas de gol. Dos de ellas las malogró Valdés, que en la primera demostró el tiro cuando fue habilitado por Molina, y en la otra desvió el remate. Y en las dos ocasiones quedó sólo, muy cerca del arco rojo. La otra oportunidad se le presentó a Loyola que se encerró en la jugada final. En todo caso, fueron situaciones creadas, ocasiones que al presentarse, probaron de que fue el equipo verde quien estuvo más cerca del triunfo. Un gol le habría hecho justicia; sus forwards no supieron encontrarlo. De clásico el partido tuvo sólo el nombre, un presente que no estuvo acorde con su historia. (Raúl H. Leppé).

EN CADETES.—

Colo Colo - "U" jugarán hoy

Se realizará hoy la penúltima fecha del torneo de fútbol de la División Cadetes, correspondiendo realizarse el siguiente programa: Colo Colo - Universidad de Chile, con sus cuatro equipos desde las 9, en el Estadio Educación Física; Ferrobadminton-Santiago Morning, en el Estadio San Eugenio; U. Católica-Magallanes, en Independencia; Unión Española-Audax, en Santa Laura; Palestino-Iberia, en cancha N.º 5 del Estadio Nacional; Green Cross-Wanderers, cancha N.º 6 y 7 del Estadio Nacional.

WALTERIO SASTRE

OFRECE HECHURAS FINAS

a \$12.000

TRABAJO MANO POR SUS PROPIOS DISEÑOS Y OPERARIOS COMPETENTES

Se abren ABERTOS todos los días

PUENTE 559

655-35 P. Fono 89558

CONCURSO HIPICO OFICIAL

U.CATOLICA

HOY TODO EL DIA

EXHIBICION DE ULTIMOS MODELOS DE AUTOMOVILES.

ESTADIO SANTA ROSA DE LAS CONDES.

(COSTANERA AL LLEGAR A VITACURA)

PARTICIPACION DE LAS SIGUIENTES FIRMAS IMPORTADORAS:

FORD MOTOR COMPANY.

SALSA S. A. C. I.

AGESA.

NIETO AUTOS Y CIA. LTDA.

VICUNA HNOS. LTDA.

CHILEAN AUTOS S. A.

MAURICIO HOCHSCHILD Y CIA. LTDA.

JAVIER ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

RAUL JARRAS BARROS Y CIA.

IMPORTADORA PEUGEOT LTDA.

SOC. CHILENA AUTOMOTORA LTDA.

FORD

CHEVROLET

FORD

FORD INGLIS

ISSETTA

VOLKSWAGEN

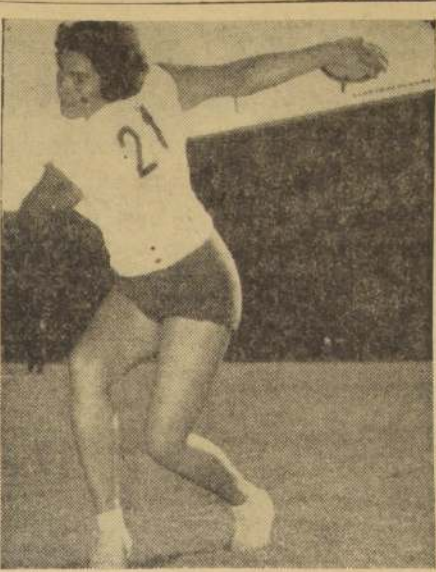
FORD TAUNUS

STANDARD

VAUXHALL

PEUGEOT

S.M.C.A.



CON 39.53.— Pradelia Delgado superó a las transandinas Mabel Demattiel y Ludmila Tisinova, y a Eliana Bahamondes, en el disco, con 39.53 metros. Pradelia también puede ganar hoy en la bala.

AUDICION SOBRE EDUCACION FISICA

Por CB-82 Radio del Pacífico se inicia mañana un ciclo de audiciones radiales sobre temas de Educación Física que estará a cargo de profesores y alumnos del Instituto de Educación Física y Técnica de la Universidad de Chile.

En la primera audición, la señorita Mirna Arroyo leerá el tema "¿Qué es Educación Física y qué es Deporte?". La señorita Ali-

48,90 MTS. DE MARLENE.— BUENA MARCA

Resultados oficiales de la etapa de ayer

Los resultados oficiales de las diferentes pruebas efectuadas ayer, fueron los siguientes:

100 METROS PLANOS VARONES
1.º Luis Viana, Argentina, 10.7;
2.º Eduardo Krumm, Chile, 10.8;
3.º Alberto Ferrarín, Argentina, 10.9; 4.º Juan C. Solim, Argentina, 11.1; 5.º Alberto Kettel, Chile, 11.1; 6.º Molde González, Chile, 11.2.

1.500 METROS PLANOS
1.º Ramón Adorval, Chile, 3.46.7; 2.º Alberto Ríos, Argentina, 4.01.3; 3.º Gilberto Miori, Argentina, 4.02; 4.º Armin Oswald, Chile, 4.02.6; 5.º Juan C. Ferriolo, Argentina, 4.05; 6.º Ernesto Díaz, Chile, 4.13.

110 METROS VALLAS
1.º Estanislao Kocourék, Argentina, 14.9; 2.º Héctor Benríquez, Chile, 15.3; 3.º Eduardo Pisslinger, Argentina, 15.5; 4.º Ariel Escobar, Chile, 15.6; 5.º Carlos Costa, Argentina, 15.6; 6.º Eduardo Schmidt, Chile, 17.2.

LANZAMIENTO DEL DISCO
1.º Pradelia Delgado, Chile, 39.53; 2.º Mabel Demattiel, Argentina, 36.74; 3.º Ludmila Tisinova, Argentina, 36.84; 4.º Eliana Bahamondes, Chile, 36.28.

100 METROS PLANOS DAMAS
1.º Mabel Demattiel, Chile, 13.2; 2.º María Bongiorno, Argentina, 13.1; 3.º Eliana Gaste, Chile, 13.4; 4.º Margarita Forniero, Argentina, 13.4.

LANZAMIENTO DEL DARTO
1.º Ricardo Heber, Argentina, 64.57; 2.º Nelson Mateucci, Argentina, 58.10; 3.º Jaime Stendones, Chile, 57.86; 4.º Aníbal Rodríguez, Argentina, 58.30; 5.º Leonardo Kittsteiner, Chile, 53.40; 6.º Hernán Figueroa, Argentina, 52.80.

400 METROS PLANOS VARONES
1.º Hugo Krause, Chile, 49.5; 2.º Julio León, Chile, 49.5; 3.º Juan Dyrkela, Argentina, 49.2; 4.º Francisco Pangonessi, Argentina, 50.3;

5.º José Guilegor, Chile, 50.4; 6.º Nadi Zarala, Argentina, 51.8.

SALTO ALTO VARONES
1.º Eusebio Faal, Argentina, 1.90; 2.º Juan Ruiz, Chile, 1.90; 3.º Horacio Martínez del Sol, Argentina, 1.85; 4.º Eugenio Montes, Chile, 1.85; 5.º Julio Ibarra, Argentina, 1.75.

SALTO LARGO VARONES
1.º Eduardo Krumm, Chile, 7.15; 2.º Carlos Torreguerra, Chile, 7.11; 3.º Pedro Marcel, Argentina, 6.88; 4.º Jorge Castillo, Argentina, 6.80; 5.º Carlos Vera, Chile, 6.70; 6.º Juan Ibarra, Argentina, 6.50.

1.000 METROS PLANOS
1.º Ovidio Suárez, Argentina, 14.52; 2.º Luis Sandoval, Argentina, 15.09.2; 3.º Gumerclindo Gómez, Argentina, 15.12.8; 4.º Ricardo Vidal, Chile, 15.28; 5.º José Acostino, Chile, 15.58.2; 6.º Jorge Bravo, Chile, 17.32.5.

LANZAMIENTO DE LA JABALINA
1.º Marlene Arhena, Chile, 48.90; 2.º Adriana Silva, Chile, 40.80; 3.º Ludmila Tisinova, Argentina, 36.84; 4.º Mabel Demattiel, Argentina, 34.10.

LANZAMIENTO DE LA BALA
1.º Enrique Hoff, Argentina, 11.47; 2.º Günter Krume, Argentina, 14.18; 3.º Leonardo Kittsteiner, Chile, 13.73; 4.º Horacio Beluárd, Argentina, 13.07; 5.º Leonardo Lee, Chile, 12.80; 6.º Luis Bustamante, Chile, 12.78.

POSTA DE 4x100 METROS
1.º Argentina, 41.8; Pedro Marcel, Juan C. Solim, Roberto Ferrarín y Luis Viana, y 2.º Chile, 42.1; Hugo de la Fuente, Alberto Kettel, Hérr Dhillan y Eduardo Krumm.

SALTO LARGO DAMAS
1.º Lucía Padino, Argentina, 2.24; 2.º Evelyn Bauer, Chile, 4.23; 3.º Mabel Farina, Argentina, 4.79; 4.º Romy Fila Weimer, Chile, 4.69.

LIQUIDACION TOTAL POR TERMINO

De todas nuestras existencias a precios de hace 10 años, por renovación total de nuestros stocks.

DESTACAMOS ALGUNAS OFERTAS DE LAS MILES QUE TENEMOS

PAQUETERIA			
HILO para coser, Cadena, 700 yardas \$ 129.-	HILO para coser, Yale, 200 yardas, \$ 49.-	HILO para coser conos, 5.000 yardas \$ 890.-	CIERRE éclair, el centímetro... \$ 4.80.-
AGUJAS máquina de coser toda marca \$ 35.- c/u.	ELASTICO seda, pieza 10 metros \$ 390.- c/u.	BROCHES de presión, varios tamaños, doc. \$ 30.-	TIJERAS importadas grandes \$ 190.- c/u.
CIERRE Eclair separable, \$ 7.- cent.	HUINCHA de medir \$ 245.- c/u.	CEPILLO dental cerda y Nylon \$ 150.-	PEINETAS grandes \$ 55.-
PERFUMERIA			
PASTAS dentífricas, Kolinos, Ipana, Odontine, Forhans \$ 259.-	LAPICES labiales, Emma Scott, Barbara Lee \$ 220.-	ROLLOS faciales Royal Briard Atkinson \$ 290.-	CREMA Ponds V y C \$ 385.-
COLONIA Inglesa frascos 1/8 litro \$ 895.-	COLONIA Royal Briar Atkinson \$ 485.-	TALCO Petrizio, larro \$ 175.-	JABON Flores de Pravia \$ 95.-
CHAMFU Baycol y P...ato \$ 69.-	CHAMPU Lord \$ 45.-	GOMINA Lord \$ 60.-	CREMA Nivea \$ 295.-
SEÑORAS			
ENAGUAS chisela con valencianas \$ 1.290.-	ENAGUAS satén con valencianas \$ 1.890.-	ENAGUAS nylon con vueltos \$ 2.950.-	MEDIAS nylon 15 Denier finísimas \$ 795.-
MEDIAS nylon 15 Denier, sin costura \$ 950.-	BLUSA batista bordada \$ 1.980.-	PANTALON, damas, gahardina, algodón \$ 2.950.-	BLUSA broderi bordada \$ 2.950.-
CAMISAS DE noche hilo \$ 1.890.-	CUADRO fantasía algodón \$ 220.-	GUANTE rayón calado \$ 325.-	POLERAS hermosas fantasías \$ 990.-
CABALLEROS			
CALCETINES, hilo mercerizado, fantasía \$ 440.-	SOQUETES, hilo mercerizado, LABAN \$ 130.-	CAMISA, popelina mercerizada \$ 2.600.-	10 HOJAS AFEITAR, Legión Extranjera \$ 189.-
SLIP punto elástico \$ 298.-	CAMISETA punto elástico \$ 298.-	PAÑUELOS, hilo blanco con venitas \$ 275.-	CAMISA deportiva, gran surtido \$ 2.400.-
5 HOJAS AFEITAR Guillelte \$ 255.-	MAQUINA afeitar \$ 595.-	NINOS	
BLUE-JEAN, Iona Yarrur \$ 1.980.-	POLERAS fantasía \$ 195.-	CAMISAS esocesas \$ 790.-	SLIP gamuza \$ 290.-
SUSPENSORES buen elástico \$ 290.-	CAMISetas sport rayón \$ 390.-	CUADROS algodón con seda \$ 195.-	SOQUETES 8, 9, 10 \$ 89.-
SOQUETES hilo Monarch \$ 199.-	CALZON de goma \$ 295.-	ARTICULOS de ASEO	
JABON Gringo \$ 89.- c/u	JABON Gringuito en polvo \$ 125.- c/u	RINSO \$ 129.- c/u	LACON \$ 38.- c/u
PERLINA grande \$ 128.- c/u.	PAÑOS de aseo \$ 220.-	RASH Loza, paquete \$ 170.-	KLENZO \$ 89.- c/u.
CERA para pisos "Ceralina", 1/2 kilo \$ 350	ESPUNJA acero \$ 25.- c/u.	VIRUTILLA para piso, paqueto \$ 105.- c/u.	BETUN Nugget, calza-do \$ 95.-

Compre temprano, evite aglomeraciones y será mejor atendido.

NOTA: Respetaremos estos precios hasta el agotamiento del stock en existencia

SALDO MERCADERIA AVERIADA

Otrecemos gran saldo de tejidos de punto con pequeños defectos a sólo \$ 4.000.- kilo. Se incluyen camisetas, calzoncillos, camisas de dormir, poleras, etc.

ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA

660-BANDERA-660

CLUB HIPICO

1.º DE NOVIEMBRE DE 1959

PRIMERA CARRERA — A las 12.30 horas — Premio HELECHO — 1.500 metros — Serie "A" — Condición.

F. Toro	1.º Bregu	35.10	Al. Bregu	Blue Boy	35.10
M. Cori	2.º Fernadito	35.10	4.º R. Castillo	Zorro Azul	35.10
O. Penco	3.º O'Brien	35.10	5.º E. Inda	Terek	35.10
R. Valenzuela	4.º Zetina	35.10	6.º J. M. Silva	Claro	35.10
J. Escobar	5.º Oscar	35.10	7.º J. M. Silva	Neromano	35.10
R. Madariaga	6.º P. de Andar	35.10	8.º J. M. Silva	Benavides	35.10
G. Monetta	7.º P. de Andar	35.10	9.º J. M. Silva	Madara	35.10
J. Castro	8.º P. de Andar	35.10	10.º J. M. Silva	Prefario	35.10
A. Poblete	9.º P. de Andar	35.10	11.º J. M. Silva	Buristau	35.10
J. Toro	10.º P. de Andar	35.10	12.º J. M. Silva	T. Crown	35.10
J. E. Bravo	11.º P. de Andar	35.10	13.º J. M. Silva	W. Toney	35.10
G. Jorquera	12.º P. de Andar	35.10	14.º J. M. Silva	Taranto	35.10
L. Espinoza	13.º P. de Andar	35.10	15.º J. M. Silva		35.10

SEGUNDA CARRERA — A las 13.45 horas — Premio HIEL — 1.500 metros — Serie "B" — Condición.

J. E. Bravo	1.º Argel	35.10	2.º H. Medina	E. Gaucho	35.10
P. Zúñiga	3.º B. Baden	35.10	4.º J. Inda	Buristau	35.10
J. Vega	5.º Ben Shak	35.10	6.º J. Maldonado	Bayano	35.10
E. Anaya	7.º Ben Shak	35.10	8.º A. Ballester	T. Terek	35.10
J. Castro	9.º Ben Shak	35.10	10.º J. Argagnón	S. Pare	35.10
A. Nohes	11.º Ben Shak	35.10	12.º C. Covarrubias	E. Vital	35.10
O. Muñoz	13.º Ben Shak	35.10	14.º G. Urquidí	El Gaucho	35.10
M. Alguibla	15.º Ben Shak	35.10	16.º G. Urquidí	Parra	35.10
F. Contreras	17.º Ben Shak	35.10	18.º G. Urquidí	St. Louis	35.10
R. Saavedra	19.º Ben Shak	35.10	20.º J. M. Baza	For Fox II	35.10
A. Poblete	21.º Ben Shak	35.10	22.º J. M. Baza	C. Naval	35.10
F. Toro	23.º Ben Shak	35.10	24.º Ag. Bregu	Afghan II	35.10
L. Espinoza	25.º Ben Shak	35.10	26.º L. Espinoza	My Chum	35.10

TERCERA CARRERA — A las 14.15 horas — Premio HELESPONTO — 1.100 metros — Serie "A" — Condición.

L. Espinoza	1.º Norte Chico	35.10	2.º L. Espinoza	Reluciente	35.10
A. Poblete	3.º Galbana	35.10	4.º J. M. Baza	Príncipe	35.10
H. Salas	5.º B. Belle	35.10	6.º J. M. Baza	S. Meridian	35.10
J. Escobar	7.º D. Dream	35.10	8.º J. Castro	Mandevill	35.10
J. Castro	9.º Frutillana	35.10	10.º J. Argagnón	T. Crown	35.10
O. Muñoz	11.º B. Belle	35.10	12.º A. Muscat	Bornito II	35.10
R. Saavedra	13.º Galgo Bueno	35.10	14.º F. Chamorro	Cumana	35.10
F. Toro	15.º Millante	35.10	16.º S. Olivares	W. Honey	35.10
R. Valenzuela	17.º Permeante	35.10	18.º R. Allen	Teodilto	35.10
G. Jorquera	19.º Tagueta	35.10	20.º R. Celis	Teodilto	35.10
C. Penco	21.º V. V. V.	35.10	22.º J. Salas	Francisco	35.10
O. Monetta	23.º El Pacifico	35.10	24.º J. Salas	G. Triumph	35.10
O. Ruiz	25.º Army	35.10	26.º E. Rodríguez	Sandwich	35.10
L. A. Rojas	27.º Bologna	35.10	28.º E. Scala	Brazza	35.10
F. Arredondo	29.º Golden Fire	35.10	30.º H. Godoy	G. Triumph	35.10
J. Toro	31.º Regalia	35.10	32.º J. Galleguillos	Copenhague	35.10
Fruto Pilar	33.º Inmortal	35.10	34.º J. Ramirez	St. Louis	35.10
M. Gatica	35.º Attendant	35.10	36.º S. González	Ch. Tatum	35.10
S. Secudere	37.º Linera	35.10	38.º J. Maldonado	Bloque	35.10
H. Rivera	39.º Menelik	35.10	40.º M. Anadna	Brazza	35.10

CUARTA CARRERA — A las 14.45 horas — Premio HIMALAYA — 1.100 metros — Quinta Serie "A" — Condición.

O. Muñoz	1.º Chocacán	35.10	2.º T. Herrera	Hardendale	35.10
O. Olivares	3.º Recalando	35.10	4.º P. Jacal	L. Graft	35.10
C. Penco	5.º Ch. d'Anet	35.10	6.º M. Amaya	Ch. Larosa	35.10
E. Anaya	7.º Habsburgo	35.10	8.º A. Prochla	Star Shell	35.10
R. Parodi	9.º Taladro	35.10	10.º G. Urquidí	Teodilto	35.10
M. Alguibla	11.º West Cross	35.10	12.º W. Prince	W. Prince	35.10
E. Contreras	13.º Vaporosa	35.10	14.º F. León	C. Blood	35.10
J. L. Rivera	15.º Bonifaz	35.10	16.º A. Valdés	Buristau	35.10
J. Toro	17.º San José	35.10	18.º L. Vazquez	Hardendale	35.10
H. Pilar	19.º Usurpado	35.10	20.º J. M. Baza	Paulbourg	35.10
H. Salas	21.º Lland	35.10	22.º S. Olivares	Llorón	35.10
A. Nohes	23.º Fra Diavola	35.10	24.º J. M. Baza	Mandevill	35.10
N. N.	25.º G. Sand	35.10	26.º E. Nohes	Ballstar	35.10
A. B. Rojas	27.º Abale	35.10	28.º M. Magi	T. B. Road	35.10
J. Rodríguez	29.º Chimbóna	35.10	30.º V. Romo	Monty II	35.10
J. Caro	31.º Polverina	35.10	32.º A. Muscat	Polo Sur	35.10
A. Nohes	33.º J. J. J.	35.10	34.º L. G. Alvarez	Junin	35.10
S. Secudere	35.º Galgo Gris	35.10	36.º F. Chamorro	Braden	35.10
F. Arredondo	37.º Carolina	35.10	38.º H. Godoy	Teodilto	35.10

QUINTA CARRERA — A las 15.05 horas — Premio HAROLD — 1.100 metros — Quinta Serie "A" — Condición.

A. Poblete	1.º Goldito	35.10	2.º J. Salas	G. Triumph	35.10
C. Penco	3.º Sirenela	35.10	4.º D. Scionmayor	W. Prince	35.10
R. Valenzuela	5.º El Chimbóna	35.10	6.º L. A. Garcia	Atophan	35.10
E. Contreras	7.º Finalidad	35.10	8.º R. Celis	Boi d'Atout	35.10
P. Ullao	9.º Namur	35.10	10.º S. Fuentes	Near-Ed-Din	35.10
J. Escobar	11.º B. Belle	35.10	12.º A. Gutiérrez	Morita	35.10
O. Muñoz	13.º Agónico	35.10	14.º A. Prochla	Hardendale	35.10
E. Saavedra	15.º Oro en Polvo	35.10	16.º A. Valenzuela	Irubide	35.10
J. Toro	17.º Alabandosa	35.10	18.º F. Castro	Cambronne II	35.10
G. Jorquera	19.º Camán	35.10	20.º E. Inda	Zorro Azul	35.10
J. Castro	21.º B. Belle	35.10	22.º J. M. Baza	R. Burn	35.10
H. Salas	23.º Mirante	35.10	24.º A. Prochla	Amontillado	35.10
G. Monetta	25.º Laragasta	35.10	26.º C. Pisu	Taranto	35.10
G. Ayub	27.º Lillia	35.10	28.º T. Herrera	Liberty	35.10
S. Vera	29.º Obacurto	35.10	30.º L. Contreras	Asomero	35.10
H. Contreras	31.º Padilla	35.10	32.º L. Contreras	M. Bowman	35.10
R. Valenzuela	33.º Padilla	35.10	34.º A. Castro	Polo Sur	35.10
A. Nohes	35.º Maciza	35.10	36.º J. Argagnón	W. Prince	35.10
H. Rivera	37.º Muchacha	35.10	38.º L. A. Orellana		35.10
H. Rivera	39.º Well Well	35.10	40.º L. A. Orellana		35.10

SEXTA CARRERA — A las 15.45 horas — Premio HONORARIO — 1.500 metros — Quinta Serie "A" — Condición.

R. Madariaga	1.º Gueralán	35.10	2.º L. A. Garcia	Atophan	35.10
M. Yáñez	3.º W. Sand	35.10	4.º J. Argagnón	H. Honey	35.10
H. Pilar	5.º O. Penco	35.10	6.º A. Petit	C. Life	35.10
J. Escobar	7.º Alifan	35.10	8.º H. Aizaita	Forest Row	35.10
R. Parodi	9.º My Game	35.10	10.º J. Castros	M. Bowman	35.10
C. Penco	11.º Colito	35.10	12.º E. Inda	L. Lencoe	35.10
S. Vera	13.º Erudita	35.10	14.º F. Castro	T. Vital	35.10
R. Montoya	15.º Acredor	35.10	16.º R. Celis	My Chum	35.10
H. Salas	17.º C. Penco	35.10	18.º R. Celis	My Chum	35.10
R. Gatica	19.º Maruñita	35.10	20.º H. Inda	Florete	35.10
A. Nohes	21.º Maruñita	35.10	22.º J. Salas	T. Moulina	35.10
J. Caro	23.º R. Celis	35.10	24.º J. Inda	Terek	35.10
L. Gutiérrez	25.º R. Celis	35.10	26.º L. A. Orellana	Cimarrón II	35.10

SEPTIMA CARRERA — A las 16.30 horas — Premio SANTIAGO GARCIA MIERS — 1.200 metros — Clásico.

O. Muñoz	1.º Blackbushes	35.10	2.º G. Urquidí	Burnt Brown	35.10
R. Madariaga	3.º Ch. d'Anet	35.10	4.º J. M. Baza	Cambridge II	35.10
E. Anaya	5.º Blackbushes	35.10	6.º J. M. Baza	High Born	35.10
P. Ullao	7.º Blackbushes	35.10	8.º J. M. Baza	Near-Ed-Din	35.10
E. Contreras	9.º Submarino	35.10	10.º H. Inda	Florete	35.10
M. Yáñez	11.º Inocencia	35.10	12.º J. Argagnón	Near-Ed-Din	35.10
L. Espinoza	13.º Nagaike	35.10	14.º O. Covarrubias	Near-Ed-Din	35.10
J. Escobar	15.º Alotria	35.10	16.º A. Castro	Alotria	35.10

CARRERA "A" — A las 16.35 horas — Premio CAMILO EDWARDS SALAS — 2.000 metros — Carrera Especial — Condición. Se correrá inmediatamente después de la séptima carrera.

E. Saavedra	1.º Copalita	35.10	2.º L. A. Garcia	Atophan	35.10
F. Toro	3.º P. de Andar	35.10	4.º L. A. Garcia	Atophan	35.10
O. Parfán	5.º Royal Pool	35.10	6.º N. Vargas	G. Triumph	35.10
J. Caro	7.º Luz Mar	35.10	8.º J. Inda	Blue Boy	35.10

OCTAVA CARRERA — A las 17.20 horas — Premio HOOVER — 1.300 metros — Tercera Serie "A" — Condición.

P. Ullao	1.º Lupulo	35.10	2.º A. Prochla	Eco	35.10
V. Romero	3.º Superpaso	35.10	4.º A. Prochla	T. Crown	35.10
R. Parodi	5.º Pionero	35.10	6.º J. Ovaries	Alotria	35.10
H. Salas	7.º Quilán	35.10	8.º J. Baza	M. Gross	35.10
E. Saavedra	9.º Pico Solo	35.10	10.º F. Chamorro	C. Life	35.10
M. Yáñez	11.º Petenega	35.10	12.º V. Romero	C. Life	35.10
H. Madariaga	13.º Escarito	35.10	14.º F. León	C. Blood	35.10
A. Nohes	15.º Fructidor	35.10	16.º J. Salas	Cuarteto	35.10
A. Jaque	17.º Matine	35.10	18.º L. Gatica	M. Bowman	35.10
H. Montoya	19.º Estabán	35.10	20.º O. Covarrubias	Blue Boy	35.10
H. Pilar	21.º Mallo	35.10	22.º C. Muñoz	High Born	35.10
S. Vera	23.º Maruñita	35.10	24.º H. Garretón	Asomero	35.10
L. Rojas	25.º Maruñita	35.10	26.º M. Amaya	Renocoro	35.10

NOVENA CARRERA — A las 18.10 horas — Premio HUENUL II — 4.100 metros — Cuarta Serie "B" — Condición.

J. Escobar	1.º Polenta	35.10	2.º J. M. Baza	Polo Sur	35.10
E. Soto	3.º Candil	35.10	4.º R. Ballester	S. Pare	35.10
J. Pérez	5.º Royal Vale	35.10	6.º N. Vargas	Expendit	35.10
R. Parodi	7.º Fortissimo	35.10	8.º D. Scionmayor	Forest Row	35.10
P. Ullao	9.º Recompensa	35.10	10.º J. Inda	Sabio	35.10
N. N.	11.º Coyahue	35.10	12.º J. Inda	Hooligan	35.10
L. Rojas	13.º Austerlitz	35.10	14.º M. Amaya	Hipo	35.10
R. Valenzuela	15.º Regine	35.10	16.º E. Inda	C. Life	35.10
F. Toro	17.º Betina	35.10	18.º A. Bregu	S. Meridian	35.10
J. Caro	19.º Lololola	35.10	20.º S. Fuentes	Fluora	35.10
H. Pilar	21.º Ataraxia	35.10	22.º A. Petit	Luky Lord	35.10
N. N.	23.º M. del Pilar	35.10	24.º R. Celis	S. Meridian	35.10
A. Nohes	25.º Anfora	35.10	26.º P. Inda	Apolo	35.10
R. Montoya	27.º Mateo	35.10	28.º S. González	M. Bowman	35.10
C. Penco	29.º Sanzre Fria	35.10	30.º V. Romero	High Born	35.10
A. Jaque	31.º Tereza	35.10	32.º J. Castros	S. Pare	35.10
H. Oregón	33.º Don Fausto	35.10	34.º L. Orellana	Francisco	35.10
J. Toro	35.º Tereza	35.10	36.º H. Yáñez	Alt Talk	35.10
R. Gatica	37.º Tereza	35.10	38.º J. Argagnón	Liberty	35.10
	39.º Olimpic	35.10	40.º J. Argagnón		35.10

DECIMA CARRERA — A las 19.10 horas — Premio HEROE — 1.100 metros — Cuarta Serie "A" — Condición.

E. Contreras	1.º Guadalupe	35.10	2.º J. Bagú	C. Life	35.10
J. Gatica	3.º Superpaso	35.10	4.º M. Aranda	High Born	35.10
R. Parodi	5.º Apolita	35.10	6.º P. Inda	M. Bowman	35.10
O. Jorquera	7.º Do Well	35.10	8.º P. Inda	M. Bowman	35.10
E. Anaya	9.º Chamuto	35.10	10.º A. Valdes	Espadín	35.10
J. Salas	11.º Rata	35.10	12.º V. Romero	Storyy Sky	35.10
A. Poblete	13.º Mahe	35.10	14.º V. Romero	C. Triumph	35.10
E. Saavedra	15.º Happy Boy	35.10	16.º C. Muñoz	Happy Knight	35.10
R. Valenzuela	17.º Simulor	35.10	18.º E. Inda	Forest Row	35.10
C. Penco	19.º M. Carol	35.10	20.º D. Scionmayor	W. Prince	35.10
S. Vera	21.º Minerva	35.10	22.º T. Herrera	M. Gross	35.10
A. Nohes	23.º Crandale	35.10	24.º A. Bregu	Francisco	35.10
R. Gatica	25.º Happyland	35.10	26.º J. Jacal	Cicinity	35.10
F. Arredondo	27.º Mucita	35.10	28.º J. Valderama	Terek	35.10
G. Monetta	29.º Nafusa	35.10	30.º C. Covarrubias	Near-Ed-Din	35.10
A. Parfán	31.º Vatin	35.10	32.º O. Boerra	Abiquero	35.10
J. Caro	33.º Reina Verde	35.10	34.º J. Maldonado	Sandwood	35.10
V. Romero	35.º Linn Chín	35.10	36.º A. Prochla	Atophan	35.10

Nagaika, favorita en el Clásico "García Mieres" que sirve de base a la reunión del Club Hipico

ALOTRIA E INCOGNITA PUEDEN RESULTAR LAS RIVALES MAS SERIAS PARA LA DEFENSORA DEL STUD "LO AGUILA"

CLASICO de brillante historia es el premio "Santiago García Mieres", porque en el cuadro de sus ganadores figuran ejemplares tan famosos como Palais Royal, Procura, no olvidemos a Pionero, Volpi, etc., todos ellos frecuentes ganadores en nuestras pistas y considerados como los mejores elementos de sus respectivas épocas.

Esta vez, serán presentados ocho elementos de calidad verdadera, los que saldrán hoy al césped, encabezados por

Blackbushes, de quien se espera su rehabilitación; pero nosotros cre

A MENTOR LE CONFIAREMOS LA TAREA DE DARNOS HOY EL PRIMER GANADOR

Hormiguera, Apolda, Petite Fleur, Qué Raro, La Asturiana e Icha, en las pruebas a base de handicaps.— Miss Kate, Logia y Dunquerque en las condicionales

Ofrece atractivos para el aficionado el buen programa que se desarrollará hoy en la pista del Hipódromo chileno. Once carreras forman la cartilla y el número central lo constituye el premio especial "Julio Puga Borne", sobre la distancia de 1.400 metros. Las siete series de handicap se disputarán sobre el tiro de 1.300 metros, como asimismo la condicional para perdedores de 4 años y más. Las dos carreras para 3 años son competencias de 1.400 metros.

MENTOR ES NUESTRO PRIMER FAVORITO
Se inicia la jornada con el premio "Salud Compadre", correspondiente a la 1.ª serie. En ella nuestro recomendado es Mentor, pupilo de Ignacio Duque, que tiene una buena figuración en la carrera ganada por Golden Plaid y donde remató tercero. Con mejor postura debe rendir una buena performance. Para los placés señalamos a El Irlandés y Reina.

DUNQUERQUE EN LA CONDICIONAL PARA 4 AÑOS
La buena expedición que tuvo Dunquerque, frente a Regalando, nos hace inclinarnos por el para nuestro pronóstico en la 2.ª carrera. El hijo de Bromado cubrió 50 kilos y llevará la monta de Héctor Salas. En el segundo placé señalamos a Don Manuel, que acusa progresos en su training y en el tercero a Juan Ángel.

MISS KATE EN LA CONDICIONAL SERIE "B"
Pronóstico indicado resulta esta pupila de Octavio Becerra, después de sus buenas figuraciones. Escolló a Remora y luego fue tercera de Mike y Médula. Para los placés preferimos a La Regencia en el segundo y a Negra Verde en el tercero.

Las dos tienen figuraciones recientes. La primera nombra da escolló a Candelaria Star, en el Club Hípico y la otra fue segunda de Seguidilla, en esta misma pista.

HORMIGUERA EN LA SÉPTIMA SERIE
La pupila de Artagnan Ra-

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera	Carrera "A"
LA NACION	Don Manuel	Miss Kate	Hormiguera	Apolda	Silvana	Petite Fleur	Qué Raro	La Asturiana	Icha	Logia	Logia
EL ENSAYO	Don Manuel	Miss Kate	Hormiguera	Apolda	Silvana	Petite Fleur	Qué Raro	La Asturiana	Icha	Logia	Logia
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Don Manuel	Miss Kate	Hormiguera	Apolda	Silvana	Petite Fleur	Qué Raro	La Asturiana	Icha	Logia	Logia
LA SEGUNDA	Don Manuel	Miss Kate	Hormiguera	Apolda	Silvana	Petite Fleur	Qué Raro	La Asturiana	Icha	Logia	Logia
ULTIMA HORA	Don Manuel	Miss Kate	Hormiguera	Apolda	Silvana	Petite Fleur	Qué Raro	La Asturiana	Icha	Logia	Logia

niere atraviesa por un buen periodo, e incluso acusa progresos en su estado físico. En su última presentación, en el Club Hípico, fue tercera de Mascagni y Urupitido. Hacemos la salvedad de que contra mejor en la pista de arena, razón por la cual su rendimiento debe ser superior. Para el segundo placé señalamos a Sanitar, buen cueto donde ganara. Avassallador y en el tercero dejamos a Golden Plaid que viene de ganar con facilidad.

APOLDA EN LA SEXTA SERIE
Esta alazana, que prepara Octavio Becerra, reapareció en la carrera ganada por Garro. Chista y ocupó el tercer lugar. Esa performance demostró el buen estado en que hacia la rentree y que, desde luego, ahora debe ser superior, motivo por el cual la hacemos nuestra favorita. Será montada por Héctor Pilar. En el segundo placé señalamos a Tumbaito, que sabemos está bueno y que además llevó a los jotes de su capacidad. En el tercer placé recomendamos a Ichanita, una potrancia de buenas aptitudes.

PETITE FLEUR EN LA QUINTA SERIE
Tiene una figuración la pupila de Fernando Castro. Fue tercera de Taurus y Duclista. Posteriormente sus cotejos han reflejado el excelente estado físico por que atraviesa. En el primer placé hacemos que le demos la preferencia y en el segundo placé elegimos a Lizaro, que acaba de renunciar al quinto en la ganada por Karina y que en esa oportunidad era el favorito de la catedral. Cerramos el marcador con Mi Nena, que al no ser corrido con el padrón debe rendir más de lo esperado.

QUE RARO EN LA SEGUNDA SERIE
Muchos le subieron los bonos a este producto desconocido, que venía del Hipódromo de Puelvas, y que en su debut en las pistas palmeadas fue tercero de elementos de la talla de Margrave y Otona. No afronta este compromiso en condiciones mucho más favorables, puesto que de 57 kilos baja a 49. El pupilo de Carlos Castro ha trabajado bien, notándose muy aclinado. Para los placés señalamos a Magnate en el segundo

ve y en el tercero preferimos a El Chisme, empujador de Chaplinade.

LA ASTURIANA EN LA TERCERA SERIE
Amplio triunfo logró la defensora del "Asturiano", en una cuarta serie de 1.200 metros, haciendo derroche de coraje y buen training. El aumento que experimentó en la serie tiene compensación en el bajo peso de 48 kilos, que le asignaron. Estimamos que la repetición está dentro de sus posibilidades y capacidad. En el segundo placé indicamos a Otona, que escolló a Margra-

ve y en el tercero preferimos a El Chisme, empujador de Chaplinade.

ICHA EN LA CUARTA SERIE
La regular campaña que viene desarrollando en La Palma esta pupila del Stud "Tarapacá" nos induce a señalarla como nuestra favorita en la décima carrera. En su última presentación, en el clásico ganado por Forjadura, remató cuarta, a escasa distancia de las que la precedieron. Será montada por Héctor Pilar. En el segundo placé elegimos a Garrochista que

ganó hace poco a Mi Nena y en el tercer placé queda Karina.

LOGIA EN LA CONDICIONAL SERIE "A"
Notorios son los progresos que ha alcanzado en su training esta pupila de Tullio Herrera y la haremos nuestra favorita. Recibirá descargo en el peso por la monta del aprendiz José Adame. Para el segundo placé elegimos a Alexandra que tiene un quinto en la ganada por Segulla. En el tercer placé dejamos a María Calas, otra que está en franco tren de progreso.

HIPODROMO CHILE

1.º DE NOVIEMBRE DE 1959

PRIMERA CARRERA.— A las 7.45 horas.— 1.300 metros.— Octava serie.— Handicap.— Jinetes aprendices.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

SEGUNDA CARRERA.— A las 8.20 horas.— 1.300 metros.— Condicionales.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

TERCERA CARRERA.— A las 8.55 horas.— 1.400 metros.— Condicionales.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

CUARTA CARRERA.— A las 9.35 horas.— 1.300 metros.— Séptima serie.— Handicap.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

QUINTA CARRERA.— A las 10.15 horas.— 1.300 metros.— Sexta serie.— Handicap.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

SEXTA CARRERA.— A las 10.55 horas.— 1.400 metros.— Carrera especial.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

SEPTIMA CARRERA.— A las 11.35 horas.— 1.300 metros.— Quinta serie.— Handicap.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

Silvana defenderá nuestro pronóstico en la prueba central del Hipódromo Chile

NUMERO estelar de la reunión de hoy en el Hipódromo Chile, es la carrera especial, que lleva el nombre de premio "Julio Puga Borne". La distancia será de 1.400 metros y agrupa a un connotado lote de especialistas, todos en excelente training.

SILVANA, ES NUESTRA FAVORITA
La viñamarina que defiende las sedas del señor David Piraino, entrenada por Roberto Saavedra, es la defensora del pronóstico a ganador de LA NACION. Silviana es una hija de El Gaucho y Restauración, que en el Valparaíso Sporting Club, se ha enfrentado siempre en contra de los mejores elementos en training, cargando altos pesos. Su más reciente performance en la pista palmeada, fue una holgada victoria sobre Fragar, al que daba ventaja de 12 kilos. En esta ocasión, Silviana competirá con 52.5 kilos.

ORION Y REPARO, EN LOS PLACES
Para el segundo placé preferimos a Orion, que el lunes 12 de octubre, ganó el clásico "America", disputado en la distancia de 1.400 metros. El defensor del stud "Mar del Plata", luce admirable estado físico, y en su ecúrrie estiman que los 57 kilos no serán muy gravosos para que cumpla una linda carrera. En el tercer placé señalamos a Reparó, un potrillo del stud "La Bastille", que hace poco entró de pupilo al corral del "Mago" Cavero. Esta será la primera carrera que disputará en la pista palmeada; pero no creemos que eso entrañe alguna dificultad para su buen desempeño, pues es bien conocido lo que corren en la arena los hijos del padrillo Espace Vital.

OCTAVA CARRERA.— A las 12.15 horas.— 1.300 metros.— Segunda serie.— Handicap.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

NOVENA CARRERA.— A las 13 horas.— 1.300 metros.— Tercera serie.— Handicap.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

DECIMA CARRERA.— A las 13.45 horas.— 1.300 metros.— Cuarta serie.— Handicap.

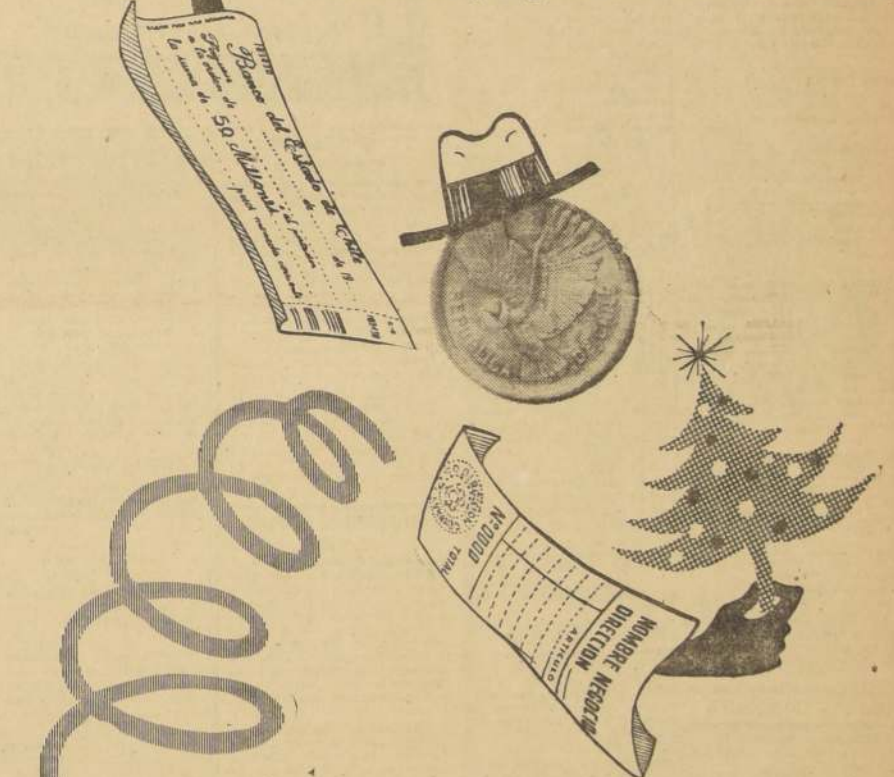
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

CARRERA "A"— A las 13.55 horas.— 1.400 metros.— Condicional.

1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera
1.ª Carrera	2.ª Carrera	3.ª Carrera	4.ª Carrera	5.ª Carrera	6.ª Carrera	7.ª Carrera	8.ª Carrera	9.ª Carrera	10.ª Carrera	11.ª Carrera

LA SORPRESA MILLONARIA Felices Pascuas y Año Nuevo

SIN COSTO ALGUNO PARA Ud., ya que AHORA el impuesto está incluido en el precio. EXIJA Y GUARDE sus boletas de compra de NOVIEMBRE y ... gane millones en DICIEMBRE



Sorteo Extraordinario de Navidad 30 de Diciembre de 1959.

1 premio de \$ 50.000.000.-

1 premio de \$ 30.000.000.-

2 premios de \$ 10.000.000.-

20 premios de \$ 5.000.000.-

80 premios de \$ 2.000.000.-

98 premios de \$ 1.000.000.-

SORTEO NACIONAL DE BOLETAS DE COMPRAVENTAS

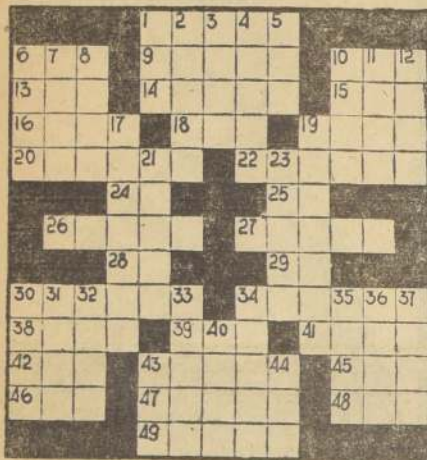
Ventana de la Juventud

EL TERRIBLE PIRATA



DRAKITO, terrible pirata que hizo de las suyas en los mares del mundo, quiso tomarse este apunte junto a su cabaña con los tesoros. No crean Uds. que se vería mucho mal con colares naturales? Pues, entonces, a tomar los lápices, las acuarelas, las tizas, las témperas o lo que sea, y ¡manos a la obra! El mejor dibujo coloreado recibirá un premio de \$ 1.000, que es el premio semanal de este concurso. Dirija su trabajo a VENTANA DE LA JUVENTUD, casilla 81 D, Santiago. O depósitelo en el buzón que hemos colocado en el hall de "LA NACION". Agustinas 1.269, frente a la Plaza de la Constitución. El nombre del vencedor lo publicaremos el miércoles próximo.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES

- 1.—Intestino de los animales.
- 6.—Rey legendario de Troya, fundador de Ilión.
- 9.—Magistrado de las audiencias del reino de España.
- 10.—Mayor cantidad.
- 12.—Emperador de Rusia.
- 14.—Piercha, arma.
- 15.—Me dirigire a un lugar.
- 16.—Gelatina vegetal, usada de ciertas algas.
- 18.—Regular, donar.
- 19.—Aversión, antipatía.
- 20.—Pais, pas, del verbo goliar (tem).
- 22.—Hacer ondas el agua.
- 34.—Adj. posesivo.
- 25.—Percibi un ruido.
- 26.—Borla o cordones colgantes que sirven de adorno.
- 27.—Cuerpo formado de células muy vivas.
- 28.—Nota musical.
- 29.—Pref. que denota separación, alejamiento.
- 30.—Riesgo de la pierce.
- 34.—Introducir un clavo en algún cuerpo.
- 38.—Quiere, aprieta.
- 39.—Semejante, parecido.
- 41.—Planta arvense, de la familia de las crucíferas.
- 42.—Planta cuyo fruto es la uva.
- 43.—Especie de pilastre o columna esbelta de un edificio.
- 45.—Cuerpo artiforme.
- 46.—Recita una oración.
- 47.—Babel, pez.
- 48.—Poesía del género lírico.
- 49.—Impares.

VERTICALES

- 1.—Explosión brusca del aire contenido en los pulmones.
- 2.—Avenida, crecida del río.
- 3.—Representación de una cosa en la mente.
- 4.—Caballos de menos de cuatro años y medio.
- 5.—Alzar.
- 6.—Lavandera las vergas.
- 7.—Espacio de agua rodeado de tierra.
- 8.—Hecho de psalms.
- 10.—Toma una medida.
- 11.—Composición musical escrita para una sola voz.
- 17.—Sincope de señor.
- 17.—Pilas o montañas de ciertas cosas.
- 19.—Aborrecen, sentían odio.
- 21.—Expresión el pensamiento con palabras.
- 23.—Arbol cuyo fruto es la nuez.
- 30.—Ave gallinácea oriunda de América.
- 31.—Amir, jefe árabe.
- 32.—Bebida natural o artificial.
- 33.—Carburo de hidrógeno que entra en la composición del espíritu del vino.

SOLUCION DEL PUZZLE ANTERIOR

GRIFO
SOLEO NIEGO
ITA TRI ARE
NO LUISA OS
CORNISA
ESPIGA AERIAS
MORAR NIOBE
ASONAR ATANOR
ORREAS
DO AQMAR LO
LE RED STR
SALIR OMIS
CUERO

EL MUNDO

Hombres del mundo
no seas villanos,
no seas inmundos,
lávate las manos.

El mundo está viejo,
está a punto de ser olvidado;
las mujeres son bellas
como flores del campo.

Mi tierra queda al sur
y son todos valientes,
así como Ben-Hur,
que peleaba honradamente.
Jaime Sovanovic, de
8 años. (Punta Arenas).



GL. Navarro B. que vive en Galvez 945, nos envió esta hermosa danzarina. No está mal ¿verdad?



DIBUJO enviado por Cesar W. Lara P. domiciliado en Sargento Aldes No 917, Chillán.



CRACK, por Miguel Jordán V. domiciliado en Santa Elena 1902, Santiago.



EL PATO DONALD



por WALT DISNEY

